

Ayuntamiento de LEZO

AÑO DE 1917 - 1919

Sección 0

Negociado 2

Serie I

Libro núm. 10

Expediente núm. 1

Folios

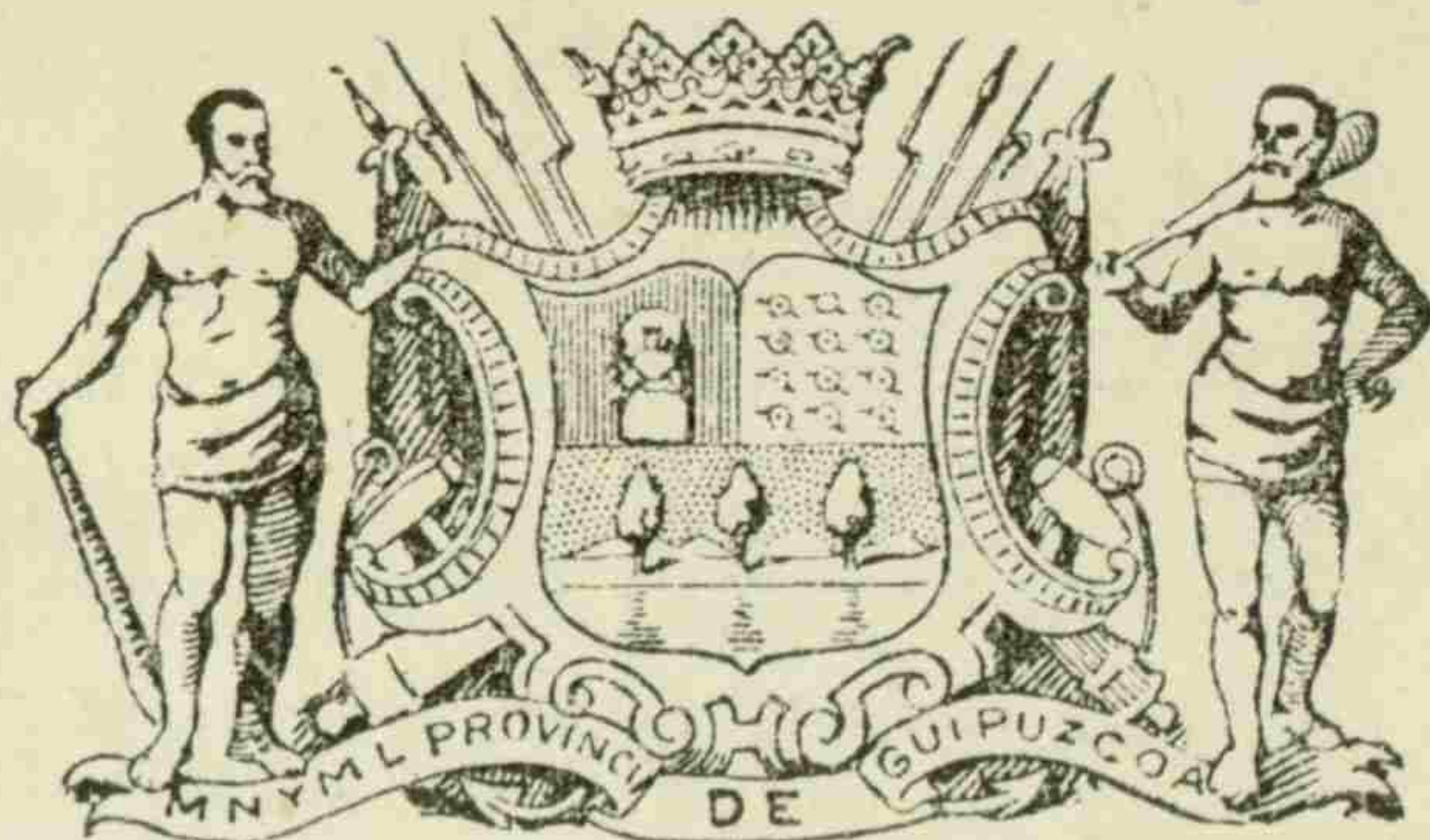
ASUNTO

CUENTAS

EXPEDIENTE

Cuentas municipales de los años 1917, 1918 y 1919.

SIC 30-04/01



Cuentas municipales de L E Z O.

AÑO DE 1917.

Resumen

	Pesetas	Cts.
Importa el CARGO.....	12.386	45
Id. la DATA.....	12.056	01
Existencias	330	44

Aprobadas por la Excm. Diputación provincial de Guipuzcoa

el 11 de junio de 1917



DEPOSITARIA DE FONDOS MUNICIPALES

DE

L E Z O.



PERÍODO ORDINARIO

CUENTA DEFINITIVA

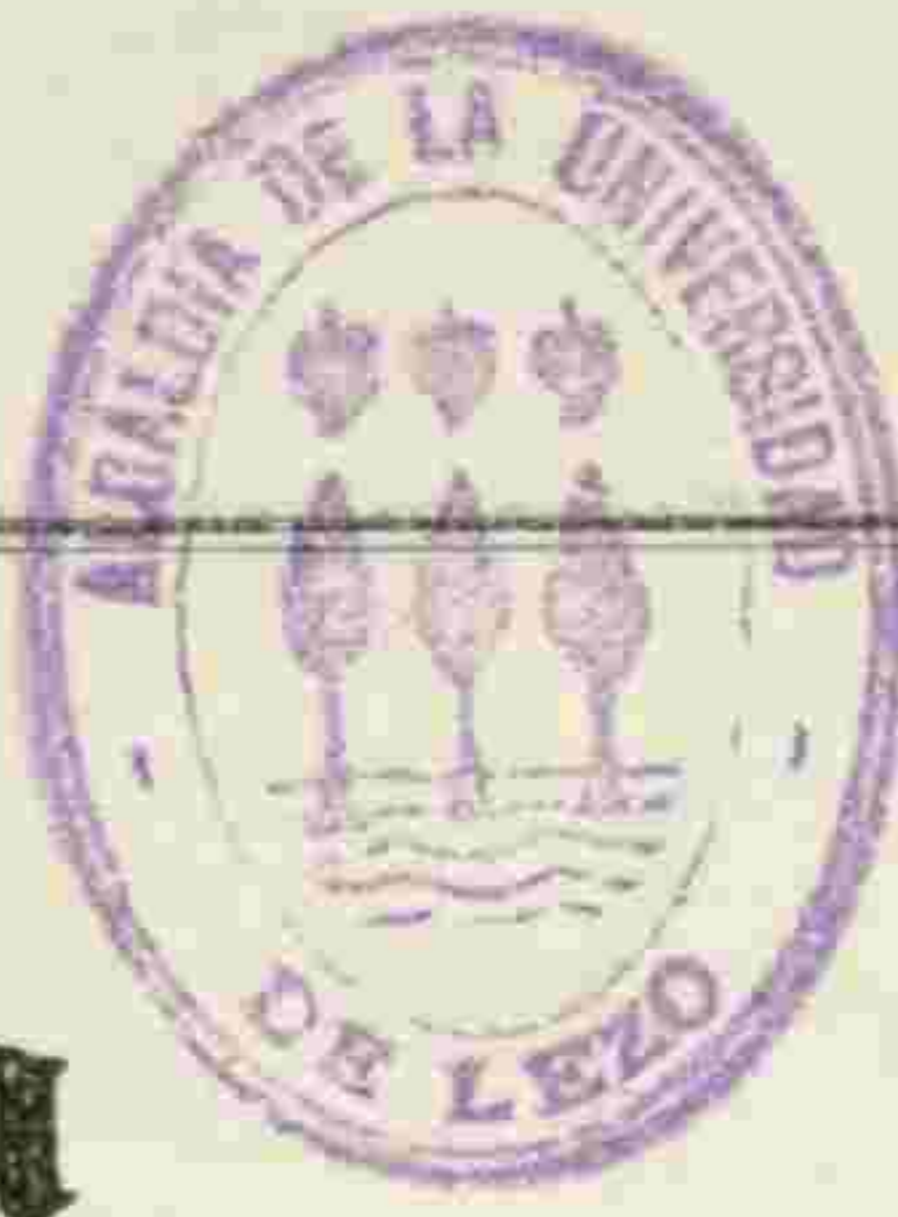
que rinde el Depositario de dichos fondos, correspondiente al ejercicio del presupuesto de 1917 por las operaciones de INGRESOS y PAGOS ocurridos en la Caja de su cargo desde 1.º de Enero a 31 de Diciembre, a saber:

PRIMERA PARTE.— CUENTA DE CAJA.

Cargo	<i>Pesetas</i>	<i>Cts.</i>
<i>Importe de los INGRESOS realizados durante el año de 1917</i>	12.386	45
Data		
<i>Importe de los PAGOS verificados en igual período</i>	12.056	01
EXISTENCIA O SOBRENTE AL TERMINAR EL EJERCICIO.	330	44

SEGUNDA PARTE. - CUENTA POR CONCEPTOS.

Cargo	RELACIÓN núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1.º—Propios					
2.º—Montes					
3.º—Impuestos		11.795,	48		
4.º—Beneficencia.					
5.º—Instrucción pública					
6.º—Corrección pública					
7.º—Extraordinarios.		65,	70		
8.º—Resultas		525,	27		
9.º—Recursos legales para cubrir el déficit					
10. —Reintegros					
TOTAL DE INGRESOS.					
				12.386,	45
Data					
1.º—Gastos del Ayuntamiento.		3.622,	50		
2.º—Policía de seguridad		25	38		
3.º—Policía urbana y rural		400			
4.º—Instrucción pública.		2.382	50		
5.º—Beneficencia.		1.546	60		
6.º—Obras públicas		232	95		
7.º—Corrección pública		159	20		
8.º—Montes					
9.º—Cargas		2.853	28		
10. —Obras de nueva construcción					
11. —Imprevistos		833	60		
12. —Resultas					
13. —Devoluciones					
TOTAL DE PAGOS.					
				12.056,	01



Data

CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
I.—Gastos del Ayuntamiento.				
1.º—Sueldos de empleados	3.172	50		
2.º—Material de escritorios	200			
3.º—Suscripciones	32			
4.º—Conservación y reparación de la casa Ayuntamiento				
5.º—Idem de efectos y mobiliario				
6.º—Quintas	30			
7.º—Elecciones				
8.º—Gastos menores de representación	188			
9.º—Valuación de la riqueza territorial			3.622	50
II.—Policía de seguridad.				
1.º—Alcaldías y Tenencias				
2.º—Guardia municipal y serenos				
3.º—Equipo y vestuario de la Guardia municipal y serenos				
4.º—Seguro de incendios	25	38		
5.º—Socorro de incendios y salvamentos				
6.º—Veredas y extraordinarios			25	38
III.—Policía urbana y rural.				
1.º—Gastos generales				
2.º—Alumbrado	400			
3.º—Limpieza				
4.º—Arbolado y paseos				
5.º—Animales dañinos				
6.º—Mercados y puestos públicos				
7.º—Mataderos				
8.º—Cementerios				
9.º—Aguas				
10.—Deslinde y amojonamiento			400	
IV.—Instrucción pública.				
1.º—Personal de instrucción primaria	2.062	50		
2.º—Material de escuelas				
3.º—Retribuciones				
4.º—Alquileres de edificios	320			
5.º—Premios y subvenciones			2.382	50

	CARPETA num.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
V.—Beneficencia.					
1.º—Gastos generales		1.546,	60		
2.º—Socorros domiciliarios					
3.º—Auxilios benéficos					
4.º—Socorros y conducción de pobres transeuntes					
5.º—Idem a emigrados pobres					
6.º—Subvenciones a establecimientos benéficos					
7.º—Aumentos y alteraciones de cada establecimiento de Be- neficencia				1.546	60
VI.—Obras públicas.					
1.º—Entretención de edificios					
2.º—Idem de caminos vecinales y puentes					
3.º—Idem de fuentes y cañerías					
4.º—Idem de alcantarillas		232	95		
5.º—Idem de los mataderos					
6.º—Idem del mercado y ferias					
7.º—Aceras y empedrados					
8.º—Personal de obras					
9.º—Material de obras					
10.—Reparación de la Casa Consistorial					
11.—Idem del Cementerio				232	95
VII.—Corrección pública.					
1.º—Personal del depósito municipal					
2.º—Material de ídem					
3.º—Cárcel del partido		159	20		
4.º—Socorros a presos y detenidos				159	20
VIII.—Montes.					
1.º—Personal					
2.º—Conservación y fomento del arbolado					
3.º—Deslinde y amojonamiento					
4.º—Aprovechamientos comunales					
IX.—Cargas.					
1.º—Censos corrientes					
2.º—Censos atrasados					
3.º—Funciones y festejos		509	50		
4.º—Pensiones					
5.º—Intereses y amortización de empréstitos		2.043	85		
6.º—Créditos reconocidos				2.553	35
<i>Suma y sigue.....</i>					



Cts.

	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
<i>Suma anterior</i>				2.553	35
7.º—Subvenciones de ferrocarriles					
8.º—Compromisos varios		299	93		
9.º—Expropiaciones					
10.—Litigios					
11.—Pósitos					
12.—Suministros al Ejército					
13.—Contingente para gastos provinciales				299	93
X.—Obras de nueva construcción.					
1.º—Camino					
2.º—Fuentes					
3.º—Planos					
4.º—Casa Consistorial					
5.º—Cementerios					
6.º—Paseos					
7.º—Ensanche y alineación					
XI.—Imprevistos.					
ÚNICO—Imprevistos		833	60	833	60
XII.—Resultas.					
ÚNICO.—Obligaciones de presupuestos cerrados					
XIII.—Devoluciones.					
ÚNICO.—Devoluciones de cobros indebidos					
XIV.—Ampliación.					
ÚNICO.—Pagos por este concepto					

definitiva del ejercicio del presupuesto de 1917...corresponde en un todo con las respectivas relaciones y documentos justificativos que a las mismas se acompañan para su más exacta comprobación, así como con los libros que lleva la Depositaria de mi cargo.

Lezo a 31 de Diciembre de 1917.

El Depositario,

F. A. de la Cruz

Examinada la cuenta que antecede, así como los documentos justificativos, resulta conforme con los asientos de los libros de la contabilidad de mi cargo, correspondientes al ejercicio de 1917...a que la misma pertenece.

Lezo a 31 de Diciembre de 1917.

V.º B.º
El Alcalde,

Regino J. Cruz

El Contador,

Fidel Otegui



ivas rela-
omproba-

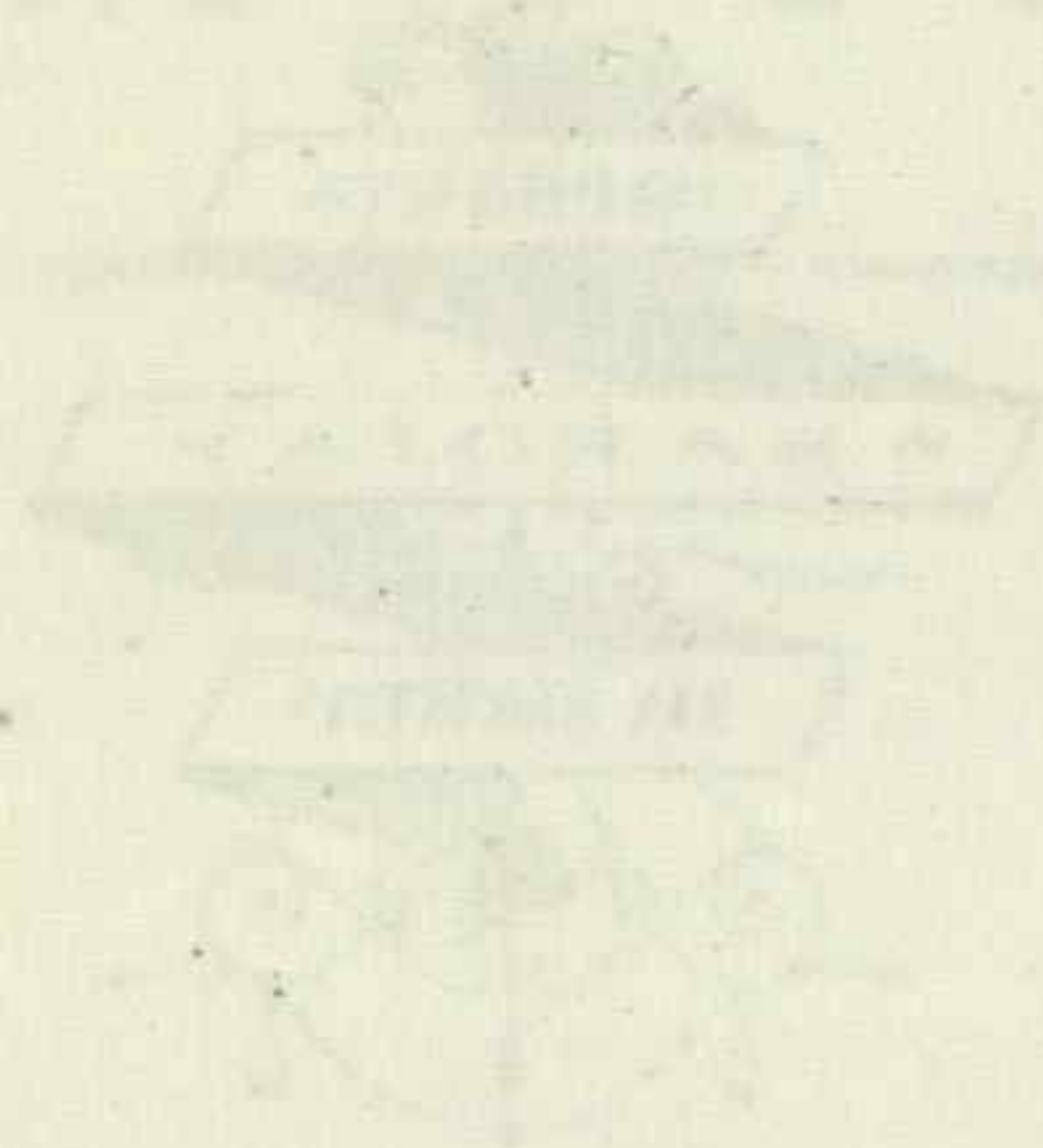
19.17.

ll
ll

con
que



Ayuntamiento de



LIQUIDACIÓN DE GASTOS E INGRESOS

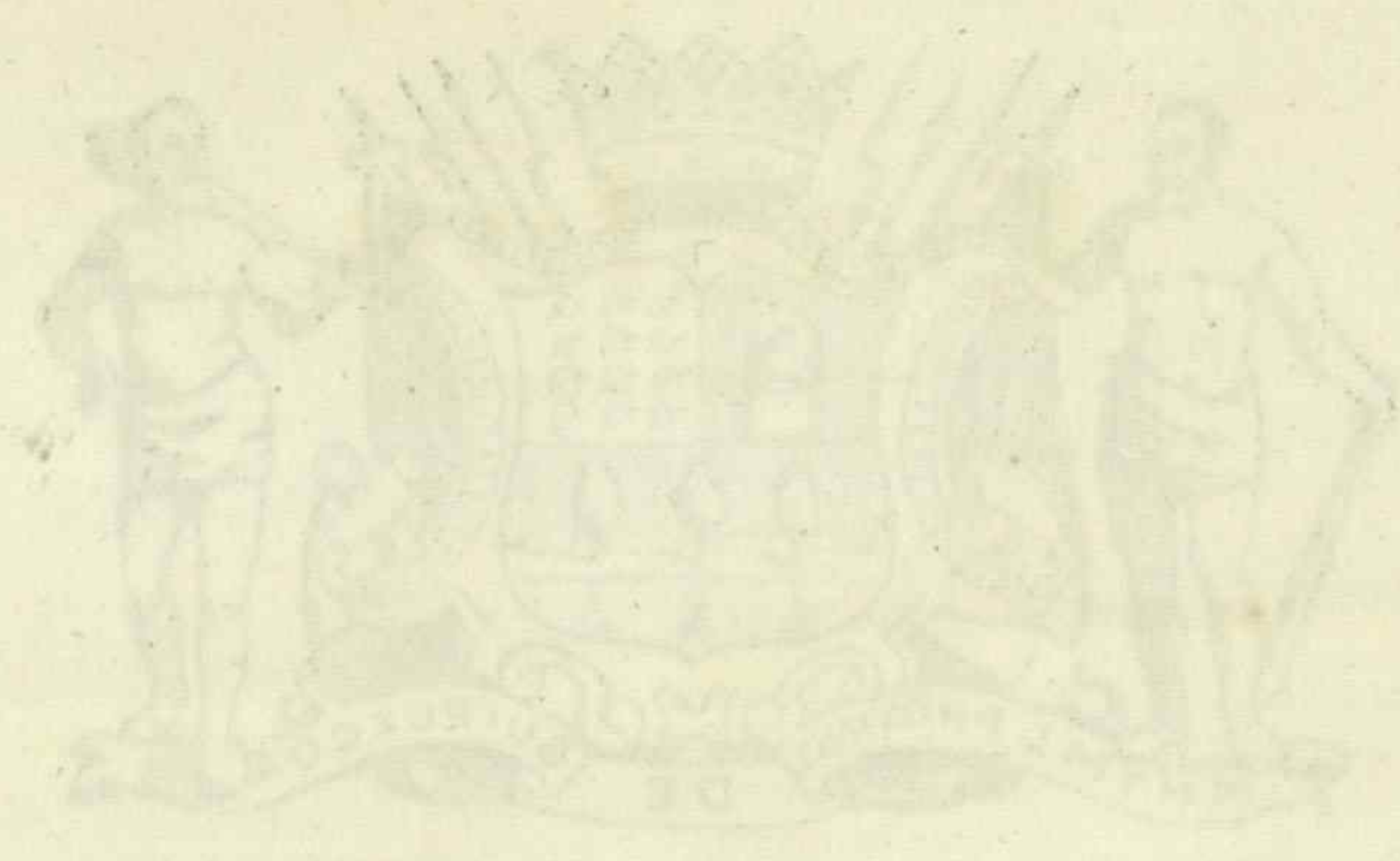
DEL

PRESUPUESTO MUNICIPAL

correspondiente al año 1911



(No. 1000)



Compartamento de ...

LIQUIDACION DE GASTOS E INGRESOS

DEL

PRESUPUESTO MUNICIPAL

correspondiente al año 1917.



UEBI

UIDAC
expres

ARTICULO

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8

Liquidación de los Presupuestos del año 1917.

AYUNTAMIENTO DE LEZOA.

PROVINCIA DE GUIPÚZCOA

Gastos

LIQUIDACIÓN GENERAL de los GASTOS autorizados a este Ayuntamiento en los presupuestos de dicho año, con expresión de lo pagado por razón de cada crédito hasta 31 de Diciembre, en que terminó el referido año. (1)

ARTÍCULO	GASTOS	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	CAPÍTULO PRIMERO										
	Gastos del Ayuntamiento.										
1	Sueldos de empleados.....	3.208	50	3.172	50			36			
2	Material de escritorios.....	200		200							
3	Suscripciones.....	32		32							
4	Conservación y reparación de la casa Ayuntamiento.....										
5	Conservación y reparación de efectos y mobiliario.....										
6	Quintas.....	30		30							
7	Elecciones.....										
8	Gastos menores y de representación....	268		188				12			
9	Evaluación de la riqueza territorial....										
	CAPÍTULO II										
	Policía de seguridad.										
1	Alcaldías y Tenencias.....										
2	Guardia municipal y serenos.....										
3	Equipo y vestuario de la Guardia municipal y serenos.....										
4	Seguro de incendios.....	25	38	25	38						
5	Socorro de incendios y salvamentos....										
6	Veredas y extraordinarios.....										
	CAPÍTULO III										
	Policía urbana y rural.										
1	Gastos generales.....										
2	Alumbrado.....	400		400							
3	Limpieza.....										
4	Arbolado y paseos.....										
5	Animales dañinos.....										
	<i>Sumas parciales...</i>	4.095	88	4.047	88			48			

(1) No será de abono en esta liquidación, cantidad alguna que exceda del crédito autorizado para cada uno de los artículos del presupuesto.

GASTOS

ARTICULOS		Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes que al presupuesto siguiente
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas
			<i>Sumas anteriores...</i>	4.095	88	4.047,88				48
6	Mercados y puestos públicos.....									
7	Mataderos.....									
8	Cementerios.....									
9	Aguas.....									
10	Deslinde y amojonamiento.....									
	CAPÍTULO IV									
	Instrucción pública.									
1	Personal de instrucción primaria.....									
2	Material de escuelas.....	2.062	50	2.062	50					
3	Retribuciones.....									
4	Alquileres de edificios.....	320		320						
5	Premios y subvenciones.....									
	CAPÍTULO V									
	Beneficencia.									
1	Gastos generales.....	2.000		1.546	60			453	40	
2	Socorros domiciliarios.....									
3	Auxilios benéficos.....									
4	Socorros y conducción de pobres transeuntes.....									
5	Socorros a emigrados pobres.....									
6	Subvenciones a establecimientos benéficos.....									
7	Aumentos y alteraciones de cada establecimiento de Beneficencia.....									
	CAPÍTULO VI									
	Obras públicas.									
1	Entretimiento de edificios.....									
2	Idem de caminos vecinales y puentes.....	500						500		
3	Idem de fuentes y cañerías.....									
4	Idem de alcantarillas.....	500		23	2 95			267	05	
5	Idem de los mataderos.....									
6	Idem del mercado y ferias.....									
7	Aceras y empedrados.....									
8	Personal de obras por administración.....									
9	Material de obras por administración.....									
10	Reparación de la Casa Consistorial.....									
11	Idem del Cementerio.....									
	CAPÍTULO VII									
	Corrección pública.									
1	Personal del depósito municipal.....									
2	Material de ídem.....									
3	Cárcel del partido.....	200		159	20			40	80	
4	Socorros a presos y detenidos.....									
	<i>Sumas parciales...</i>	9.678	38	8.369	13			1.309,25		

Capítulos de gastos	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes que al presupuesto siguiente
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	
1.º Gastos del Ayuntamiento	3.670	50	3.622	50			48		
2.º Policía de seguridad	25	38	25	38					
3.º Policía urbana y rural	400		400						
4.º Instrucción pública	2.382	50	2.382	50					
5.º Beneficencia	2.000		1.546	60			453	40	
6.º Obras públicas	1.000		232	95			767	05	
7.º Corrección pública	200		159	20			40	80	
8.º Montes									
9.º Cargas	2.943	78	2.853	28			90	50	
10.º Obras de nueva construcción									
11.º Imprevistos	933	20	833	60			99	60	
12.º Resultas									
13.º Devoluciones									
TOTAL...	13.555	36	12.056	01			1.499	35	

Resulta, pues, que el crédito total que ha de pasar al presupuesto siguiente por Obligaciones sin satisfacer al cerrarse el día de hoy, el presupuesto de 1917 importa la cantidad.....

Y para que sirvan de comprobante al Capítulo 12 del presupuesto de GASTOS del año 1917, lo firman en.....

Lezo a 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE,

Regino Juncos

EL DEPOSITARIO,

Federico de la Fuente

EL CONTADOR,

Fidel Otegui



Ingresos

DECLARACIÓN GENERAL de los INGRESOS autorizados a este Ayuntamiento en los presupuestos de dicho año, con expresión de lo recaudado por cada artículo hasta el 31 de Diciembre, en que terminó el referido año.

INGRESOS	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
CAPÍTULO PRIMERO										
Propios.										
1	55	36					55	36		
2										
3										
4										
5										
CAPÍTULO II										
Montes.										
1										
2										
3										
CAPÍTULO III										
Impuestos.										
1	11.000		10.444	78	555	22	555	22		
2										
3	100		52				48			
4										
5										
6										
7	1.200		1.298	70	98	70				
8										
9										
10										
11										
12										
13										
14										
15										
CAPÍTULO IV										
Beneficencia.										
1										
2										
	12.355	36	11.795	48	98	70	603	22		

Sumas parciales...

ARTÍCULOS	INGRESOS	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pesetas
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	
	Sumas anteriores...	12.355	36	11.795	48	98	70	603	22	
	CAPÍTULO V									
	Instrucción pública.									
1	Productos de fincas y rentas.....									
2	Intereses de inscripciones intransferibles.									
3	Retribución de niños pudientes.....									
	CAPÍTULO VI									
	Corrección pública.									
1	Productos del depósito.....									
2	Cárcel del partido.....									
3	Reintegro de socorros facilitados.....									
	CAPÍTULO VII									
	Extraordinarios.									
1	Empréstitos.....									
2	Ventas de efectos públicos.....									
3	Cortas extraordinarias de los montes...									
4	Cortas en el arbolado de los paseos.....									
5	Legados, donativos y mandas.....									
6	Eventuales e imprevistos.....	500		65	70			434	30	
7	Cesión de terreno de la vía pública.....									
8	Policía urbana.....									
	CAPÍTULO VIII									
	Resultas.									
1	Existencia en 30 de Junio Diciembre	700		525	27			174	73	
2	Sobrante que dejó el presupuesto anterior									
3	Créditos pendientes de cobro de ejercicios cerrados.....									
	CAPÍTULO IX									
	Recursos legales para cubrir el déficit.									
1	Repartimientos vecinales.....									
2	Recargo sobre cédulas personales.....									
	CAPÍTULO X									
	Reintegros.									
Único	Reintegro de pagos indebidos.....									
	SUMAS TOTALES...	13.555	36	12.386	45	98	70	1.212	25	

Capítulo
Propios...
Montes...
Impuestos
Beneficencia
Instrucción
Corrección
Extraordinarios
Resultas
Recursos
Reintegro
Constancia
día de
que se r
recauda
esta lic
Recar
Pagos
Difere

Resumen

Capítulos de Ingresos	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Propios.....	55	36					55	36		
Montes.....										
Impuestos.....	12.300		11.795	48			504	52		
Beneficencia.....										
Instrucción pública.....										
Corrección pública.....										
Extraordinarios.....	500		65	70			434	30		
Resultas.....	700		525	27			174	73		
1.º Recursos legales para cubrir el déficit.....										
0.º Reintegros.....										
TOTAL...	13.555	36	12.386	45			1.168	91		

Consta, pues, que el total que ha de pasarse al presupuesto en la parte de *Resultas* por créditos pendientes de cobro día de hoy, importa la cantidad de.....

que se refundirá en el presupuesto ordinario para el año de..... a fin de abrir nuevamente la recaudación por cuenta del Capítulo 8.º, a que han de trasladarse las cantidades que comprende la última casilla de esta liquidación.

RESUMEN GENERAL

	Pesetas	Cts.
Recaudado con arreglo a esta liquidación.....	12.386	45
Pagado con arreglo a la de Gastos.....	12.056	01
Diferencia que constituye el sobrante que deja el ejercicio del presupuesto de 1917 el cual pasa a figurar en el presupuesto siguiente.....	330	44

Y para que sirva de comprobante al Capítulo 8.º del presupuesto de Ingresos del ejercicio, firman el presente documento en.....

Lezo a 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE,

Regino Juncos

EL CONTADOR,

Fidel Oteguí

EL DEPOSITARIO

Federico de Prento



INFORME DEL SINDICO. El Regidor Síndico que suscribe ha examinado las precedentes cuentas municipales y hallándolas arregladas y conforme con las disposiciones vigentes en materia y siendo legítimas las facturas y auténticos los recibes que se acompañan al expediente general de cuentas, no encuentra ningún reparo que poner ni cosa alguna que quitar; y, entiende que la Corporación puede aprobar y pasar a la Asamblea municipal a fin de que proceda sobre las referidas cuentas municipales.

No obstante el Ayuntamiento como siempre, puede acordar lo que mejor proceda.

En Lezo a catorce de Marzo de mil novecientos diez y ocho.

El Regidor Síndico,

José Luis Garraud

FIDEL OTEGUI Y ZAPAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO DE LA UNIVERSIDAD DE LEZO.

CERTIFICO: Que en sesión del día de ayer, dicho Ayuntamiento, adoptó entre otros el siguiente acuerdo:

de dar
"Dada lectura a las cuentas municipales del último año de 1917, formadas por el Depositario municipal y del informe favorable del Sr. Regidor Síndico; el Ayuntamiento acuerda por unanimidad, aprobarlas y darles el curso establecido por las Instrucciones vigentes."

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde en Lezo a diez y ocho de Marzo de mil novecientos diez y ocho.



V.º B.º
El Alcalde,

Regino Juaristi

Fidel Otegui

DILIGENCIA. La pongo yo el Secretario para ~~hacer~~ constar que durante el término de quince días, han estado expuestas al público en la Secretaría de mi cargo, previo anuncio fijado en el sitio acostumbrado, las cuentas municipales correspondientes al último año de 1917, sin que durante el expresado plazo se haya formulado por nadie reclamación ni observación alguna, de que certifico en Lezo a cuatro de Abril de mil novecientos diez y ocho.

Fidel Otegui

FIDEL OTEGUI Y ZAPIAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO Y DE LA JUNTA MUNICIPAL DE LA UNIVERSIDAD DE LEZO.

Certifico: Que en sesión celebrada por dicha Junta municipal el día de ayer, adoptó el siguiente acuerdo:

"El Sr. Presidante manifestó el objeto de la sesión, como se indicaba en la convocatoria, era designar una Comisión del seno de la Junta que examine e informe sobre las referidas cuentas municipales de este Ayuntamiento, correspondientes al pasado año de 1917; y por unanimidad, fueron designados para dicha Comisión los Sres. D. Vicente Ayarza y Don Gaspar Sarasua."

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde, en Lezo a ocho de Abril de mil novecientos diez y ocho.

Fidel Otegui



Vº Bº

El Alcalde,

Regino Jureta

Los que suscriben, designados por la junta municipal en sesión de 7 del actual, para emitir dictamina acerca de las cuentas municipales de esta universidad, correspondientes al año 1917; han examinado dichas cuentas y documentos que a las mismas se acompañan.

Resultando que las expresadas cuentas se hallan ajustadas al respectivo presupuesto, y que fijadas definitivamente previo informe del Sr. Síndico se pusieron por quince días al público en Secretaria sin que se formulara observación ni reclamación alguna contra ellas.

Considerando que los ingresos y gastos se hallan debidamente comprobadas con los documentos justificativos.

Considerando que con arreglo a las instrucciones de la Exema. Comisión Provincial de Guipúzcoa, a la Junta de Asociados corresponde la revisión y censura de dichas cuentas.

Tienen el honor de informar que las referidas cuentas pueden aprobarse tal como se hallan formuladas sometiéndose no obstante, su informe a la mas acertada resolución de la Junta.

Lezo a ocho de abril de mil novecientos diez y ocho.

La Comisión,

Vicente Aguirre *Gaspar Larrea*

FIDEL OTEGUI ZAPIAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO Y JUNTA MUNICIPAL
DE LEZO.

Certifico: Que en sesión celebrada el día de ayer
por dicha Junta municipal, se adoptó el siguiente acuerdo:
"Dada cuenta del informe emitido por la Comisión
revisora, formada por esta Junta, en la próxima sesión
para dictaminar sobre las cuentas municipales del úl-
timo año de 1917, manifestando que dichas cuentas pueden
aprobarse tal como se hallan formaladas. En su virtud
la Asamblea municipal acordó por unanimidad prestar su
aprobación a las referidas cuentas, ordenando que las
mismas se remitan a la Excm. Comisión Provincial para
su definitiva resolución."

Para que conste, se expido de orden y con el visto
bueno del Sr. Alcalde en Lezo a quince de Abril de mil
novecientos diez y ocho.

Fidel Otegui



Vº Bº

El Alcalde,

Regino Jureta

ICIPAL

ayer

uerdo;

ón

ón

il-

eden

ad

su

sto

E D I C T O.

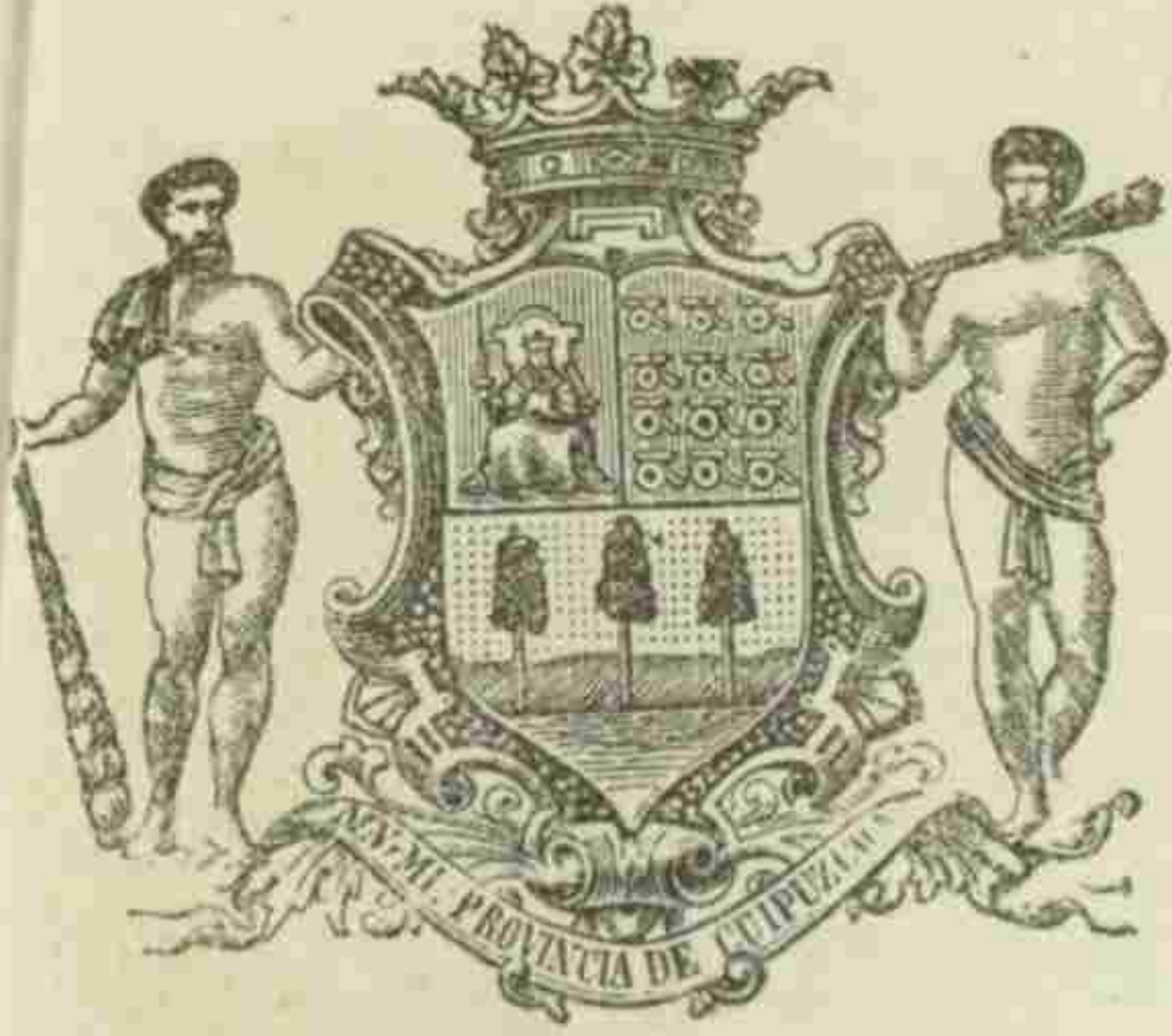
DON REGINO GUEZALA Y ALZATE, ALCALDE PRESIDENTE DEL AYUNTA-
MIENTO DE LA UNIVERSIDAD DE LEZO.

Hago saber: Que las cuentas municipales correspondientes al próximo pasado año de 1917, se hallan expuestas al público en Secretaría por espacio de quince días, para que puedan enterarse los vecinos que a bién lo tengan y hacer las reclamaciones que estimen procedentes.

Lezo veinte de Marzo de mil novecientos diez y ocho.



Regino Gueza



DIPUTACIÓN PROVINCIAL
DE
GUIPÚZCOA

La Excm. Diputación provincial, aprobó en sesión celebrada con fecha 11 del mes de Junio el siguiente dictamen de su Comisión de Hacienda municipal:

«La Comisión de Hacienda municipal ha examinado las cuentas municipales de Lezo correspondientes al año 1917, sometidas ó la superior aprobación de V. E.

Tanto los ingresos como los gastos son legítimos. La censura del Regidor-Síndico es favorable y la Junta municipal las ha aprobado por unanimidad. En su tramitación se han observado todas las disposiciones dictadas por V. E., y, por lo tanto, procede, á juicio de la Comisión informante, que V. E. las selle con su superior aprobación.»

Lo que, con devolución de un ejemplar de dichas cuentas con sus justificantes, se comunica á V. para conocimiento de la Corporación que preside y efectos

Dios guarde á V. muchos años. San Sebastián, 11 de Junio de 1918.

EL PRESIDENTE,

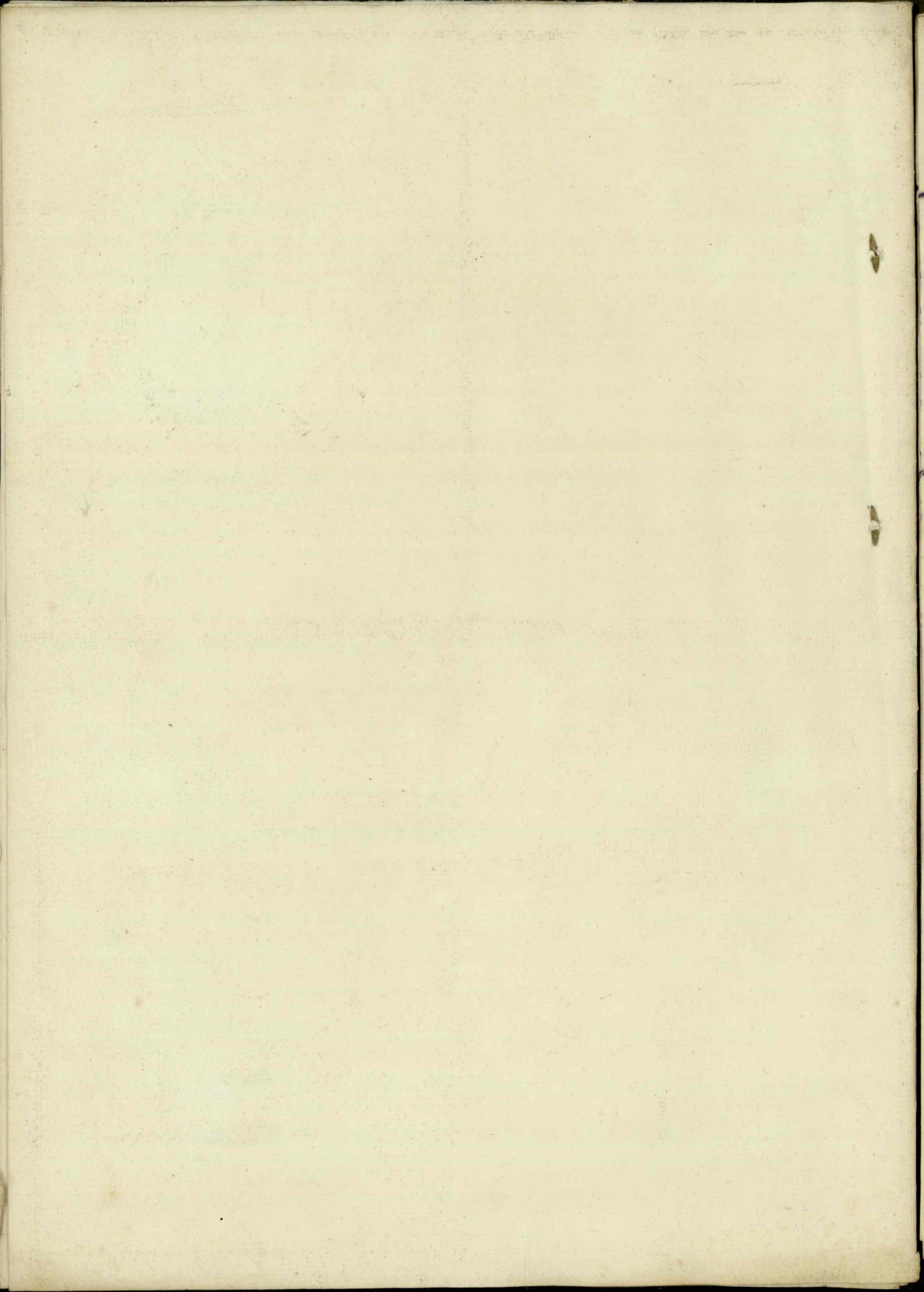
El Marques de
Valde-Espuna

LOS DIPUTADOS-SECRETARIOS,

Francisco de Paula

Antonio de Angulo

Sr. Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Lezo



Ingresos

Depositaria de fondos municipales de Lexo

Año de 1917



CAPÍTULO 7.º

Relación núm.

Relación de cargo de las cantidades recaudadas por el expresado concepto.

Número de los cargamentos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS COBROS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
7	Abril	2	6.º	Ingresado por D. Antonio Beloqui, en concepto de multa impuesta por introducción fraudulenta de 25 kilos de carne vacuna.				13 20
19	Diciembre	3	"	Ingresado por D. Fidel Otegui, por el importe de las patentes expedidas a industriales ambulantes, durante el año.				52 50
<u>Total</u>								65 70

GUIPÚZCOA

AYUNTAMIENTO de Lezo

CARGARÉME

Número 7

Capítulo 7.º

AÑO DE 1917.

Artículo 6.º

D. Antonio Beloqui

entregará en esta Tesorería, previa la toma de razón por el Contador, la cantidad de trece pesetas y veinte céntimos por multa impuesta por introducción fraudulenta de 25 kilos de carne vacuna

cuya suma formará parte del cargo en la cuenta de ingresos de este ejercicio.

Lezo 2 de Abril de 1917.

El Alcalde,

Regino Juncal

Son Ptas. 13,20/

TOMÉ RAZON:

El Secretario-Contador,

Fidel Otegui



Recibí la expresada cantidad:

El Depositario,

Federico de la Fuente

GUIPÚZCOA

AYUNTAMIENTO DE

CARGAREME

AÑO DE 1917

En el día de ... de ... de 1917, en el Ayuntamiento de Guipúzcoa, se acordó lo siguiente:

que para el transporte de los efectos de ... se acordó lo siguiente:



Don Blas ...

El Secretario-Contador

Por el Ayuntamiento

Handwritten signature and text at the bottom of the page.



Vertical text on the right edge of the page, possibly from an adjacent page.

CARGARÉME

Número 19.

Capítulo 7.º

AÑO DE 1917.

Artículo 6.º

D. Fidel Otegui,

entregará en esta Tesorería, previa la toma de razón por el Contador, la cantidad de cincuenta y dos y media pesetas, importe de las patentes expedidas a industriales ambulantes durante el año.

cuya suma formará parte del cargo en la cuenta de ingresos de este ejercicio.

Lezo 3 de Diciembre de 1917.

El Alcalde,

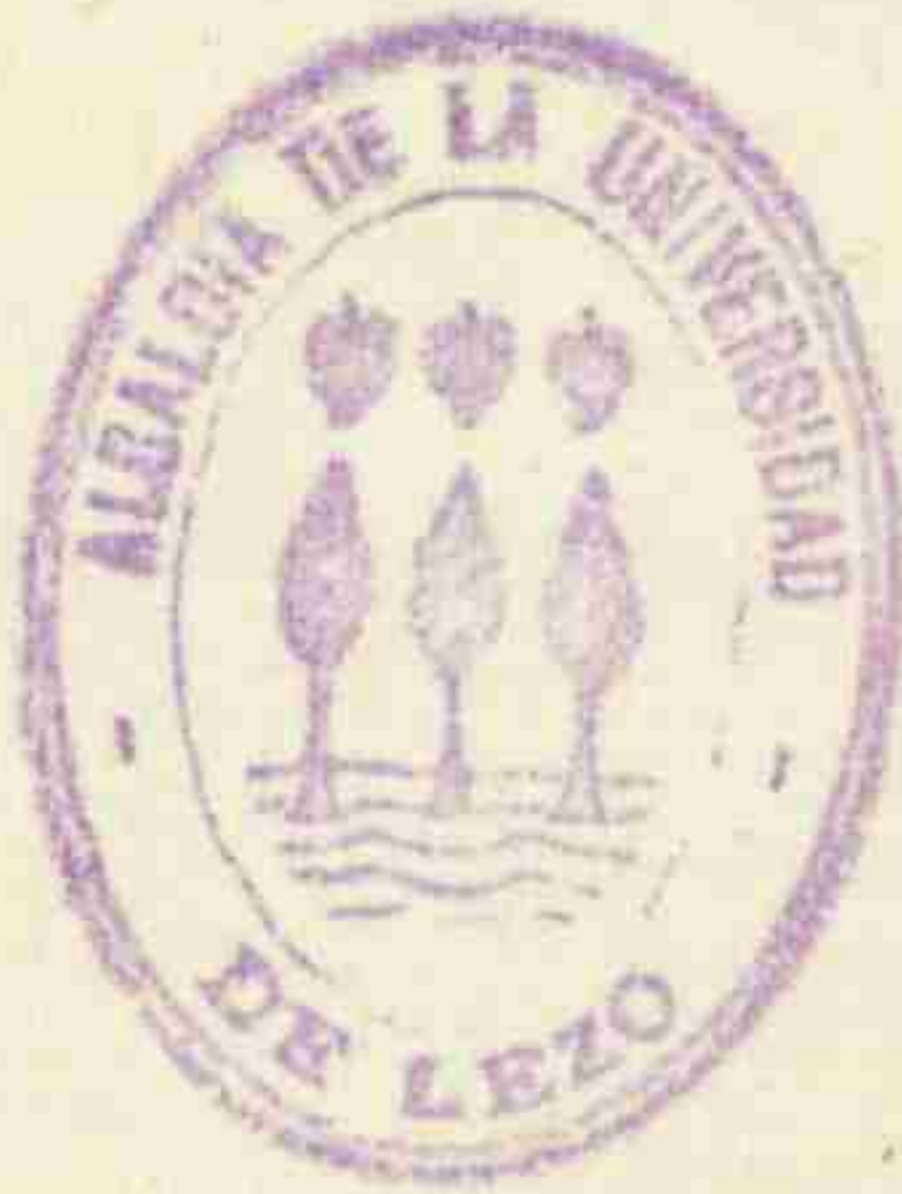
Regino Fuentes

Son Ptas. 52,50

TOMÉ RAZON:

El Secretario-Contador,

Fidel Otegui



Recibí la expresada cantidad:

El Depositario,

Federico de la Fuente

CARGAREME

AÑO DE 1911

Cuenta

Artículo

Entregado en este Tesorería, previa la forma de recibo por el Contador, la cantidad de ...

esta suma formará parte del cargo en la cuenta de ingresos de este ejercicio.

El Alcalde, ...



Don Blas ...
El Secretario-Contador

Recibí la expresada cantidad.
El Contador

Handwritten signatures and scribbles at the bottom of the page.

Ingresos

Depositaría de fondos municipales de León

Año de 1917

CAPITULO 3º



Relación núm.

Relación de cargo de las cantidades recaudadas por el expresado concepto.

Número de los cargámenes	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS COBROS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1	Enero	3	1º	Ingresada por D. José María Elorza, por arbitrio	879	58		
3	Febrero	2	"	Id id id	700	76		
4	Marzo	2	"	Id id id	707	94		
5	Abril	2	"	Id id id	760	59		
8	Mayo	3	"	Id id id	728	05		
9	Junio	2	"	Id id id	1.397	87		
10	Julio	3	"	Id id id	1.194	18		
12	Agosto	2	"	Id id id	952	08		
13	Septie	4	"	Id id id	1.148	42		
14	Octubre	4	"	Id id id	781	37		
16	Novbre	4	"	Id id id	830	33		
17	Diciere	3	"	Id id id	363	61	10.444	78
18	Diciere	3	3º	Id por D. José M. Larasola por puesto público				52
2	Enero	3	7º	Id por D. Fidel Stegui por cuotas del agua	336	30		
6	Febril	2	"	Id id id	318	30		
11	Julio	3	"	Id id id	315	30		
15	Octubre	4	"	Id id id	328	80	1.298	70
				Total			11.795	48

Gastos

Depositaría de fondos municipales de

Sexo

Año de 1917.



CAPÍTULO *1.º*

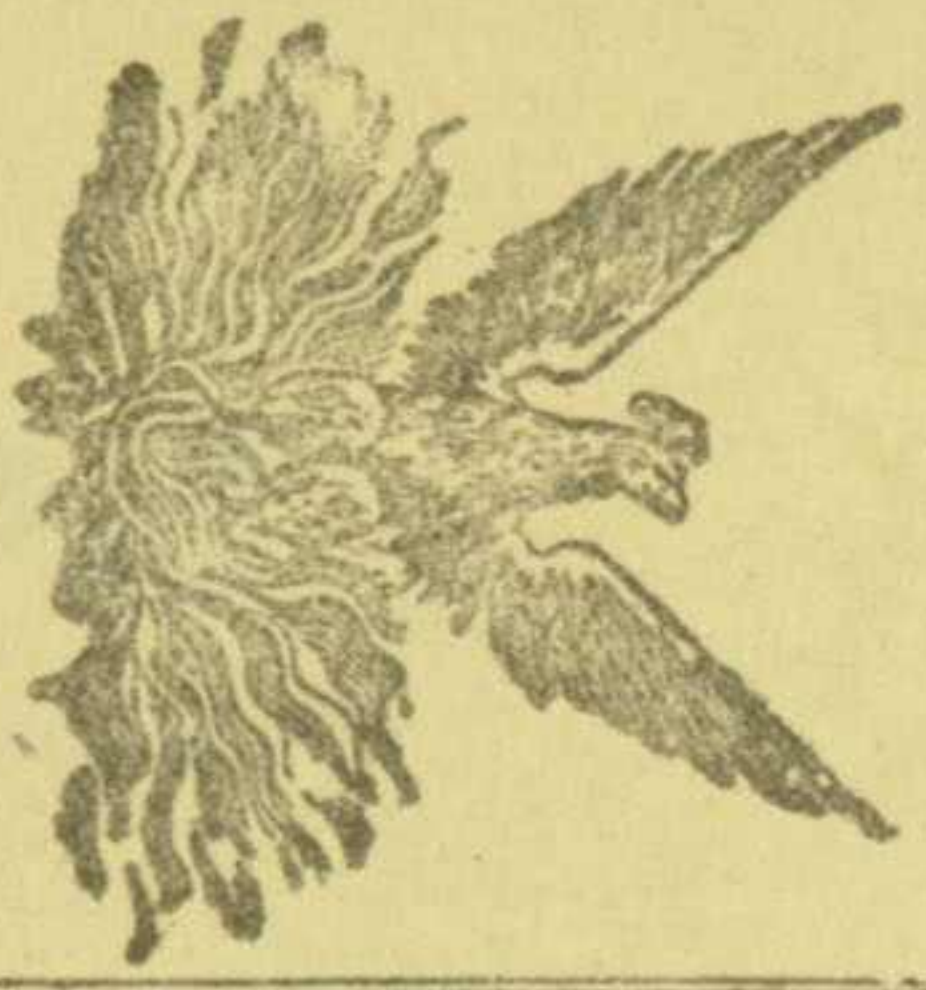
Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
<i>1</i>	<i>Enero 31</i>	<i>1.º</i>	<i>Satisfecho a D. Fidel Otegui por su haber de Secretario</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>5</i>	<i>Febrero 28</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>8</i>	<i>Marzo 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>12</i>	<i>Abril 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>18</i>	<i>Mayo 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>21</i>	<i>Junio 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>26</i>	<i>Julio 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>29</i>	<i>Agosto 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>33</i>	<i>Septiembre 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>39</i>	<i>Octubre 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>42</i>	<i>Noviembre 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>79</i>	<i>"</i>		
<i>47</i>	<i>Diciembre 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>81</i>	<i>"</i>	<i>950</i>	<i>"</i>
<i>2</i>	<i>Enero 31</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. José María Elorza, por su haber de Alguacil</i>	<i>77</i>	<i>50</i>		
<i>6</i>	<i>Febrero 28</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>70</i>	<i>"</i>		
<i>9</i>	<i>Marzo 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>77</i>	<i>50</i>		
<i>15</i>	<i>Abril 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>75</i>	<i>"</i>		
<i>19</i>	<i>Mayo 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>77</i>	<i>50</i>		
<i>22</i>	<i>Junio 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id</i>	<i>75</i>	<i>"</i>		
<i>2</i>			<i>Sumas y siguen...</i>	<i>452</i>	<i>50</i>	<i>950</i>	<i>"</i>

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
				Sumas anteriores.	452,50		950	"
27	Julio	31	1.	Id a D. José María Clouza, por su haber de Alguacil,	77,50			
30	Agosto	31	"	Id id id	77,50			
34	Septiembre	30	"	Id id id	75			
40	Octubre	31	"	Id id id	77,50			
43	Noviembre	30	"	Id id id	75			
48	Diciembre	31	"	Id id id	77,50		912,50	
3	Enero	31	"	Id a D. Pedro Barrin, por su haber de Médico titular	82,50			
7	Febrero	28	"	Id id id	82,50			
10	Mars	31	"	Id id id	82,50			
16	Abril	30	"	Id id id	82,50			
20	Mayo	31	"	Id id id	82,50			
23	Junio	30	"	Id id id	82,50			
28	Julio	31	"	Id id id	82,50			
31	Agosto	31	"	Id id id	82,50			
35	Septiembre	30	"	Id id id	82,50			
41	Octubre	31	"	Id id id	82,50			
44	Noviembre	30	"	Id id id	82,50			
49	Diciembre	31	"	Id id id	82,50		990	"
11	Marzo	31	"	Id a D. José G. Olavola, por su haber de Veterinario	60			
24	Junio	30	"	Id id id	60			
36	Septiembre	30	"	Id id id	60			
50	Diciembre	31	"	Id id id	60		240	"
51	Diciembre	31	"	Id a D. Federico de la Puente, por su haber de Depositario	80		80	"
52	id	31	2.	Id a D. Fidel Otegui, por material de Secretaria	200		200	"
53	id	31	3.	Id por suscripción al Boletín oficial y al Consultor			32	"
54	id	31	6.	Id a D. Fidel Otegui, por gasto de la Comisión de quintos			30	"
55	id	31	8.	Id a D. José M. Clouza, por gastos menores del Ayuntamiento			188	"
				Suma total.			3.622,50	

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
			Sumas anteriores	452,50		950	
27	Julio 31	1.	Satisfecho a Sr. Sr. María Cloma por su haber de Aguacil,	77,50			
30	Agosto 31	"	Id id id	77,50			
34	Septre 30	"	Id id id	75			
40	Octubre 31	"	Id id id	77,50			
43	Novbre 30	"	Id id id	75			
48	Diciembre 31	"	Id id id	77,50		912,50	
3	Enero 31	"	Id a Sr. Pedro Barrin, por su haber de Médico titular	82,50			
7	Febrero 28	"	Id id id	82,50			
10	Marzo 31	"	Id id id	82,50			
16	Abril 30	"	Id id id	82,50			
20	Mayo 31	"	Id id id	82,50			
23	Junio 30	"	Id id id	82,50			
28	Julio 31	"	Id id id	82,50			
31	Agosto 31	"	Id id id	82,50			
35	Septre 30	"	Id id id	82,50			
41	Octbre 31	"	Id id id	82,50			
44	Novbre 30	"	Id id id	82,50			
49	Dicbre 31	"	Id id id	82,50		990	
11	Marzo 31	"	Id a Sr. José G. Olaveola por su haber de Veterinario	60			
24	Junio 30	"	Id id id	60			
36	Septre 30	"	Id id id	60			
50	Diciembre 31	"	Id id id	60		240	
51	Diciembre 31	"	Id a Sr. Federico de la Puente, por su haber de Depositario	80		80	
52	id 31	2.	Id a Sr. Fidel Otegui, por material de Secretaria	200		200	
53	id 31	3.	Id por suscripción al Boletín oficial y al El Consultor			32	
54	id 31	6.	Id a Sr. Fidel Otegui, por gasto de la Comisión de quintos			30	
55	id 31	8.	Id a Sr. José M. Cloma, por gastos menores del Ayuntamiento			188	
Suma total						3.622,50	



SUBDIRECCION

DE *Guipúzcoa*

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPañIA DE SEGUROS REUNIDOS

PÓLIZA NÚM. 8.2251

	Pesetas	Cénts.
Prima..	24	90
Póliza.	"	"
Placa...	"	"
Timbre.	"	50
Total.	25	40

La Compañía ha recibido de *D. Aguirretamirante de Leno* la suma de *Pesetas* ~~1000000~~ *por la prima de su seguro desde el día 4 de Mayo de 1917 de mil novecientos dieciséis hasta el mismo día de mil novecientos dieciséis y ocho según póliza número 8.2251 En San Sebastián a 10 de Mayo de 1917*

Domicilio *Leno* en *Leno*



POR LA COMPAÑIA
EL SUBDIRECTOR,

Agacand'e'lyo

RENDIDOS SOBRE LA VIDA EN SUS DISTINTAS COMBINACIONES.

CANTIDADES
TOTALES

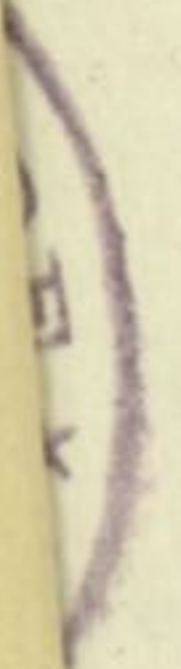
Pesetas

Leve



de 1917

Cobrado el 18 de Marzo
El Agente
Jose Guerrero



J

Guipúzcoa

Ayuntamiento de Lezo

LIBRAMIENTO

Núm. 12

Año de 1917

Mes de Marzo

CAPÍTULO 2.º

ARTÍCULO 4.º

D. Regino Guesala Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. José Guesala Agente de La Unión y El Ferrocarril Español, la cantidad de veinte y cinco pesetas y treinta y ocho céntimos, para pago de la prima del presente año, correspondiente al seguro de la Casa Consistorial.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Marzo de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guesala



Son Ptas. 25.38

Tomé razón:
EL CONTADOR Lrio

Fidel Oteguis

RECIBI,

Quipúzcoa

LIBRAMIENTO

Núm.

1913

Quipúzcoa

El Concejo municipal de la misma villa, de los señores que están en el poder, a D. ...

[Signature]

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibo del interesado, se da por cumplida la referida cantidad.

En Quipúzcoa, a ... de 1913

[Signature]



Don Pío ...

El Contador

CALLE CALVARIO

Gastos

Depositaria de fondos municipales de

Lezo

Año de 1917.

CAPÍTULO

3º

Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
56	Diciembre 31	2º	<i>Satisfecho a Sr. Srta. Maria Elena para pago del alumbrado publico eléctrico</i>			<u>400</u>	

Guipúzcoa

Ayuntamiento de Sexo

LIBRAMIENTO Núm. 16

Año de 1917

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 3º

ARTÍCULO 2º

D. Regino Guezaola Alcalde de esta villa de Sexo

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. Jose Maria Elona, la cantidad de cuatrocientas pesetas, para pago del alumbrado eléctrico público, correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Sexo 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guezaola



Son Ptas. 400/

Tomé razón:

EL CONTADOR Luis

Fidel Otegui

RECIBI,

Jose M^a Elona

[Signature]

Ensayos

LIBRARIENTO

7

7

7

7

7

7

7

7

Gastos

Depositaria de fondos municipales de Lezo.

Año de 1917

CAPÍTULO 4.º



Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
57	Dibro	31	1.º	Satisfecho a la Tesorería general de la Provincia por los sueldos de los Dros Maestros y por material,			2.062	50
58	rd.	31	4.º	Satisfecho al Sr. Maestro por el alquiler de su casa	120	"		
59	rd.	31	"	Id. a la Sra. Maestra por id. id. y local de escuela	200	"	320	
<u>Total</u>							2.382	50

Gastos

Depositaria de fondos municipales de

León

Año de 1917

CAPÍTULO

5.º



Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
4	Enero 31	1.º	Satisfecho a D. José María Closna, por el socorro diario de 0,50 pta. facilitado a cuatro pobres durante el año de 1916.			732	
60	Diciembre 31	"	Satisfecho a la Tesorería general de la Provincia por el importe de la estancia de Santa Eufemia.			26010	
61	Diciembre 31	"	Satisfecho a D. José María Closna, por el socorro diario de 0,50 pta. a cuatro pobres de la localidad.			55450	
<u>Total</u>						154660	

Gastos

Depositaria de fondos municipales de

Lezo

Año de 1917.

CAPÍTULO 6º



Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
62	Diciembre 31	4º	<i>Satisfecho a varios para pago de mis facturas.</i>			2.3295	

Guipúzcoa

Ayuntamiento de *Lezo*

LIBRAMIENTO Núm. *62*

Año de *1917*

Mes de *Diciembre*

CAPÍTULO *6.º*

ARTÍCULO *4.º*

D. *Regino Guesala* Alcalde de esta villa de *Lezo*

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a *Los Pres. que se expresan en la adjunta relacion, la cantidad de doscientas treinta y dos pesetas y noventa y cinco céntimos, para pago de sus facturas unidas a continuación.*

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guesala



Son Ptas. *232,95*

Tomé razón:
EL CONTADOR *Lrio*

Fidel Otegui

RECIBI,

Palpugosa

LIBRAMIENTO

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

CALIDAD

erte

Relación a que se refiere el libramiento (anterior)



	<u>Ptas</u>
1. D. Ramón Harramendi - - - - -	0.90
2. D. Ignacio Lerona - - - - -	12.65
3. D. José Antia - - - - -	3.50
4. D. Hilario Casagasti - - - - -	15.50
5. Sres. Barandiarán y Cia - - - - -	17.90
6. D. Ignacio Triarte - - - - -	39. "
7. D. José María Closa - - - - -	<u>143.50</u>

Total ptas... 232.95

Reçu de la caisse de secours et de bienfaisance

7

<i>Quantité</i>	<i>Description</i>	<i>Prix</i>
1	<i>Boisson d'été</i>	0.70
2	<i>Boisson d'été</i>	1.40
3	<i>Boisson d'été</i>	2.10
4	<i>Boisson d'été</i>	2.80
5	<i>Boisson d'été</i>	3.50
6	<i>Boisson d'été</i>	4.20
7	<i>Boisson d'été</i>	4.90
<hr/>		14.30

Total 14.30

CAUTION

nacio

Viteri,

Medicin

Fabr

erfum

D.

MEM

Mar

CURSAL EN IRUN
Telefono 3

J. MONTELLANO

CONSTRUCCIONES MECANICAS

Telefono n.º 26

Plaza de España 28 de Febrero de 1917

Ayuntamiento de Lazo

J. E. 2.º

CONSTRUCCION DE
MAQUINARIA EN GENERAL
PARA FABRICAS, MINAS Y AGRICULTURA
MAQUINAS TRILLADORAS
PRESAS PARA SIDA Y VINO ETC
DE TODAS CLASES Y TIPO
HERRAMIENTAS, VITE ETC
FUNCIONES Y CALDERERIA

PRECIO	PESOS	CTS
Pesas.....	0 90	0 90
POT COPLET EN TUBO		

Montellano
J. E. 2.º

nacio Lecuona

Viteri, 2 y Alameda

DROGUERÍA

Medicinal é Industrial

Fabricación de Ceras
para suelos

perfumería y Ortopedia



2

Teléfono n.º 15

Rentería *31* de *Marzo* de 191*7*

D. Ayuntamiento de Lezo

Debe:

MES	DÍA	
<i>Marzo</i>	<i>14</i>	<i>1/2 Kilos flor de arufa</i>
<i>..</i>	<i>26</i>	<i>12 cestos pequeños</i>

PRECIO	PESETAS	CTS.
	<i>..</i>	<i>65</i>
	<i>12</i>	<i>..</i>
	<i>12</i>	<i>65</i>

*Recibi
J. Lecuona*

St. Louis, Mo.

1881

St. Louis, Mo.

1881

St. Louis, Mo.

1881

1881

St. Louis, Mo.

1881

1881

St. Louis, Mo.

1881

St. Louis, Mo.

1881

8



Núm. 410

2

FERRETERIA
→ DE ←

José Antía

Viteri, 2--RENTERIA --- TELEFONO, 1

St. P. Ayuntamiento de Leró

Debe

Mes	Dia.	Mets.		Precio	Pesetas	Cts
			Renteria 28 de Febrero de 1912			
Enero	12		1 pala de punta		3	50
					3	50
			Recibí P. O. M. Teresa Antía			

Ilustre Ayuntamiento al que suscribe



Debe

Arreglo de la tubería del agua

1 tubo de hierro	Ptas 3, "
Material invertido	" 4, "
2 jornales	" 5, "
Vino	" 3.50
	<hr/>
Total	" 15.50

Lezo 31 Julio 1916.

Recibi. Arreglo de Hilario Claragasti,
José Luis Garmendia

BA

HIE

TU

MA

T

CHA

BARANDIARAN Y C^{IA}.

HIERROS, ACEROS, METALES, TORNILLERIA, REMACHES,
TUBERIAS DE TODAS CLASES, ROBINETERIA, BOMBAS,
MÁQUINAS Y HERRAMIENTAS PARA TALLERES Y MINAS.

TELÉFONO 352



ALAMEDA, 3

SAN SEBASTIAN

14 Abril 1917

Sr. *Ilustre Ayuntamiento de*

DEBE

Lezo

FECHA	DESCRIPCIÓN	PRECIO	PESETAS	CTS.
	<i>1 sentidos a juston 3/4</i>		<i>17</i>	<i>90</i>

RECIBIMOS
P. O. Barandiaran y C^a

El Ayuntamiento

Ureom

BARRANDIARAN Y CA.

MAQUINAS Y HERRAMIENTAS PARA TALLERES Y BARRIOS.
TUBERIAS DE TODAS CLASES, ROBINETERIA, BOMBAS.
HORNOS, ACEROS, MACHOS, TORNEADO, REMACHOS.

TELEFONO 322

ALAMEDA, 3
SAN SEBASTIAN

1917

Compañía de Seguros

DEBE

de

CANT.	PESOS	PRECIO	DESCRIPCION
<i>11</i>	<i>00</i>	<i>3/4</i>	<i>1 metro a 1/2</i>

Y
Cent
D. *Q*
Mes

LINTERNERIA

→ DE ←

Ignacio Yriarte



6

Lezoi ~~LEZO~~ (Guipúzcoa)

D. Ayuntamiento de Lezo

Debe:

Mes	Dia		Precio	Pesetas	Cs.
		4 de Marzo de 1904			
		Arreglo de una tubería		5	
		jornal de los peones		15	
		2 dias de jornal		10	
		3 martillos para piedra		2	
		2 picachones		3	
		4 puzos de piedra caliza		4	
				39	00
		Total			
		Pecili			
		Ignacio Yriarte			

Ilustre Ayuntamiento de Lezo al que
suscribe - - - - - Debe Ptas y cts.



Arreglo de la alcantarilla que baja
a la playa.

Por 5½ días de jornal a Hilario Olasagasti...	22, "
" 3 días " a José Lopetegui...	12, "
" ½ día de jornal al carretero - - - - -	7, "
" 1 día de jornal a otro carretero - - - - -	14, "
<u>Raciones de pan y vino - - - - -</u>	6, 50

Arreglo de la tubería en un derrumbariento
de tierras.

Por 3 días de jornal a Hilario Olasagasti...	12, "
" 3 " " a José Lopetegui - - - - -	12, "
" 1 " " a Patricio Salaverria - - - - -	4, "
" 1 " " a Gregorio Arruti - - - - -	4, "
" 1 " " a José Luis Garnieudia - - - - -	4, "
<u>Por ración de pan y vino - - - - -</u>	10, "

Varios arreglos en el 1.º depósito del manan-
tial de Spanapuitre.

Por 4 días de jornal a Hilario Olasagasti - - -	16, "
Por 4 " " a José Fran.º Saizar - - - - -	16, "
<u>Por ración de pan y vino - - - - -</u>	4, "

Total ptas. - 143, 50

Lezo 31 de Diciembre de 1918.

Recibi
José M^a Goyena
el

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint handwriting at the bottom of the page, possibly a signature or date.]



Gastos

Depositaría de fondos municipales de

Lezo

Año de 1917

CAPÍTULO

7º

Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
45	Noiembre 30	3º	Satisfecho a la Tesorería de San Sebastián, para pago de los gastos de la Cárcel del Partido.			159.20	

Guipúzcoa

Ayuntamiento de Lezo

LIBRAMIENTO

Núm. 45

Año de 1917

Mes de Noviembre

CAPÍTULO 7º

ARTÍCULO 3º

D. Regino Guesala Alcalde de esta villa de Lezo

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a la Tesorería municipal de San Sebastian, la cantidad de ciesto cincuenta y nueve pesetas y veinte céntimos, para pago de las atenciones de la cárcel del Partido correspondiente a este Municipio en el presente ejercicio.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 30 de Noviembre de 1917

EL ALCALDE

Regino Guesala



Son Ptas. 159.20

Tomé razón:
EL CONTADOR Loio

Fidel Otegui

RECIBI. Ptas 159.25
EL DEPOSITARIO

José M. Martínez



Quadrado

Palpudgia

LIBRAMIENTO



Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Gastos

Depositaría de fondos municipales de

Lezo

Año de 1917

CAPÍTULO 9.º



Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
63	Diciembre 31	3.º	Satisfecho a varios para pago de sus facturas			509	50
32	Agosto 31	5.º	Id a la Caja de Ahorros provincial por intereses y amortización de un préstamo	1.153	15		
46	Novbre 30	"	Id a id por id de otro préstamo	410	70		
64	Diciembre 31	"	Id a id por intereses de 24 Obligaciones	480	"	2.043	85
65	Diciembre 31	8.º	Id a J. Florencio Placiregui por canon de un manantial	75	"		
66	id	"	Id a J. Fidel. Otegui por alquiler del local del Juzgado	60	"		
67	id	"	Id a la Tesorería general de la Provincial por impuesto de los maldos y pagos del Ayuntamiento	1.644	93	2.999	93
<u>Total</u>						2.853	28

5

Guipúzcoa

Ayuntamiento de Leseo

LIBRAMIENTO Núm. 63.

Año de 1917.

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 9.º

ARTÍCULO 3.º

D. Regino Guesala Alcalde de esta villa de Leseo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a los señores que se expresan en la adjunta relación, la cantidad de quinientas nueve y media pesetas, para pago de sus facturas unidas a continuación.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Leseo 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guesala



Son Ptas. 509,50

Tomé razón: EL CONTADOR Lrio

Fidel Otegui

RECIBI,

LIBRARY

LIBRARY

Relación a que se refiere el libramiento anterior:



	<u>Ptas</u>
1. D. Francisco Hernandez - - - -	64, "
2. D. Pedro Lapazarán - - - - -	47, 50
3. D. Juan Azurmendi - - - - -	55, "
4. D. José María Elosua - - - - -	343, "

Total ptas... 509, 50



Presentado a pie de la mesa de honor...

- 1. B. Francisco Ferrer...
- 2. B. Pedro Ferrer...
- 3. B. Juan Ferrer...
- 4. B. Jose Ferrer...

Total 209.70

SE CONFEC
CIALES
ESPECIALID
GRANDES M
DE AIRE Y
LUCES DE B
ENVUELTA
SIN TUFO, E
EN CAT
HACHAS D
TICOS. BAN

Sr

Mes

Alba



PIROTECNIA MODERNA

DE

FRANCISCO HERNÁNDEZ

General Jauregui, 5 - SAN SEBASTIAN

SE CONFECCIONAN FUEGOS ARTIFICIALES DE TODAS CLASES.

ESPECIALIDAD EN VOLCANES, TOROS DE FUEGO

GRANDES NOVEDADES EN FUEGOS DE AIRE Y FUEGOS ELECTRICOS DE NOVEDAD

LUCES DE BENZALAS DE MAGNESIO, ENVUELTA METALICA, POCO HUMO, SIN TUFO, ESTILO ALEMAN.-PRECIOS EN CATALOGOS ESPECIALES.

HACHAS DE VIENTO. FUEGOS ACUATICOS. BANDERILLAS DE FUEGO, ETC

Sr. D. Ayuntamiento de Ferr

Debe

Mes	Dia		Pesetas	Cts
		25 de Mayo de 1917		
Mayo	25	Por 24 docenas cohetes 2 tiros a	2.00	48
		Por 4 . . . de bombas n ^o 1 a	4.00	15
		Total		64
		Recibi Francisco Hernandez		

PIRSTECINA MOBERNA

FRANCISCO HERRANDEZ

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

Manufactura
en
Zinc y Plomo

HOJALATERÍA

DE

TUBERÍAS
Y
LLAVES



PEDRO LAPAZARÁN

CRISTALERÍA
Y
PINZURAS

PASAJES (Anecho)

para aguas
de
presión

El Ayuntamiento de Lezo
Sr. *Don Juan de Guzmán*

DEBE:

MES	DÍA	DESCRIPCIÓN	PRECIO		IMPORTE		
			Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	
		Pasajes-Ancho 6 de Nubre de 1917					
Agosto	29	Por 2º de censo de cubetas fijas	1	50	37	50	
		" 1º id. bombas	2		10	"	
		Total			47	50	
		<i>Recibido Pedro Lapazarán</i>					

TUBERIAS
Y
LLAVES

HOLALATERIA

Manufactura
en
Zinc y Plomo

PEDRO LAPAZARÁN

para aguas
de
presión

PASAJES (Ancho)

CRISTALERIA
Y
PINTURAS

DEBE:

Handwritten note: Recibido del Sr. Pedro Lapazarán de 100/100 de pasajes y tuberías.

Mes	Dia	Pasajes hecho de	de 1911	PRECIO		IMPORTE
				Pesetas	Cts.	



He recibido del Ilustre Ayuntamiento de la Universidad de Lero la cantidad de cincuenta y cinco pesetas por el concepto de las funciones cinematográficas celebradas al aire libre las noches de los días 14 y 16 de Septiembre de 1917.

Lero 16 de Septiembre 1917
Por la Empresa cinematográfica
Juan Azurmendi

dua que viene en la siguiente...

Los recibidos del Ilustre Ayuntamiento
de la Universidad de Alcalá de
Contratos de mercaderías y productos
por el concepto de los suministros de
trabajo de carreteras de este Reino
de 1917

de 1917
por la impresión numerosa
de 1917

El Ilmo. Ayuntamiento de esta Universidad
al que suscribe



Debe
Ptas y cts

Por todo el gasto hecho por los músicos durante las fiestas del año - - - -	276, "
Por gasto hecho por los Carabineros . -	5, "
Id id por los Migueletes	20, "
Id id por la Guardia civil - - - -	42, "
	<hr/>
Total - - - -	<u>343, "</u>

Lezo 31 Diciembre de 1917.

Recibi

Jose M^a Gloria

Let Mr. Chapman's account of the ...

ad ...

1842

1843

By ...

1844

...

1845

...

1846

...

1847

...

1848

Total

...

...

For Mr. ...

...

DE *

LIBRAMIENTO Núm. 32

Año de 1917

Mes de Agosto

CAPÍTULO 9º

ARTÍCULO 5º

D. Regino Gueralda Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a la Caja de Ahorros provincial de Guipúzcoa, la cantidad de mil ciento cincuenta y tres pesetas y quince centimos para pago de la 18ª anualidad que vence el 12 de Septiembre, del préstamo de 15.000 pesetas hecho al Ayuntamiento.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo a 31 de Agosto de 1917.

EL ALCALDE

Regino Gueralda

Son Plas. 1.153,15

Tomé razón:
EL CONTADOR Luis

Fidel Otegui



RECIBI,

El Cajero,

Luis Gueralda



H

S

LIBRARY

LIBRARIEN TO

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Guipúzcoa

Ayuntamiento de *Sexo*

LIBRAMIENTO Núm. *46.*

Año de 191*7.*

Mes de *Noviembre*

CAPÍTULO *9.º*

ARTÍCULO *5.º*

D. *Regino Guesala* Alcalde de esta villa de *Sexo*

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a *la Caja de Ahorros Provincial de Guipúzcoa*, la cantidad de *cuatrocientas diez pesetas y setenta centimos*, para pago de la *decimanovena anualidad de la desamortización del capital e intereses correspondiente al presente año, por el préstamo de 5.500 pesetas hecho al Ayuntamiento.*

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Sexo a 30 de *Noviembre* de 191*7.*

EL ALCALDE

Regino Guesala



Son Ptas. *410,70*

Tomé razón:

EL CONTADOR *Luis*

Fidel Otegui

RECIBI.

El Cudero,

Luis Guesala

Quipuzcos

LIBRAMIENTO

[Faint, illegible text in a ledger format, possibly containing financial or inventory records.]

San Pedro

LIBRO

Guipúzcoa

Ayuntamiento de Lezo

LIBRAMIENTO Núm. 64

Año de 1917

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 9.º

ARTÍCULO 5.º

D. Regino Guesalva Alcalde de esta villa de Lezo

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a la Caja de Ahorros provin-
cial la cantidad de cuatrocientas ochenta pe-
setas por intereses de 24 Obligaciones de la Deuda
municipal de 500 ptas. cada una al 4% y
correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.



Lezo 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guesalva

Son Ptas. 480/

Tomé razón:
EL CONTADOR Lrio

Fidel Otegui

RECIBI,

Original

LIBRAMIENTO

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

San Pedro

LIBRAMIENTO Núm. *65*

Año de 191*7*.

Mes de *Diciembre*

CAPÍTULO *9.º*

ARTÍCULO *8.º*

D. Regino Guesala Alcalde de esta villa de *Lezo*.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a *D. Florencio Olacirregui*, como *Admor. de la Iba. Baronesa de Satrustegui*, la cantidad de *setenta y cinco pesetas*, para pago del canon del manantial de *Iparraquirre* correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.



Lezo 31 de *Diciembre* de 191*7*.

EL ALCALDE

Regino Guesala

Son Ptas. *75*

Tomé razón:
EL CONTADOR *Luis*

Fraiel Otegui

RECIBI,

Florencio de Olacirregui

Quignonez

LIBRAMIENTO

Yo el Sr. D. ...

de ...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

Guipúzcoa

Ayuntamiento de *Lezo*

LIBRAMIENTO Núm. *66*

Año de *1917*

Mes de *Diciembre*

CAPÍTULO *9º*

ARTÍCULO *8º*

D. *Regino Guesala* Alcalde de esta villa de *Lezo*.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. *Fidel Otegui*, la cantidad de *sesenta pesetas* por el alquiler del local del Juzgado municipal, correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.



Lezo 31 de *Diciembre* de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guesala

Son Ptas. *160/100*

Tomé razón:
EL CONTADOR *Lrio*

Fidel Otegui

RECIBI,

Fidel Otegui

Geopolitica

LIBRAMIENTO

Núm. 28

iputa

ontri

Son

U en virtud de este libramiento, quedan para el Gobierno
de la República del Ecuador, en el orden de prioridad
de las solicitudes, las siguientes:

cantidad

Son Plus

El Director General de la Biblioteca
Nacional del Ecuador
Dr. [Signature]

iputación provincial de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1917



Libramiento de cobro núm. 966

CAPÍTULO III

ARTÍCULO 2.º

Contribuciones directas.

Descuento sobre sueldos de empleados municipales,

El Tesorero de la M. N. y M. I. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Lezo por el descuento sobre sueldos de empleados municipales, correspondiente al 1.º trimestre 1.917 las cantidades que se detallan a continuación:

10 por 100 sobre sueldos superiores a 1.000 pesetas... Plas,

4 por 100 sobre sueldos inferiores a 1.000 pesetas... " 44,16 o sea en junto la

suma de Cuarenta y cuatro pesetas y dieciséis céntimos

de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá al interesado de carta de pago.

San Sebastián 30 de junio de mil novecientos diecisiete

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Julian Lorza

Son pesetas 44,16

Tomé razón:

Por El Contador,

El Vice-Contador



Recibí la suma expresada en el presente libramiento:

Benigno Fernández

Presupuesto de 1917

Deputación provincial de Guipúzcoa

Libramiento de cobro num.

ARTICULO 2.

CAPITULO III

Declaración sobre estado de las cuentas municipales

Distribuciones directas

El Tesorero de la D. N. M. J. P. de Guipúzcoa
declara en vista de este libramiento del Ayuntamiento de
esta ciudad de las cuentas municipales correspondientes al
año 1916 que se detallan a continuación:

1.º Por 100 sobre rentas superiores a 1.000 pesetas... Ptas.
2.º Por 100 sobre rentas inferiores a 1.000 pesetas... Ptas.

de la que resulta que a favor tanto el Estado, con cuya independencia circunstancia y la de
este del Tesoro, como el interés de esta ciudad.

El Tesorero de la D. N. M. J. P. de Guipúzcoa



En la suma expresada en el presente libramiento

Deputación

CAPITULO

Contribuciones

libramiento
empleados
las ca

la su

Handwritten calculation:
31.26
132.70 de
38.31 ree
44.16
124643
3155

Son pesetas

por E
El Vice-

Comisión provincial de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1917



Libramiento de cobro núm. 3037

CAPÍTULO III

ARTÍCULO 2.º

Contribuciones directas.

Descuento sobre sueldos de empleados municipales.

El Tesorero de la M. N. y M. I. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Lezo por el descuento sobre sueldos de empleados municipales, correspondiente al 2.º sem. 1917 las cantidades que se detallan a continuación:

10 por 100 sobre sueldos superiores a 1.000 pesetas. Ptas.
4 por 100 sobre sueldos inferiores a 1.000 pesetas. " 44,16 o sea en junto la suma de cuarenta y cuatro pesetas, diez seis céntimos

Handwritten calculations: 31.26, 132.70, 38.31, 44.16, 1246.43, 3155

de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá este documento de carta de pago.

San Sebastián treinta y seis de Enero de mil novecientos diecisiete

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Julian Lorza

Son pesetas 44.16



Recibí la suma expresada en el presente libramiento:

Handwritten signature of the recipient

Tomé razón: Por El Contador, El Vice-Contador

Handwritten signature of the accountant

iputaci

Provincia de Guipúzcoa

Presupuesto de 19...

Libramiento de cobro n.º...

CAPÍTULO III

ARTÍCULO 2.º

Distribuciones directas

Distribuciones directas de...

El Tesoro de S. M. N.º 1.º la Provincia de Guipúzcoa...

Las cantidades que se detallan a continuación...

de la que resultan que son sumas...

El Vicepresidente de la Comisión Provincial

José María...



El Vice-Comisario

Recíbelo la suma expresada en el presente libramiento

[Signature]

lib
pa
al
on pese

PO
EI VI

Deputación provincial de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1917



Libramiento de cobro núm. 967

CAPÍTULO III

ARTÍCULO 3.º

Contribuciones directas.

Impuesto sobre pagos municipales.

El Tesorero de la M. N. y M. I. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Lezo por el impuesto de 1 por 100 sobre los pagos de fondos del expresado Municipio, correspondiente al 1.º trimestre 1917 la suma de treinta y ocho pesetas y treinta céntimos de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá al interesado de carta de pago.

San Sebastián 20 de junio de mil novecientos diecisiete

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Julian Gorra

on pesetas 38,30

Tomé razón:

Por El Contador, El Vice-Contador

[Signature]



Recibi la suma expresada en el presente libramiento:

[Signature]

Presupuesto de 1917

Provincia de Guipúzcoa

Deputación

Libramiento de cobro

ARTÍCULO 3.

CAPÍTULO III

Impuesto sobre pagos municipales

Contribuciones directas

Contribución

El Tesoro de la M. N. y M. A. Provincia de Guipúzcoa cobrará en cada de este

libramiento del Ayuntamiento de ... por el importe de 1 por 100 sobre los

pagos de todos los ejercicios Municipales correspondientes al ...

la suma de ...

de la que resultará que sea levantada toda el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de

recibir del Tesoro, según el interés de cada de pago

de ...

de mil novecientos ...

En virtud de la Comisión provincial.

José María Barro



El Contador
El Vice-Contador

Recibido a satisfacción en el presente libramiento.

[Faint signature]

Son pesetas

Por
El Vice

Comisión provincial de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1917



Libramiento de cobro núm. 3.040

CAPÍTULO III

ARTÍCULO 3.º

Contribuciones directas.

Impuesto sobre pagos municipales.

El Tesorero de la M. N. y M. I. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Leizor por el impuesto de 1 por 100 sobre los pagos de fondos del expresado Municipio, correspondiente al 2.º sem. 1917 la suma de veinta ochos pesetas y treinta y cinco céntimos de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá este documento de carta de pago.

San Sebastián veinta y ocho de Diciembre de mil novecientos diecisiete

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Julian Gorra

Son pesetas 38,35



Recibí la suma expresada en el presente libramiento:

Benigno Anabitarte

Tomé razón:

Por El Contador,

El Vice-Contador

[Signature]

Libramiento de entre otros...

CAPÍTULO III

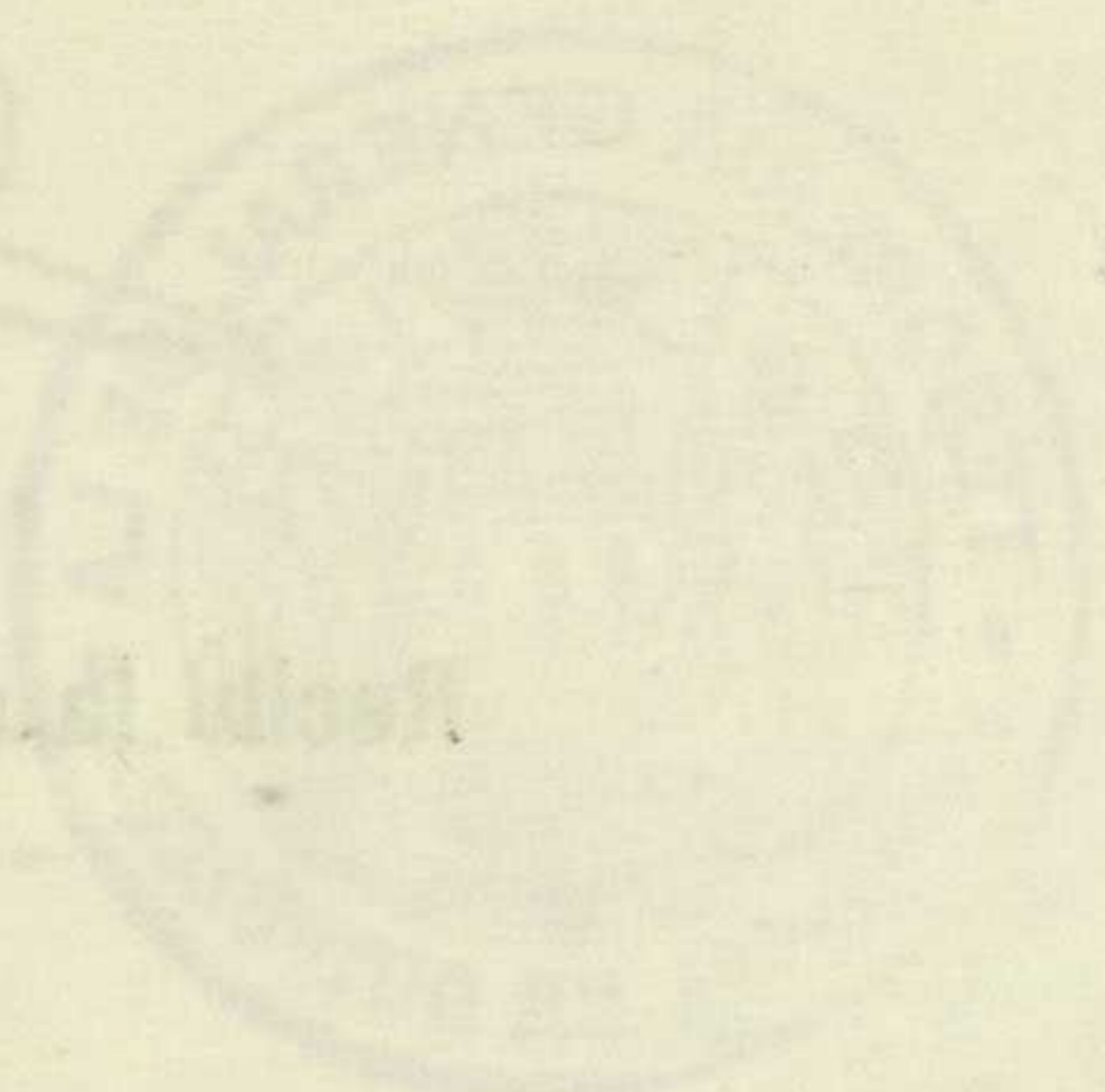
ARTÍCULO 3.

Contribuciones directas.

Impuesto sobre pagos municipales.

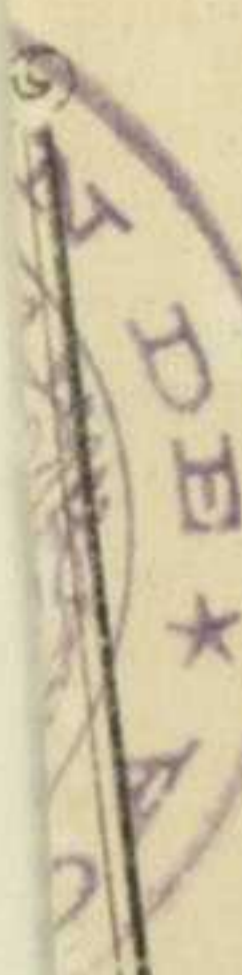
El Excmo. Sr. D. ... de Guipúzcoa ... por el importe de ...

El Presidente de la Comisión provincial.



Recibí la suma expresada en el presente libramiento.

El Contador.



LIBRAMIENTO Núm. 67.

Año de 1917.

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 9º

ARTÍCULO 8º

D. Regino Guesala Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a La Tesorería General de la Provincia, la cantidad de ciento sesenta y cuatro pesetas y noventa y tres céntimos, en esta forma:

Para pago del impuesto del 4% sobre meldos menores de mil pesetas de empleados	Ptas. 88,32
Para id. id. del 1% sobre pagos	76,61
	<u>Total " 164,93</u>

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 1917.

EL ALCALDE

Regino Guesala



Son Ptas. 164,93

Tomé razón: EL CONTADOR

Fidel Otegui

RECIBI,

CONTABILIAS MUNICIPALES

Equipage

LIBRAMIENTO

Núm.

El presente libramiento se otorga en virtud de la orden de su Señoría

de fecha de ...

para que se entregue a ...

la cantidad de ...

que se indica en el número ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...

de ...



Vertical text or markings along the right edge, possibly from a binding or adjacent page.

Gastos

Depositaría de fondos municipales de

Lezo.



Año de 1917.

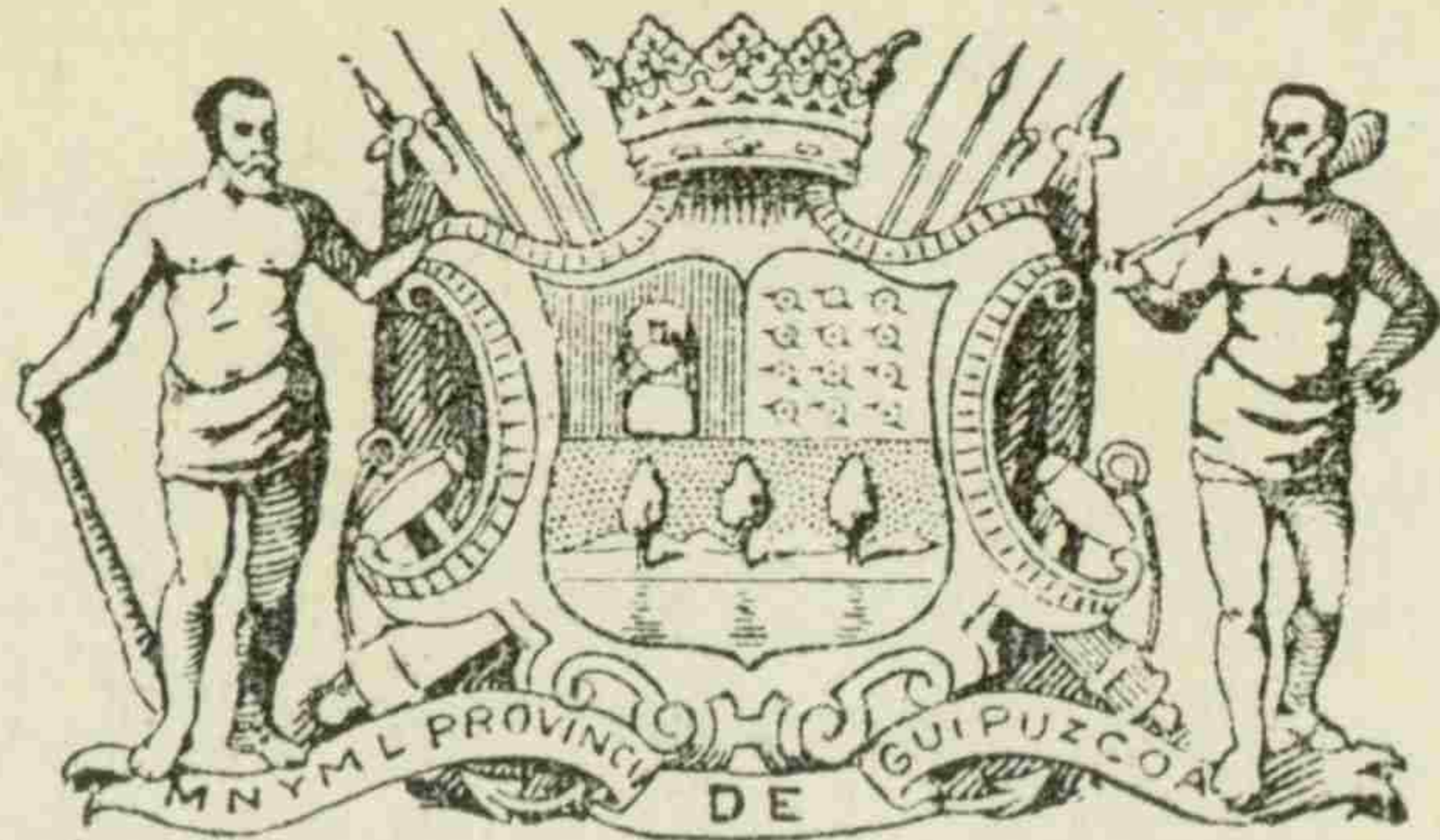
CAPÍTULO

11.º

Relación núm.

Relación de pagos verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACION DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
<i>13</i>	<i>Marzo 31</i>	<i>1.º</i>	<i>Satisfecho a D. Francisco Muguerra por su haber de músico juglar</i>			<i>45</i>	<i>00</i>
<i>17</i>	<i>Abril 30</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. Pedro Barrio por reconocimiento de moros</i>			<i>40</i>	<i>00</i>
<i>25</i>	<i>Junio 30</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. Francisco Muguerra por su haber de músico juglar</i>			<i>45</i>	<i>00</i>
<i>37</i>	<i>Septie 30</i>	<i>"</i>	<i>Id id id id</i>			<i>45</i>	<i>00</i>
<i>38</i>	<i>id "</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. M. Zapirain por la jubilación dada por el Ayunt.</i>			<i>92</i>	<i>00</i>
<i>68</i>	<i>Dibro 31</i>	<i>"</i>	<i>Id id id id</i>			<i>92</i>	<i>00</i>
<i>69</i>	<i>Dibro 31</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. Francisco Muguerra por su haber de músico juglar</i>			<i>45</i>	<i>00</i>
<i>70</i>	<i>id "</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. José Jgn. Clavero por diferencia de sueldo de Veterinario</i>			<i>125</i>	<i>00</i>
<i>71</i>	<i>id "</i>	<i>"</i>	<i>Id a D. Felix Vallejo Maestro de niños por la diferencia del alquiler de su casa</i>			<i>150</i>	<i>00</i>
<i>72</i>	<i>id "</i>	<i>"</i>	<i>Id a la Tesorería de Rentería para pago de los gastos del Laboratorio de este año</i>			<i>49</i>	<i>95</i>
<i>73</i>	<i>id "</i>	<i>"</i>	<i>Id a vario para pago de sus facturas</i>			<i>104</i>	<i>65</i>
			<i>Total</i>			<i>833</i>	<i>60</i>



Cuentas municipales de L E Z O .

AÑO DE 1918.

Resumen

	Pesetas	Cts.
Importa el CARGO.....	13.349	23
Id. la DATA.....	12.155	13
Existencias	1.194	10

Aprobadas por la Excm. Diputación provincial de Guipúzcoa

el 17 de Julio de 1919



Estado de la recaudación de arbitrios de la sidra.

				Pesetas.		
1	Febrero	1.	Juan Isasa.....	1.080	litros...	10,80
2	id	1.	José Ramón Salaverria.....	700	"	7
3	id	1.	José Manuel Legorburu.....	2.525	"	25,25
4	id	1.	Regino Salaverria.....	2.205	"	22,05
5	Marzo	19	José Ramón Salaverria.....	1.495	"	14,95
6	id	1.	Regino Salaverria.....	1.495	"	14,95
7	id	1.	Juan José Picabea.....	1.080	"	10,80
8	id	1.	Santiago Lizarazu.....	1.080	"	10,80
9	id	1.	Félix Calarraga.....	2.160	"	21,60
1	Abril	1.	Juan Isasa.....	2.025	"	20,25
2	id	1.	Blas Zabaleta.....	2.700	"	27
3	id	1.	Marcelino Salaverria.....	1.950	"	19,50
4	id	1.	Juan Varichalar.....	270	"	2,70
5	Mayo	1.	José Ramón Salaverria.....	1.200	"	12
6	id	1.	Agustina Irasusta.....	2.700	"	27
7	id	1.	Regino Salaverria.....	2.430	"	24,30
8	id	1.	Blas Zabaleta.....	2.430	"	24,30
9	Junio	1.	Juan Isasa.....	1.890	"	18,90
10	id	1.	José Ramón Isasa.....	5.940	"	59,40
11	id	1.	José Ramón Salaverria.....	540	"	5,40
12	id	1.	Lino Salaverria.....	1.755	"	17,55
13	id	1.	Marcelino Salaverria.....	2.655	"	26,55
14	id	1.	Regino Salaverria.....	1.890	"	18,90
1	Julio	1.	José Ramón Isasa.....	3.240	"	32,40
2	id	1.	Regino Salaverria.....	675	"	6,75
3	id	1.	Lino Salaverria.....	1.755	"	17,55
4	id	1.	Agustina Irasusta.....	3.015	"	30,15
5	Agosto	1.	Maria Cruz Arana.....	2.430	"	24,30
6	id	1.	Félix Calarraga.....	1.215	"	12,15
7	id	1.	José Ramón Salaverria.....	3.780	"	37,80
8	id	1.	Lino Salaverria.....	1.755	"	17,55
9	id	1.	Blas Zabaleta.....	1.620	"	16,20
10	id	1.	Agustina Lizarazu.....	945	"	9,45
11	Septbre	1.	José Ramón Salaverria.....	1.350	"	13,50
12	id	1.	Lino Salaverria.....	1.755	"	17,55
13	id	1.	Blas Zabaleta.....	1.925	"	19,25
14	id	1.	José Ramón Isasa.....	3.780	"	37,80
1	Oebre	1.	Blas Zabaleta.....	1.620	"	16,20
2	id	1.	Agustina Lizarazu.....	2.295	"	22,95
3	id	1.	Lino Salaverria.....	1.755	"	17,55
4	id	1.	Regino Salaverria.....	2.160	"	21,60
5	Novbre	1.	José María Ayestaran.....	1.350	"	13,50
6	id	1.	Lino Salaverria.....	1.890	"	18,90
7	id	1.	Santiago Lizarazu.....	1.485	"	14,85
8	Dicbre	1.	Blas Zabaleta.....	1.800	"	18
9	id	1.	Agustina Lizarazu.....	900	"	9
10	id	1.	Lino Salaverria.....	1.350	"	13,50
11	id	1.	Regino Salaverria.....	1.500	"	15
12	id	1.	José Manuel Legorburu.....	1.350	"	13,50
13	id	1.	José Manuel Salaverria.....	750	"	7,50
<u>Total Ptas.....</u>						<u>939,80</u>

Lezo a 6 de Diciembre de 1918.

El Encargado,

Vº Bº

El Alcalde,

Regino Salaverria

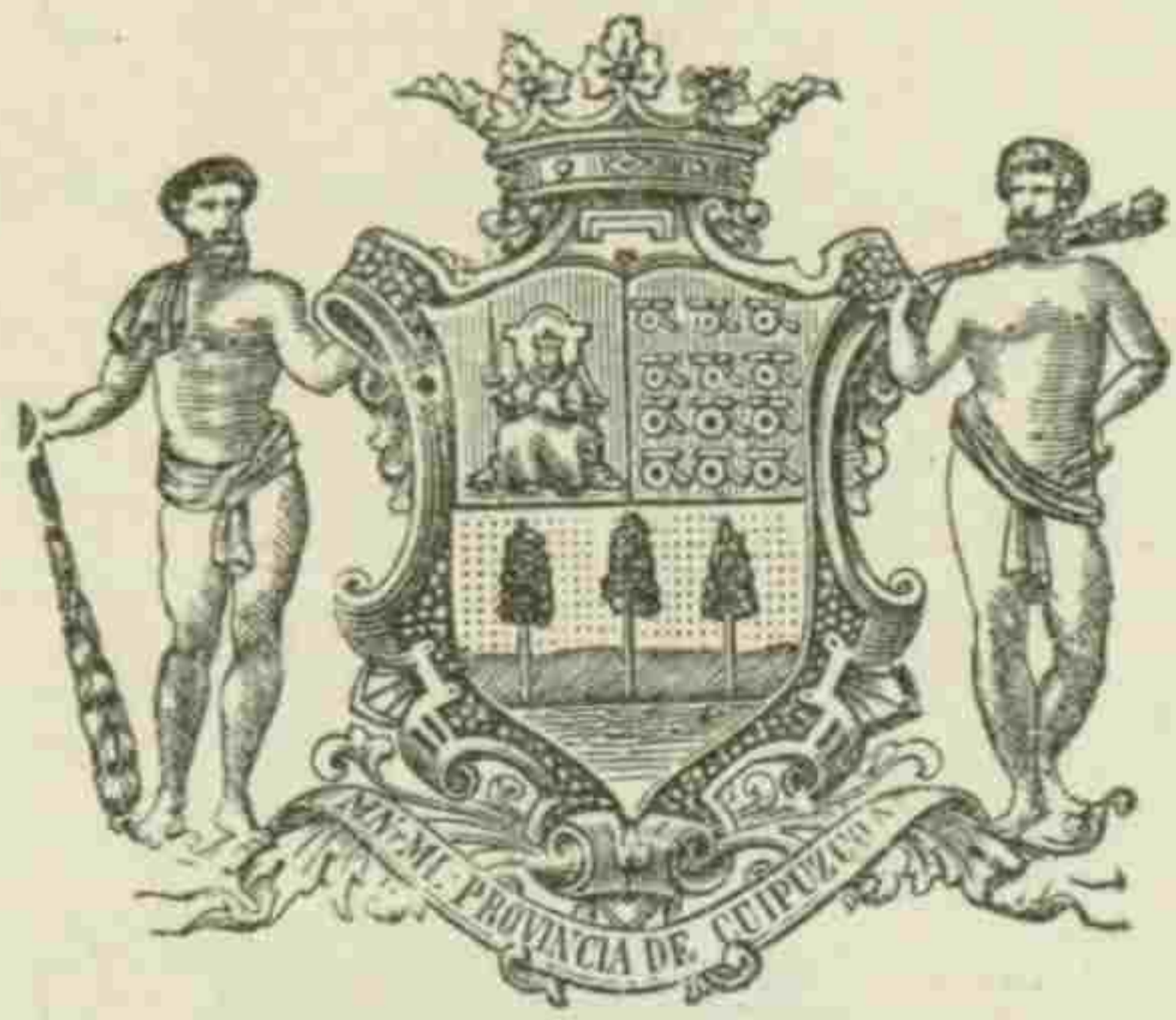
José Echeverría

Faint text block located in the upper middle section of the page.

A large table with multiple columns and rows of faint text, likely a ledger or record book. The text is illegible due to fading and bleed-through from the reverse side of the page.

Faint text block located in the lower middle section of the page.

Faint text block located at the bottom of the page, possibly a signature or footer.



COMISIÓN PROVINCIAL
DE
GUIPÚZCOA

La Excm. Diputación provincial, aprobó en sesión celebrada con fecha 17 del mes de Julio el siguiente dictamen de su Comisión de Hacienda municipal:

„La Comisión de Hacienda municipal ha examinado las cuentas municipales de Lero correspondientes al año 1918 sometidas á la superior aprobación de V. E.

Tanto los ingresos como los gastos, son legítimos. La censura del Regidor-Sindico es favorable y la Junta municipal las ha aprobado por unanimidad. En su tramitación se han observado todas las disposiciones dictadas por V. E., y por lo tanto procede, á juicio de la Comisión informante, que V. E. las selle con su superior aprobación.“

Lo que con devolución de un ejemplar de dichas cuentas con sus justificantes se comunica á V., para conocimiento de la Corporación que preside y efectos.

Dios guarde á V. muchos años. San Sebastián de 17 de Julio de 1919

EL PRESIDENTE,

*El Marqués de
Valde Eyzaga*

LOS DIPUTADOS-SECRETARIOS,

Francisco Gulland
Antoni de Anastro

Sr. Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Lero

CONVOCATORIA

Concejales,

- X D. Marcelino Salaverria.
- D. Florencio Guezala.
- D. José Luis Garmendia
- D. Cándido Garbizu
- X D. Esteban Garmendia
- X D. José Ramón Isasa
- X D. José María Ayestarán
- D. José Brdo. Elpuerto

Vocales,

- X D. Eladio Arreche X
- X D. Hilario Olasagasti X
- D. Juan José Salaverria X
- X D. José Luis Treche X
- X D. José Joaquín Urquiza X
- X D. José León Gaztelumendi X
- D. Francisco Salaverria X
- X D. José Manuel Zabaleta X
- X D. Nicolás Lopetegui. X



El Alcalde Presidente del Ayuntamiento de esta Universidad, convoca a los demás señores de la Junta municipal, para que el día 30 del actual y hora de las once, concurran a la Casa Consistorial, al objeto de dar cuenta del descargo hecho por la Comisión designada para examinar las cuentas municipales de 1918, formadas por este Ayuntamiento.

Lezo 26 de Marzo de 1919.

Regin Guesala

Quedamos enterados,

Esteban Garmendia

Eladio Treche

José Luis Garmendia

Juan José Salaverria

Marcelino Salaverria

Francisco Salaverria

Cándido Garbizu

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten signature or name in cursive script.



Handwritten signature or name in cursive script.

Handwritten signature or name in cursive script.

Handwritten signature or name in cursive script.

Don Regino Guezala y Alzate, Alcalde Presidente del Ayuntamiento de
la Universidad de Lezo.

Hace saber al público:

Que aprobadas las cuentas municipales de este Mu-
nicipio correspondientes al último año de 1918, se ex-
ponen al público en Secretaría por espacio de quince
dias para los que gusten enterarse y hacer las recla-
maciones que estimen procedentes.

Lezo 16 de Febrero de 1919.

El Alcalde,

Regino Guezala



*J. M. ... 20 Mayo
do ad*

DEPOSITARIA DE FONDOS MUNICIPALES

DE

Lezo.

PERÍODO ORDINARIO



CUENTA DEFINITIVA

que rinde el Depositario de dichos fondos, correspondiente al ejercicio del presupuesto de 1918 por las operaciones de INGRESOS y PAGOS ocurridos en la Caja de su cargo desde 1.º de Enero a 31 de Diciembre, a saber:

PRIMERA PARTE.— CUENTA DE CAJA.

Cargo	Pesetas	Cts.
<i>Importe de los INGRESOS realizados durante el año de 1918</i>	13.349,	23
Data		
<i>Importe de los PAGOS verificados en igual período</i>	12.155,	13
EXISTENCIA O SOBRENTE AL TERMINAR EL EJERCICIO.	1.194,	10

SEGUNDA PARTE. - CUENTA POR CONCEPTOS.

CARGO	RELACIÓN núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1.º—Propios					
2.º—Montes					
3.º—Impuestos		13.018,	79		
4.º—Beneficencia.					
5.º—Instrucción pública					
6.º—Corrección pública					
7.º—Extraordinarios.					
8.º—Resultas		330,	44		
9.º—Recursos legales para cubrir el déficit					
10. —Reintegros					
TOTAL DE INGRESOS.				13.349,	23
Data					
1.º—Gastos del Ayuntamiento.		3.839,	50		
2.º—Policía de seguridad		25,	40		
3.º—Policía urbana y rural		400			
4.º—Instrucción pública.		2.382,	50		
5.º—Beneficencia.		677,	75		
6.º—Obras públicas		493,	75		
7.º—Corrección pública.		176			
8.º—Montes					
9.º—Cargas		2.943,	78		
10. —Obras de nueva construcción					
11. —Imprevistos		1.216,	45		
12. —Resultas					
13. —Devoluciones					
TOTAL DE PAGOS.				12.155,	13

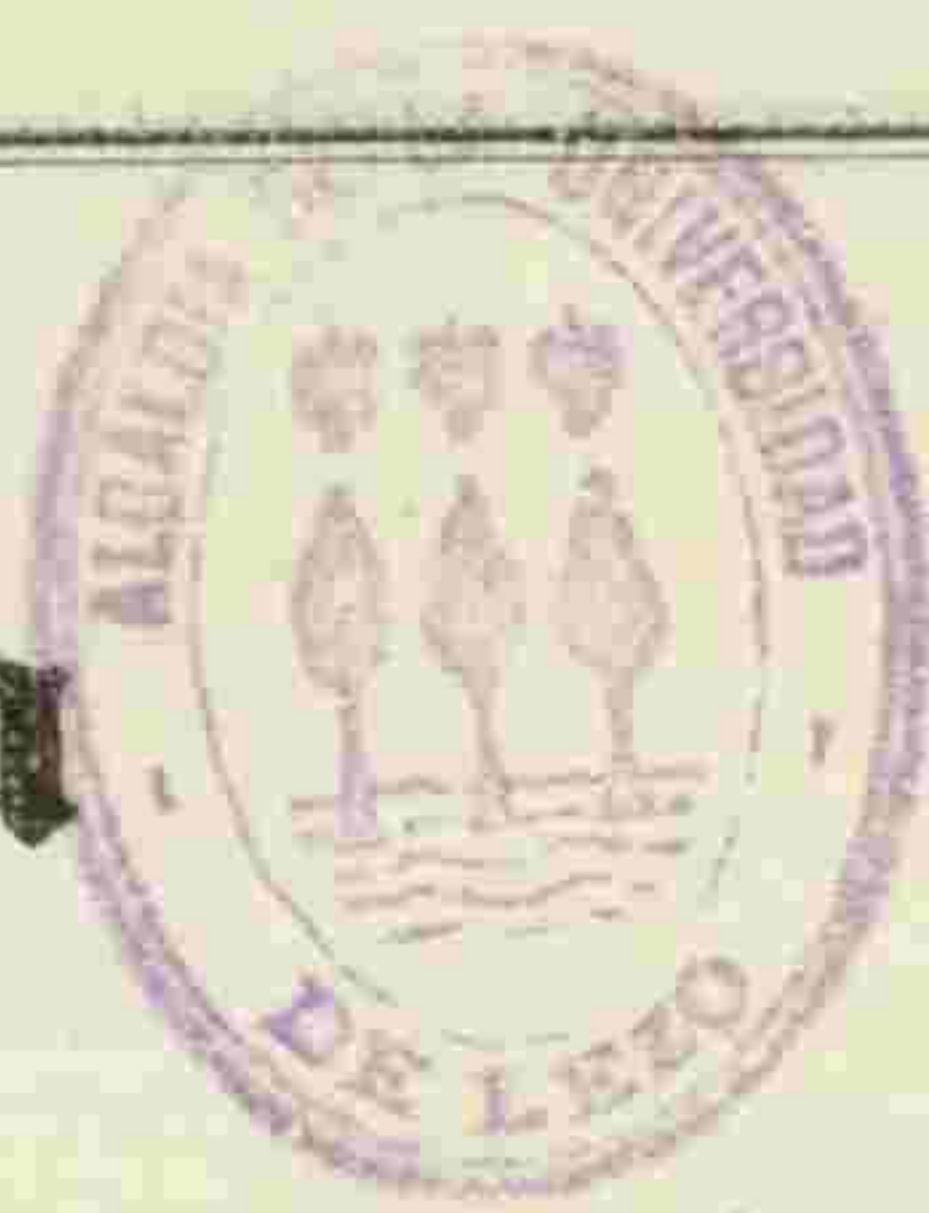
Cargo



Cts.

CARGO	CARTETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
I.—Propios.					
1.º—Productos de fincas y censos					
2.º—Intereses de inscripciones intransferibles					
3.º—Idem de bonos del Tesoro y de empréstitos					
4.º—Idem de la Caja de Depósitos					
5.º—Reintegro de préstamos a labradores					
II.—Montes.					
1.º—Producto de yerbas y pastos					
2.º—Mondas y limpia de árboles					
3.º—Aprovechamientos comunales					
III.—Impuestos.					
1.º—Consumos		11.607	09		
2.º—Pesas y medidas					
3.º—Puestos públicos			97	50	
4.º—Mataderos					
5.º—Policía urbana					
6.º—Cementerios					
7.º—Aguas		1.314	20		
8.º—Guardas de campo					
9.º—Licencias para construcciones					
10.—Coches de plaza					
11.—Certificaciones					
12.—Documentos de vigilancia					
13.—Establecimientos públicos					
14.—Multas					
15.—Reintegro de suministros al Ejército				13.018	79
IV.—Beneficencia.					
1.º—Ingresos propios de los Establecimientos del ramo					
2.º—Aumentos y alteraciones de los mismos					
V.—Instrucción pública.					
1.º—Producto de fincas y rentas					
2.º—Intereses de inscripciones intransferibles					
3.º—Retribución de niños pudientes					

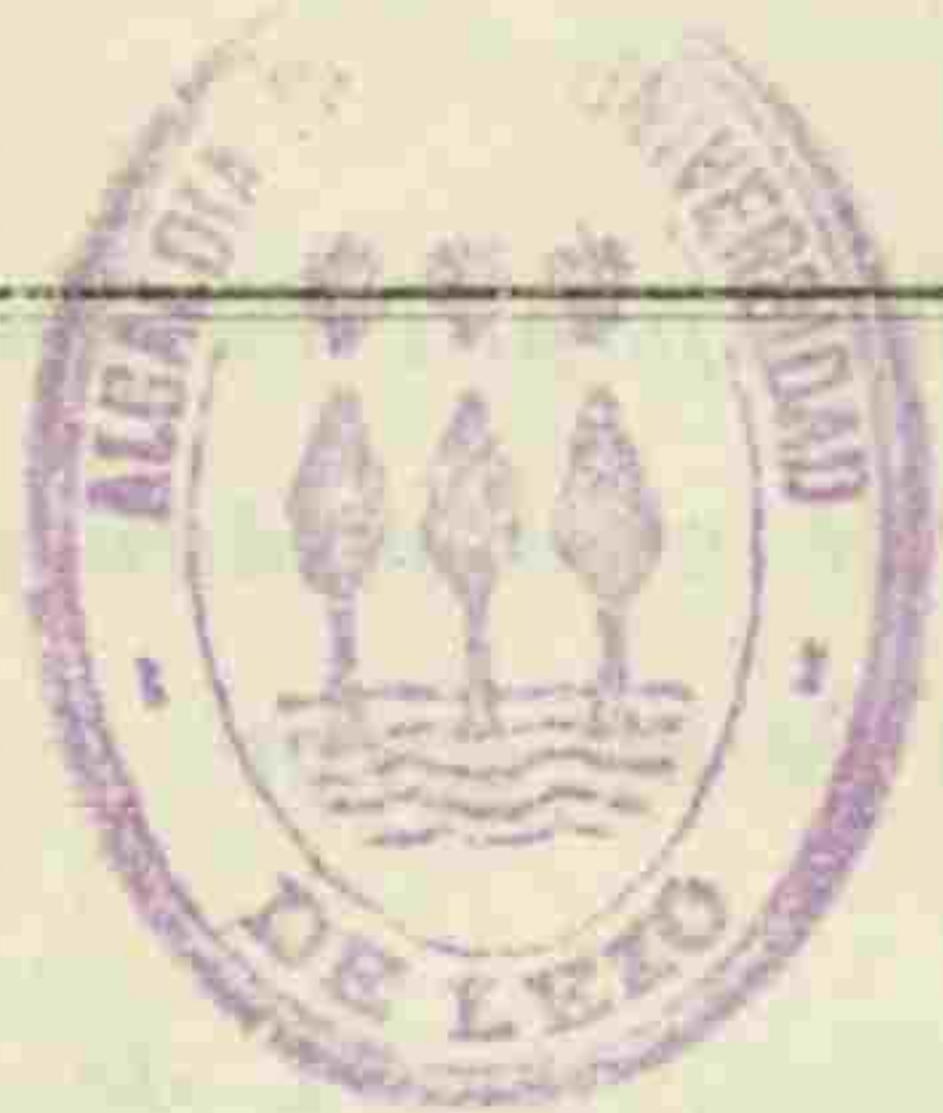
Cts.

Data

Data	CARPETA n.º	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
I.—Gastos del Ayuntamiento.					
1.º—Sueldos de empleados		3.377	50		
2.º—Material de escritorios		200			
3.º—Suscripciones		32			
4.º—Conservación y reparación de la casa Ayuntamiento					
5.º—Idem de efectos y mobiliario					
6.º—Quintas		30			
7.º—Elecciones					
8.º—Gastos menores de representación		200			
9.º—Valuación de la riqueza territorial				3.839	50
II.—Policía de seguridad.					
1.º—Alcaldías y Tenencias					
2.º—Guardia municipal y serenos					
3.º—Equipo y vestuario de la Guardia municipal y serenos					
4.º—Seguro de incendios		25	40		
5.º—Socorro de incendios y salvamentos					
6.º—Veredas y extraordinarios				25	40
III.—Policía urbana y rural.					
1.º—Gastos generales					
2.º—Alumbrado		400			
3.º—Limpieza					
4.º—Arbolado y paseos					
5.º—Animales dañinos					
6.º—Mercados y puestos públicos					
7.º—Mataderos					
8.º—Cementerios					
9.º—Aguas					
10.—Deslinde y amojonamiento				400	
IV.—Instrucción pública.					
1.º—Personal de instrucción primaria		1.650			
2.º—Material de escuelas		412	50		
3.º—Retribuciones					
4.º—Alquileres de edificios		320			
5.º—Premios y subvenciones				2.382	50

	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
V.—Beneficencia.					
1.º—Gastos generales		677	75		
2.º—Socorros domiciliarios					
3.º—Auxilios benéficos					
4.º—Socorros y conducción de pobres transeuntes					
5.º—Idem a emigrados pobres					
6.º—Subvenciones a establecimientos benéficos					
7.º—Aumentos y alteraciones de cada establecimiento de Beneficencia				677	75
VI.—Obras públicas.					
1.º—Entretención de edificios					
2.º—Idem de caminos vecinales y puentes					
3.º—Idem de fuentes y cañerías		493	75		
4.º—Idem de alcantarillas					
5.º—Idem de los mataderos					
6.º—Idem del mercado y ferias					
7.º—Aceras y empedrados					
8.º—Personal de obras					
9.º—Material de obras					
10.—Reparación de la Casa Consistorial					
11.—Idem del Cementerio				493	75
VII.—Corrección pública.					
1.º—Personal del depósito municipal					
2.º—Material de ídem					
3.º—Cárcel del partido		176			
4.º—Socorros a presos y detenidos				176	
VIII.—Montes.					
1.º—Personal					
2.º—Conservación y fomento del arbolado					
3.º—Deslinde y amojonamiento					
4.º—Aprovechamientos comunales					
IX.—Cargas.					
1.º—Censos corrientes					
2.º—Censos atrasados					
3.º—Funciones y festejos		600			
4.º—Pensiones					
5.º—Intereses y amortización de empréstitos		2.043	85		
6.º—Créditos reconocidos				2.643	85
<i>Suma y sigue</i>					

7.º
8.º
9.º
10.
11.
12.
13.



Cts.

5

	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
<i>Suma anterior</i>		2.643,85			
7.º—Subvenciones de ferrocarriles					
8.º—Compromisos varios		299,93			
9.º—Expropiaciones					
10.—Litigios					
11.—Pósitos					
12.—Suministros al Ejército					
13.—Contingente para gastos provinciales				2.943,78	
X.—Obras de nueva construcción.					
1.º—Caminos					
2.º—Fuentes					
3.º—Pianos					
4.º—Casa Consistorial					
5.º—Cementerios					
6.º—Paseos					
7.º—Ensanche y alineación					
XI.—Imprevistos.					
ÚNICO—Imprevistos				1.216,45	
XII.—Resultas.					
ÚNICO.—Obligaciones de presupuestos cerrados					
XIII.—Devoluciones.					
ÚNICO.—Devoluciones de cobros indebidos					
XIV.—Ampliación.					
ÚNICO.—Pagos por este concepto					

La precedente cuenta

definitiva del ejercicio del presupuesto de 1918...corresponde en un todo con las respectivas relaciones y documentos justificativos que a las mismas se acompañan para su más exacta comprobación, así como con los libros que lleva la Depositaria de mi cargo.

Lezo a 31 de Diciembre de 1918.

El Depositario,

Federico de la Cruz

Examinada la cuenta que antecede, así como los documentos justificativos, resulta conforme con los asientos de los libros de la contabilidad de mi cargo, correspondientes al ejercicio de 1918...a que la misma pertenece.

Lezo a 31 de Diciembre de 1918.

V.º B.º
El Alcalde,

Regino Guerra

El Contador,

Fidel Oteguí



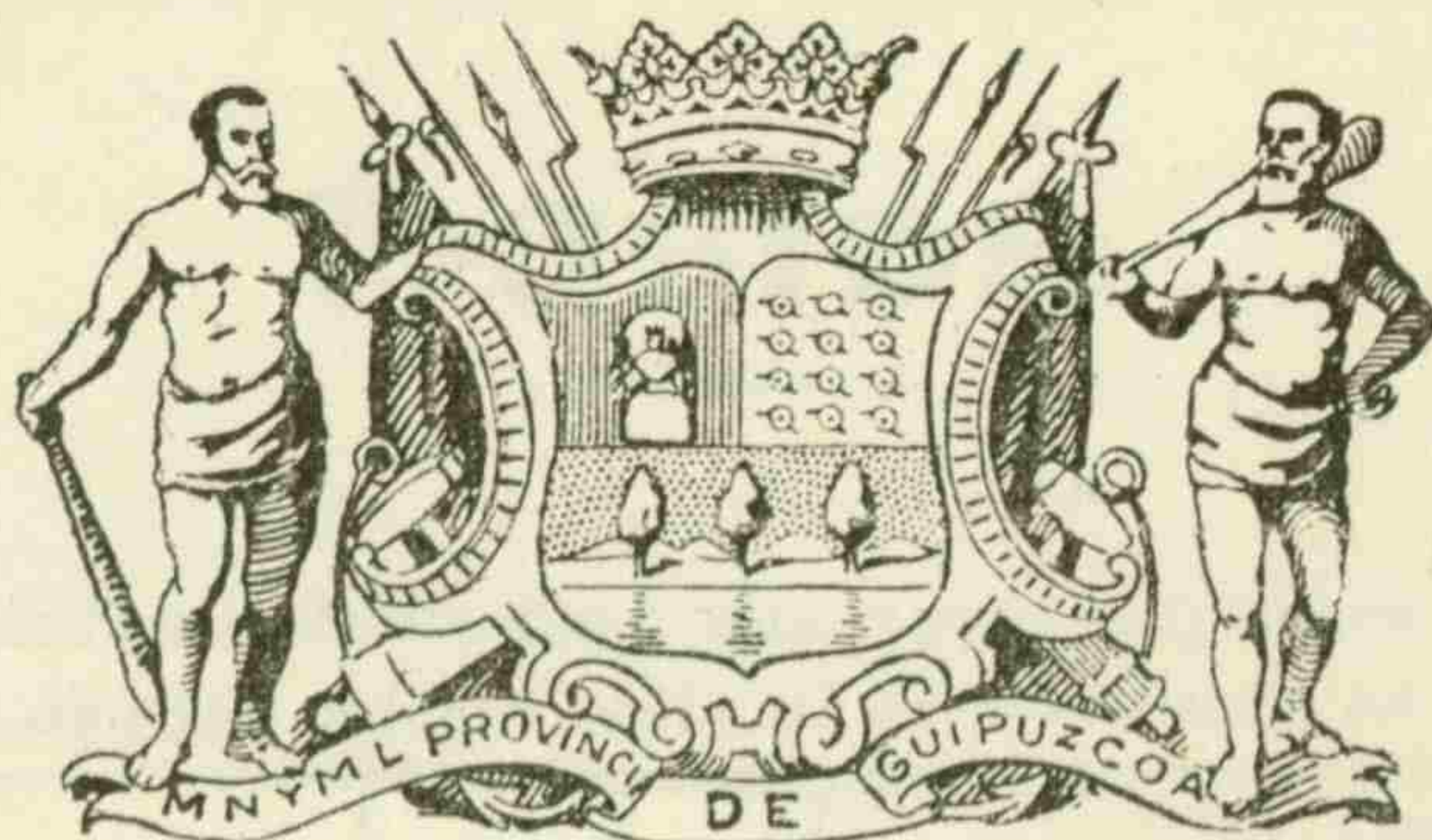
as rela-
proba-

18.

n
e

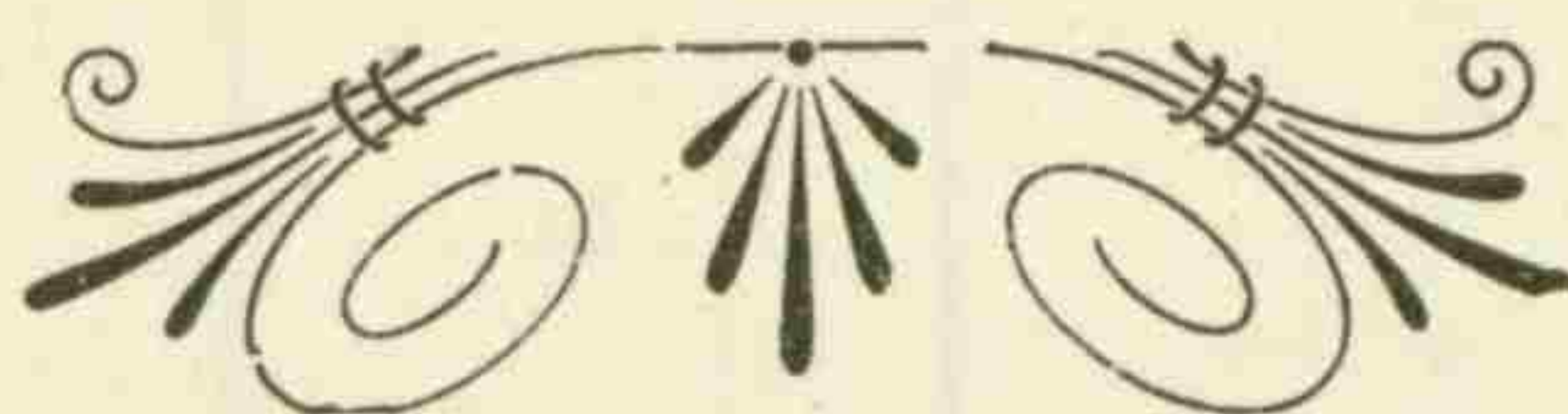


(Modelo núm. 6)



Ayuntamiento de L E Z O .

LIQUIDACIÓN DE GASTOS E INGRESOS
— DEL —
PRESUPUESTO MUNICIPAL
correspondiente al año 1918.



Modelo n.º 2



UEBL

QUIDACI
expresió

ARTÍCULOS

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8

LIQUIDACION DE GASTOS E INGRESOS
DEL
PRESUPUESTO MUNICIPAL
correspondiente al año 1924



Liquidación de los Presupuestos del año 1918.



UEBLO DE Lezo.

PROVINCIA DE GUIPÚZCOA

Gastos

LIQUIDACIÓN GENERAL de los GASTOS autorizados a este Ayuntamiento en los presupuestos de dicho año, con expresión de lo pagado por razón de cada crédito hasta 31 de Diciembre, en que terminó el referido año. (1)

ARTÍCULOS	GASTOS	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	CAPÍTULO PRIMERO										
	Gastos del Ayuntamiento.										
1	Sueldos de empleados.....	3.708	50	3.377	50			295	"		
2	Material de escritorios.....	200		200							
3	Suscripciones.....	32		32							
4	Conservación y reparación de la casa Ayuntamiento.....										
5	Conservación y reparación de efectos y mobiliario.....										
6	Quintas.....	30		30							
7	Elecciones.....										
8	Gastos menores y de representación....	200		200							
9	Evaluación de la riqueza territorial....										
	CAPÍTULO II										
	Policía de seguridad.										
1	Alcaldías y Tenencias.....										
2	Guardia municipal y serenos.....										
3	Equipo y vestuario de la Guardia municipal y serenos.....										
4	Seguro de incendios.....	25	40	25	40						
5	Socorro de incendios y salvamentos....										
6	Veredas y extraordinarios.....										
	CAPÍTULO III										
	Policía urbana y rural.										
1	Gastos generales.....										
2	Alumbrado.....	400		400							
3	Limpieza.....										
4	Arbolado y paseos.....										
5	Animales dañinos.....										
	<i>Sumas parciales...</i>	4.595	90	4.264	90			295	"		

(1) No será de abono en esta liquidación, cantidad alguna que exceda del crédito autorizado para cada uno de los artículos del presupuesto.

ARTÍCULOS	GASTOS	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes que al presupuesto siguiente
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas
	<i>Sumas anteriores...</i>	4.595,	90	4.264,	90			295		
6	Mercados y puestos públicos.....									
7	Mataderos.....									
8	Cementerios.....									
9	Aguas.....									
10	Deslinde y amojonamiento.....									
	CAPÍTULO IV									
	Instrucción pública.									
1	Personal de instrucción primaria.....	1.650		1.650						
2	Material de escuelas.....	412	50	412	50					
3	Retribuciones.....									
4	Alquileres de edificios.....	320		320						
5	Premios y subvenciones.....									
	CAPÍTULO V									
	Beneficencia.									
1	Gastos generales.....	2.000		677	75			1.322,	25	
2	Socorros domiciliarios.....									
3	Auxilios benéficos.....									
4	Socorros y conducción de pobres transeuntes.....									
5	Socorros a emigrados pobres.....									
6	Subvenciones a establecimientos benéficos.....									
7	Aumentos y alteraciones de cada establecimiento de Beneficencia.....									
	CAPÍTULO VI									
	Obras públicas.									
1	Entretimiento de edificios.....							500		
2	Idem de caminos vecinales y puentes.....	500								
3	Idem de fuentes y cañerías.....									
4	Idem de alcantarillas.....	500		493,	75			6,	25	
5	Idem de los mataderos.....									
6	Idem del mercado y ferias.....									
7	Aceras y empedrados.....									
8	Personal de obras por administración ..									
9	Material de obras por administración...									
10	Reparación de la Casa Consistorial.....									
11	Idem del Cementerio.....									
	CAPÍTULO VII									
	Corrección pública.									
1	Personal del depósito municipal.....									
2	Material de ídem.....									
3	Cárcel del partido.....	200		176				24		
4	Socorros a presos y detenidos.....									
	<i>Sumas parciales...</i>	10.178,	40	7.994,	90			2.147,	50	



GASTOS

Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	Pesetas	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
		10.178	40	7.994	90			2.147	50		
		Sumas anteriores...									
		CAPÍTULO VIII									
		Montes.									
1	Personal.....										
2	Conservación y fomento del arbolado...										
3	Deslinde y amojonamiento.....										
4	Aprovechamientos comunales.....										
		CAPÍTULO IX									
		Cargas.									
1	Censos corrientes.....										
2	Censos atrasados.....										
3	Funciones y festejos.....	600		600							
4	Pensiones.....										
5	Intereses y amortización de empréstitos.	2.043	85	2.043	85						
6	Créditos reconocidos.....										
7	Subvenciones de ferrocarriles.....										
8	Compromisos varios.....	299	93	299	93						
9	Expropiaciones.....										
10	Litigios.....										
11	Pósitos.....										
12	Suministros al Ejército.....										
13	Contingente para gastos provinciales...										
		CAPÍTULO X									
		Obras de nueva construcción.									
1	Caminos.....										
2	Puentes.....										
3	Planos.....										
4	Casa Consistorial.....										
5	Cementerios.....										
6	Paseos.....										
7	Ensanche y alineación.....										
		CAPÍTULO XI									
		Imprevistos.									
Único	Imprevistos.....	1.233	18	1.216	45			16	73		
		CAPÍTULO XII									
		Resultas.									
Único	Obligaciones de presupuestos cerrados..										
		CAPÍTULO XIII									
		Devoluciones.									
Único	Devoluciones de cobros indebidos.....										
		SUMAS TOTALES...									
		14.355	36	12.155	13			2.164	23		

Capítulos de gastos	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes que p. al presupuesto siguiente
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas
1.º Gastos del Ayuntamiento	4.170	50	3.839	50			295		
2.º Policía de seguridad	25	40	25	40					
3.º Policía urbana y rural	400		400						
4.º Instrucción pública	2.382	50	2.382	50					
5.º Beneficencia	2.000		677	75			1.322	25	
6.º Obras públicas	1.000		493	75			506	25	
7.º Corrección pública	200		176				24		
8.º Montes									
9.º Cargas	2.943	78	2.943	78					
10.º Obras de nueva construcción									
11.º Imprevistos	1.233	18	1.216	45			16	73	
12.º Resultas									
13.º Devoluciones									
TOTAL...	14.355	36	12.155	13			2.164	23	

Resulta, pues, que el crédito total que ha de pasar al presupuesto siguiente por Obligaciones sin satisfacer al cerrarse el día de hoy, el presupuesto de 1918 importa la cantidad.....

Y para que sirvan de comprobante al Capítulo 12 del presupuesto de GASTOS del año 1918, lo firman en.....

Lezo a 31 de Diciembre de 1918.

EL ALCALDE,

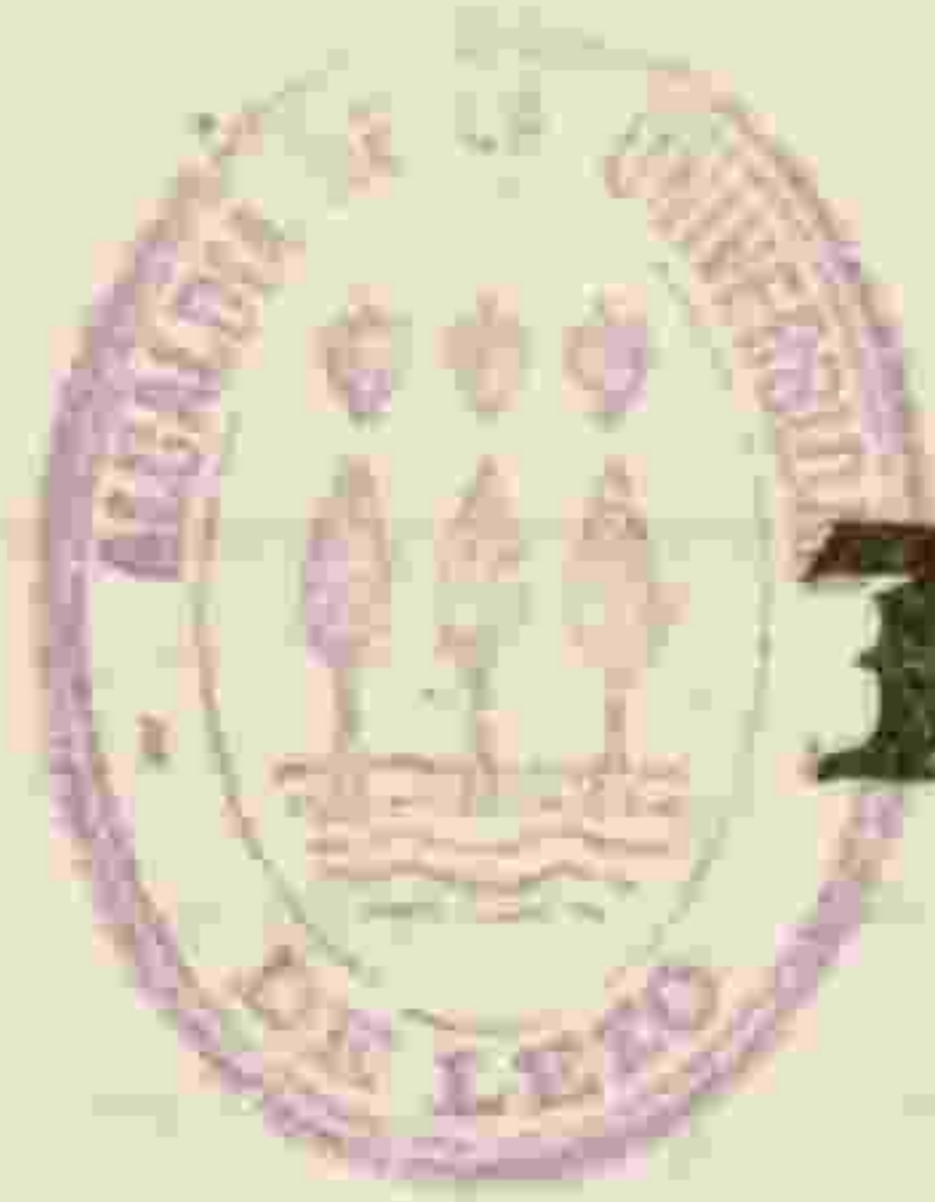
Regino Guzmán

EL DEPOSITARIO,

Federico de la Cruz

EL CONTADOR,

Fidel Ortega



Ingresos

RESUMEN GENERAL de los INGRESOS autorizados a este Ayuntamiento en los presupuestos de dicho año, con expresión de lo recaudado por cada artículo hasta el 31 de Diciembre, en que terminó el referido año.

INGRESOS	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
CAPÍTULO PRIMERO										
Propios.										
1										
2			55,36				55,36			
3										
4										
5										
CAPÍTULO II										
Montes.										
1										
2										
3										
CAPÍTULO III										
Impuestos.										
1	11.000		11.607,09		607,09					
2										
3	100		97,50				2,50			
4										
5										
6										
7	1.200		1.314,20		114,20					
8										
9										
10										
11										
12										
13										
14										
15										
CAPÍTULO IV										
Beneficencia.										
1										
2										
Sumas parciales...										
	12.355	36	13.018,79		721,29		57,86			

ARTÍCULOS	INGRESOS	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas
	<i>Sumas anteriores...</i>	12.355,36		13.018,79		721,29		57,86		
	CAPÍTULO V									
	Instrucción pública.									
1	Productos de fincas y rentas.....									
2	Intereses de inscripciones intransferibles.									
3	Retribución de niños pudientes.....									
	CAPÍTULO VI									
	Corrección pública.									
1	Productos del depósito.....									
2	Cárcel del partido.....									
3	Reintegro de socorros facilitados.....									
	CAPÍTULO VII									
	Extraordinarios.									
1	Empréstitos.....									
2	Ventas de efectos públicos.....									
3	Cortas extraordinarias de los montes...									
4	Cortas en el arbolado de los paseos.....									
5	Legados, donativos y mandas.....									
6	Eventuales e imprevistos.....	1.500						1.500		
7	Cesión de terreno de la vía pública.....									
8	Policía urbana.....									
	CAPÍTULO VIII									
	Resultas.									
1	Existencia en 30 de Junio.....	500		330,44				169,56		
2	Sobrante que dejó el presupuesto anterior									
3	Créditos pendientes de cobro de ejercicios cerrados.....									
	CAPÍTULO IX									
	Recursos legales para cubrir el déficit.									
1	Repartimientos vecinales.....									
2	Recargo sobre cédulas personales.....									
	CAPÍTULO X									
	Reintegros.									
Único	Reintegro de pagos indebidos.....									
	SUMAS TOTALES...	14.355,36		13.349,23		721,29		1.727,42		

Capítulo

Propios...
Montes...
Impuesto...
Beneficio...
Instrucción...
Corrección...
Extracción...
Resultados...
Recaudación...
Reintegro...

Consolidación...
al día...
que se...
recaudación...
esta...
Recaudación...
Pa...
D...



Resumen

Capítulos de Ingresos	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Propios.....	55	36					55	36		
Montes.....										
Impuestos.....	12.300		13.018	79	718	79				
Beneficencia.....										
Instrucción pública.....										
Corrección pública.....										
Extraordinarios.....	1.500				0.600		1.500			
Resultas.....	500		330	44			169	56		
Recursos legales para cubrir el déficit.....										
Reintegros.....										
TOTAL...	14.355	36	13.349	23	718	79	1.724	92		

Consta, pues, que el total que ha de pasarse al presupuesto en la parte de *Resultas* por créditos pendientes de cobro el día de hoy, importa la cantidad de..... que se refundirá en el presupuesto ordinario para el año de..... a fin de abrir nuevamente la recaudación por cuenta del Capítulo 8.º, a que han de trasladarse las cantidades que comprende la última casilla de esta liquidación.

RESUMEN GENERAL

	Pesetas	Cts.
Recaudado con arreglo a esta liquidación.....	13.349	23
Pagado con arreglo a la de Gastos.....	12.155	13
Diferencia que constituye el sobrante que deja el ejercicio del presupuesto de 1918..... el cual pasa a figurar en el presupuesto siguiente.....	1.194	10

Y para que sirva de comprobante al Capítulo 8.º del presupuesto de Ingresos del ejercicio, firman el presente documento en Lezo a 31 de Diciembre de 1918.



EL ALCALDE,

Regino Juncos

EL DEPOSITARIO

Federico de la Fuente

EL CONTADOR,

Fidel Otegu



Año de 1918

INVENTARIO de las propiedades y derechos que posee este Ayuntamiento, con expresión detallada de todos los bienes raíces, muebles, efectos, derechos, acciones y demás pertenencias que le corresponden, exceptuando las rentas, impuestos y otros ingresos que constan en el presupuesto.

Comprende también el capital que representan los gravámenes que pesan sobre las fincas, y los préstamos ó empréstitos en la parte que aún no han sido amortizados.

Modelo núm. 7)

	Pesetas	Cents.
<u>Expresión de los bienes y derechos</u>		
<p><u>Primero</u> Casa Consistorial, sin número, sita en la plaza de la Constitucional de dicha Universidad; consta de planta baja destinada para Alhóndiga; primer piso en el que están situadas las habitaciones para el Alguacil y las cárceles; segundo piso compuesto de una sala, archivo municipal y escuela pública de niños; decorada con reloj público y cubierta de teja a cuatro aguas; ocupa su solar una superficie de 139 metros cuadrados; regulando su valor en atención a su estado en</p>	7.490	
<p><u>Segundo</u> Nueve áreas de terreno que ocupan las tres plazuelas de Oriente, Mediodía y Poniente, situadas pegante a la misma casa consistorial a 2.0 pías vara con inclusión de 15 chopos húmedos que hay en él.</p>	300	
<p>Confinan estas dos partidas que se hallan bajo un perímetro, por el norte con la plaza de la Constitución, por el Poniente en parte con camino o escalera pública y en el resto con pertenencia del Sr. Marques de Cuervo, por el Mediodía con el frontón del juego de pelota y por el poniente con escaleras públicas.</p>		
<p><u>Tercero</u> Diez y ocho áreas y sesenta y una centiáreas de terreno que ocupa el frontón o juego de pelota situado al Mediodía de la plazuela de la casa consistorial, regulado su valor</p>	3.575	
<p>Confina por el Norte en parte con el atrio de la parroquia y en el resto con la plazuela antedicha; por el oriente con terreno del Sr. Marques de Cuervo; por el mediodía en parte con un camino carretil público y en el resto con terreno de D. José Manuel Aguirre con el atrio de la iglesia y con terreno de los herederos de D. Francisco Saez; y por el poniente con la casa señalada con el nº 12 propiedad del mismo Sr. Saez y camino carretil público.</p>		
<p><u>Cuarto</u> Cementerio Viejo. Situado en la parte oeste de la pobla-</p>		
<p>tura y agua</p>	11.365	



Año de 1918.

INVENTARIO de las propiedades y derechos que posee este Ayuntamiento, con expresión detallada de todos los bienes raíces, muebles, efectos, derechos, acciones y demás pertenencias que le corresponden, exceptuando las rentas, impuestos y otros ingresos que constan en el presupuesto.

Comprende también el capital que representan los gravámenes que pesan sobre las fincas, y los préstamos ó empréstitos en la parte que aún no han sido amortizados.

Modelo núm. 7)

	Pesetas	Cents.
<u>Expresión de los bienes y derechos</u>		
<p><u>Primero</u> Casa Consistorial, sin número, sita en la plaza de la Constitucional de dicha Universidad; consta de planta baja destinada para Alhóndiga; primer piso en el que están situadas las habitaciones para el Alguacil y las cárceles; segundo piso compuesto de una sala, archivo municipal y escuela pública de niños; decoran con reloj público y cubierta de teja a cuatro aguas; ocupa su solar una superficie de 139 metros cuadrados; regulando su valor en atención a su estado en</p>	7.490	
<p><u>Segundo</u> Nueve áreas de terreno que ocupan las tres plazoletas de Oriente, Mediodía y Poniente, situadas pegante a la misma casa consistorial a 2.ª pta. area con inclusión de 15 chopos tramados que hay en el.</p>	300	
<p>Confinan estas dos partidas que se hallan bajo un perímetro, por el norte con la plaza de la Constitución, por el Oriente en parte con camino o escalera pública y en el resto con pertenencia del Sr. Marques de Orieco, por el Mediodía con el frontón del juego de pelota y por el poniente con escaleras públicas.</p>		
<p><u>Tercero</u> Dues y ocho áreas y sesenta y una centiarcas de terreno que ocupa el frontón o juego de pelota situado al Mediodía de la plazoleta de la casa consistorial, regulado su valor</p>	2.575	
<p>Confina por el Norte en parte con el abio de la parroquia y en el resto con la plazoleta antedicha; por el Oriente con terreno del Sr. Marques de Orieco; por el Mediodía en parte con un camino carretil público y en el resto con terreno de D. José Manuel Aguirre con el abio de la iglesia y con terreno de los herederos de D. Francisco Saer; y por el poniente con la casa señalada con el nº 12 propiedad del mismo Sr. Saer y camino carretil público.</p>		
<p><u>Cuarto</u> Cementerio Viejo. Situado en la parte oeste de la pobla</p>		

agua y agua 14.365

Suma anterior

11.265

ción confina por Norte y Oeste con la bahía, por Sur parte con el camino que conduce a él y el resto con los pertenecidos de la Huida de Arin y por este con terrenos de la misma Sea Arin. Ocupa superficie de cuatro areas valorado en

1.000

Quinto Cementerio nuevo situado a la parte oeste de la población, ocupa una superficie de treinta y tres areas, confinando por Norte y Oeste con pertenecidos del caserío Olazar, por este con los pertenecidos de D. Maria de la Concepción Elizacán, por Sur parte con el camino que conduce a él y el resto con los mismo pertenecidos. su valor

15.507 81

Sexto Manantial de Sparraguiree tubería de conducción de aguas, instalaciones públicas de que se valoran en

31.277

Séptimo. 5.504, 32 areas de terreno inculto situado en la falda del monte Jaiquibel por la parte del mediodía con desmonte de cinco caminos carretiles, cuatro públicos y uno particular que pasan por dicho poseo en diferentes direcciones, cuyas latitudes en todas ellas de cuatro metros; confina por Norte en su mayor parte con pertenencia de los herederos de D. Patricio Sabuategui, teniendo en su centro un trazo particular de los herederos del finado D. Santiago Lapetegi; por Oriente pertenecidos de la Sea Huida de D. Ramón Landair, por mediodía pertenecidos del caserío Guimiacoa, pertenecidos de la Sea Huida de Gaspar de Espinquiticor, de Sacasti, de Luchide, y pertenecidos de Sparraguiree y por poniente con el camino carretil público que baja de Jaiquibel por el manantial de amate a Sacacho a 150 ptes, al área.

8.256 48

Octavo 2.333, 82 areas de terreno inculto regular situado en la falda de Jaiquibel y su parte del mediodía en el punto llamado Alberca, con documento de un camino carretil que baja desde el terreno no 3 a Ganduragueta, y un trazo de acueducto y dos areas perteneciente a Antonio Odiosola que se halla hacia el ángulo de Oriente y mediodía; confinante, Norte, propiedad de D. Patricio Sabuategui. Jurisdicción de Pasajes San Juan, Oriente pertenecidos de la Ciudad de Guantarrabia, límite divisorio de dicha Ciudad y de la mediodía en parte con el de D. José Batola, mas camino público, mas pertenecidos de la Borda de Arguirum, y poniente, inculto erial de la misma clase de D. Cesárea Jarbun. Su valor a dos ptes área

4.667 64

Noventa. Varios trozos de terreno inculto situados en distintas partes

Suma y plus

72.073 92

del pu
su va
Cosa
pasa
Parr
mor
de b
So
tra
tiri

1.265

000

81

	Pesetas	Cents.
Patria anterior...	72.077	93
del pueblo que en junto unos 497 áreas, de superficie calculando su valor en...	1.200	
Cada estas fincas descritas no producen renta alguna ni tampoco pesa sobre ellas ningun gravamen.		
Valores y Creditos del Municipio		
Primera. Inscricion nominativa de la deuda perpetua interior intransferible con interes anual 4% N.º 8253 con renta anual de 6,36 ptas. de capital	159	20
Segunda. Inscricion nominativa de la deuda perpetua interior transferible con interes de 4% anual n.º 298, particulares y colectividades con renta anual de 49 ptas. de capital de	1.225	
Estas dos inscripciones son sin denominacion de serie		
<u>Total</u>	74.658	13

Deuda

Primero. 24 Obligaciones de la deuda Municipal de a 500 ptas. e interes anual de 4%	12.000	
Segundo. 1 prestamo de la caja de Ahorros provincial de Guipuzcoa, cancelable dentro de un año.	1.153	
<u>Total</u>	13.153	

Pesetas Cent

INFORME DEL SINDICO. El Regidor Sindico que suscribe ha examinado las precedentes cuentas municipales y hallándolas arregladas y conforme con las disposiciones vigentes en materia y siendo legítimas las facturas y auténticos los recibos que se acompañan al expediente general de cuentas, no encuentra ningún reparo que poner ni cosa alguna que quitar; y, entiende que la Corporación puede aprobar y pasar a la Asamblea municipal a fin de que proceda sobre las referidas cuentas municipales.

No obstante, el Ayuntamiento como siempre, puede acordar lo que mejor proceda.

En Lezo a diez de Febrero de mil novecientos diez y nueve.

El Regidor Sindico,

José Luis Garmendia

FIDEL OTEGUI Y ZAPIAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO DE LA UNIVERSIDAD DE LEZO.

Certifico: Que en sesión del día de ayer, dicho Ayuntamiento, adoptó entre otros el siguiente acuerdo:

"Se dió lectura a las cuentas municipales del último año de 1918, formadas por el Depositario municipal y del informe favorable del Sr. Regidor Sindico; y el Ayuntamiento acuerda por unanimidad, aprobarlas y darles el curso establecido por las Instrucciones vigentes;"

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde en Lezo a diez y siete de Febrero de mil novecientos diez y nueve.



V9 B9

El Alcalde,

Regino General

Fidel Otegui

DILIGENCIA. La pongo yo el Secretario para hacer constar que durante el término de quince días, han estado expuestas al público en Secretaría de mi cargo, previo anuncio fijado en el sitio acostumbrado, las cuentas municipales correspondientes al último año de 1918, sin que durante el expresado plazo se haya formulado por nadie reclamación ni observación alguna, de que certifico en Lezo a diez y ocho de Marzo de mil novecientos diez y nueve.

El Secretario,

Fidel Otegui

FIDEL OTEGUI Y ZAPIAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO Y DE LA JUNTA MUNICIPAL DE LA UNIVERSIDAD DE LEZO.

Certifico: Que en sesión celebrada por la referida Junta municipal el día de ayer, adoptó el siguiente acuerdo:

"El Sr. Presidente manifestó el objeto de la sesión, que como se indicaba en la convocatoria, era designar una Comisión del seno de la Junta que examine e informe sobre las cuentas municipales de este Ayuntamiento, correspondientes al pasado año de 1918; y por unanimidad, fueron designados para dicha Comisión los Sres. D. Eladio Arreche Albisu y Don Juan José Salaverria."

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde, en Lezo a veinte y cuatro de Marzo de mil novecientos diez y nueve.

Fidel Otegui



Vº Bº

El Alcalde,

Regino Grande

Los que suscriben, designados por la Junta municipal en sesión de 23 del actual, para emitir dictamen acerca de las cuentas municipales de esta Universidad, correspondientes al año de 1918; han examinado dichas cuentas y documentos que a las mismas se acompañan.

Resultando que las expresadas cuentas se hallan ajustadas al respectivo presupuesto, y que fijadas definitivamente previo informe del Sr. Regidor Síndico por quince días al público en Secretaría, sin que se formulara observación ni reclamación alguna contra ellas.

Considerando que los ingresos y gastos se hallan debidamente comprobadas con los documentos justificativos.

Considerando que con arreglo a las Instrucciones de la Excm. Comisión Provincial de Guipúzcoa, a la Junta de Asociados corresponde la revisión y censura de dichas cuentas.

Tienen el honor de informar que las referidas cuentas pueden aprobarse tal como se hallan formadas sometiéndose no obstante su informe, a la más acertada resolución de la Junta.

Lezo veinte y cinco de Marzo de mil novecientos diez y nueve.

La Comisión,

Eladio Arrese

Juan José Salaverria

Fidel Otegui y Zapiain, Secretario del Ayuntamiento y Junta Municipal de la Universidad de Lezo.

Certifico: Que en sesión celebrada el día de ayer por dicha Junta municipal, se adoptó el siguiente acuerdo ^{Pedio}
"Dada cuenta del informe emitido por la Comisión revisora, formada por esta Junta, en la próxima sesión para dictaminar sobre las cuentas municipales del último año de 1918, manifestando que dichas cuentas pueden aprobarse tal como se hallan formuladas. En su virtud, la Asamblea municipal acordó por unanimidad prestar su aprobación a las referidas cuentas, ordenando que las mismas se remitan a la Excma. Comisión provincial para su definitiva resolución."

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde en Lezo treinta y uno de Marzo de milnovecientos diez y nueve.

Fidel Otegui



VO B9

El Alcalde,

Regino Jureta

cipal

ayer

uerdo

ión

n

l-

eden

,

o

WILSON



Estado de la recaudación de arbitrios de la sidra.

				Pesetas.		
Nº	Fecha	Nombre	Cantidad	litros...		
1	Febrero	Juan Isasa.....	1.080	10,80		
2	id	José Ramón Salaverria.....	700	7		
3	id	José Manuel Legorburu.....	2.525	25,25		
4	id	Regino Salaverria.....	2.205	22,05		
5	Marzo	José Ramón Salaverria.....	1.495	14,95		
6	id	Regino Salaverria.....	1.495	14,95		
7	id	Juan José Picabea.....	1.080	10,80		
8	id	Santiago Lizarazu.....	1.080	10,80		
9	id	Félix Galarraga.....	2.160	21,60		
1	Abril	Juan Isasa.....	2.025	20,25		
2	id	Blas Zabaleta.....	2.700	27		
3	id	Marcelino Salaverria.....	1.990	19,90		
4	id	Juan Marichalar.....	270	2,70		208,05
5	Mayo	José Ramón Salaverria.....	1.200	12		
6	id	Agustina Irazusta.....	2.700	27		
7	id	Regino Salaverria.....	2.430	24,30		
8	id	Blas Zabaleta.....	2.430	24,30		
9	Junio	Juan Isasa.....	1.890	18,90		
10	id	José Ramón Isasa.....	5.940	59,40		
11	id	José Ramón Salaverria.....	540	5,40		
12	id	Lino Salaverria.....	1.755	17,55		
13	id	Marcelino Salaverria.....	2.655	26,55		
14	id	Regino Salaverria.....	1.890	18,90		
1	Julio	José Ramón Isasa.....	3.240	32,40		
2	id	Regino Salaverria.....	675	6,75		
3	id	Lino Salaverria.....	1.755	17,55		
4	id	Agustina Irazusta.....	3.015	30,15		321,15
5	Agosto	María Cruz Arana.....	2.430	24,30		
6	id	Félix Galarraga.....	1.215	12,15		
7	id	José Ramón Salaverria.....	3.780	37,80		
8	id	Lino Salaverria.....	1.755	17,55		
9	id	Blas Zabaleta.....	1.620	16,20		
10	id	Agustina Lizarazu.....	945	9,45		
11	Septbre	José Ramón Salaverria.....	1.350	13,50		
12	id	Lino Salaverria.....	1.755	17,55		
13	id	Blas Zabaleta.....	1.925	19,25		
14	id	José Ramón Isasa.....	3.780	37,80		
1	Oebre	Blas Zabaleta.....	1.620	16,20		
2	id	Agustina Lizarazu.....	2.295	22,95		
3	id	Lino Salaverria.....	1.755	17,55		
4	id	Regino Salaverria.....	2.160	21,60		283,85
5	Nobre	José María Ayestarán.....	1.350	13,50		
6	id	Lino Salaverria.....	1.890	18,90		
7	id	Santiago Lizarazu.....	1.485	14,85		
8	Dicbre	Blas Zabaleta.....	1.800	18		
9	id	Agustina Lizarazu.....	900	9		
10	id	Lino Salaverria.....	1.350	13,50		
11	id	Regino Salaverria.....	1.500	15		
12	id	José Manuel Legorburu.....	1.650	16,50		
13	id	José Manuel Salaverria.....	750	7,50		126,75
					<u>Total Ptas.....</u>	<u>939,80</u>



Lezo a 6 de Diciembre de 1918.

Vº Bº
El Alcalde,

Regino Guerrero

El Encargado,

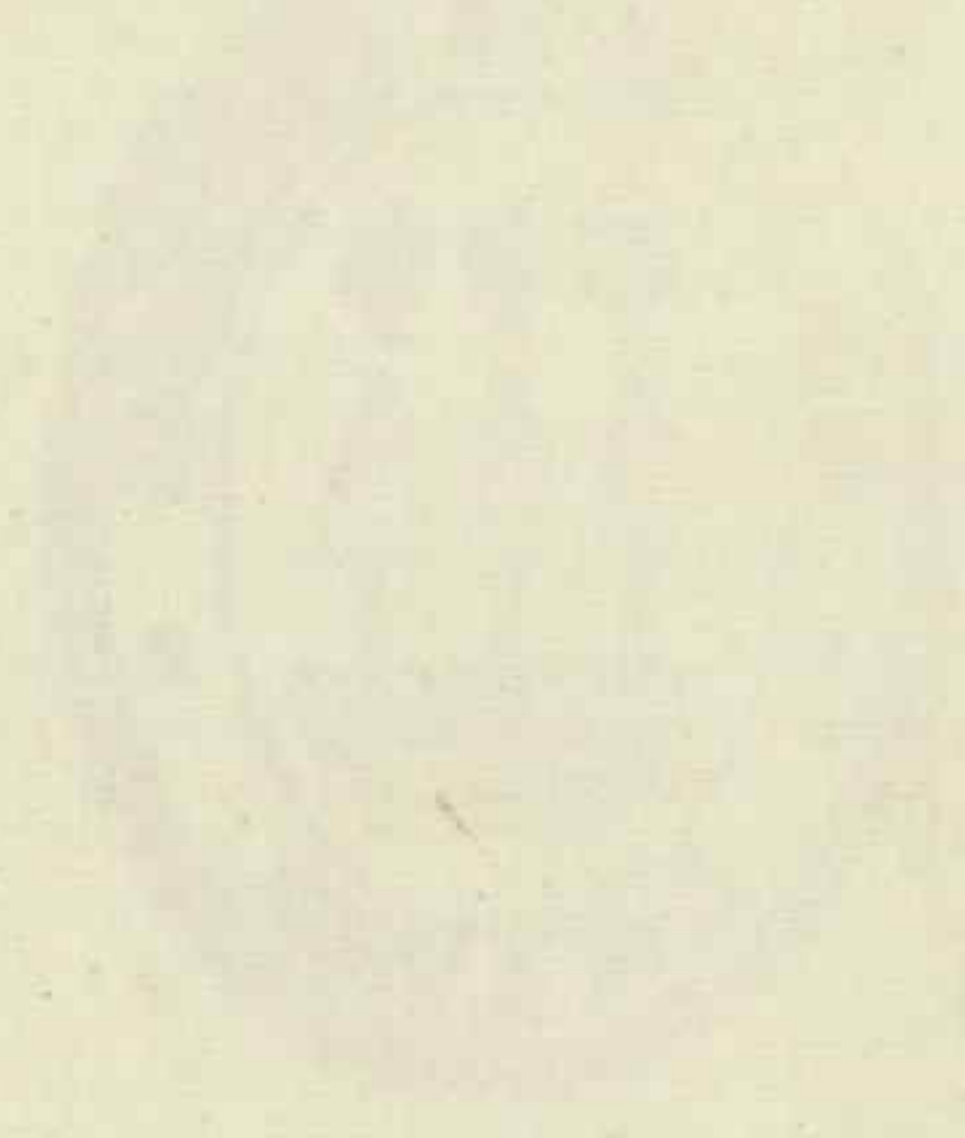
José Echeverría

No. 1000

1	1.00	1.00
2	2.00	2.00
3	3.00	3.00
4	4.00	4.00
5	5.00	5.00
6	6.00	6.00
7	7.00	7.00
8	8.00	8.00
9	9.00	9.00
10	10.00	10.00
11	11.00	11.00
12	12.00	12.00
13	13.00	13.00
14	14.00	14.00
15	15.00	15.00
16	16.00	16.00
17	17.00	17.00
18	18.00	18.00
19	19.00	19.00
20	20.00	20.00
21	21.00	21.00
22	22.00	22.00
23	23.00	23.00
24	24.00	24.00
25	25.00	25.00
26	26.00	26.00
27	27.00	27.00
28	28.00	28.00
29	29.00	29.00
30	30.00	30.00
31	31.00	31.00
32	32.00	32.00
33	33.00	33.00
34	34.00	34.00
35	35.00	35.00
36	36.00	36.00
37	37.00	37.00
38	38.00	38.00
39	39.00	39.00
40	40.00	40.00
41	41.00	41.00
42	42.00	42.00
43	43.00	43.00
44	44.00	44.00
45	45.00	45.00
46	46.00	46.00
47	47.00	47.00
48	48.00	48.00
49	49.00	49.00
50	50.00	50.00
51	51.00	51.00
52	52.00	52.00
53	53.00	53.00
54	54.00	54.00
55	55.00	55.00
56	56.00	56.00
57	57.00	57.00
58	58.00	58.00
59	59.00	59.00
60	60.00	60.00
61	61.00	61.00
62	62.00	62.00
63	63.00	63.00
64	64.00	64.00
65	65.00	65.00
66	66.00	66.00
67	67.00	67.00
68	68.00	68.00
69	69.00	69.00
70	70.00	70.00
71	71.00	71.00
72	72.00	72.00
73	73.00	73.00
74	74.00	74.00
75	75.00	75.00
76	76.00	76.00
77	77.00	77.00
78	78.00	78.00
79	79.00	79.00
80	80.00	80.00
81	81.00	81.00
82	82.00	82.00
83	83.00	83.00
84	84.00	84.00
85	85.00	85.00
86	86.00	86.00
87	87.00	87.00
88	88.00	88.00
89	89.00	89.00
90	90.00	90.00
91	91.00	91.00
92	92.00	92.00
93	93.00	93.00
94	94.00	94.00
95	95.00	95.00
96	96.00	96.00
97	97.00	97.00
98	98.00	98.00
99	99.00	99.00
100	100.00	100.00

No. 1000

1	1.00	1.00
2	2.00	2.00
3	3.00	3.00
4	4.00	4.00
5	5.00	5.00
6	6.00	6.00
7	7.00	7.00
8	8.00	8.00
9	9.00	9.00
10	10.00	10.00
11	11.00	11.00
12	12.00	12.00
13	13.00	13.00
14	14.00	14.00
15	15.00	15.00
16	16.00	16.00
17	17.00	17.00
18	18.00	18.00
19	19.00	19.00
20	20.00	20.00
21	21.00	21.00
22	22.00	22.00
23	23.00	23.00
24	24.00	24.00
25	25.00	25.00
26	26.00	26.00
27	27.00	27.00
28	28.00	28.00
29	29.00	29.00
30	30.00	30.00
31	31.00	31.00
32	32.00	32.00
33	33.00	33.00
34	34.00	34.00
35	35.00	35.00
36	36.00	36.00
37	37.00	37.00
38	38.00	38.00
39	39.00	39.00
40	40.00	40.00
41	41.00	41.00
42	42.00	42.00
43	43.00	43.00
44	44.00	44.00
45	45.00	45.00
46	46.00	46.00
47	47.00	47.00
48	48.00	48.00
49	49.00	49.00
50	50.00	50.00
51	51.00	51.00
52	52.00	52.00
53	53.00	53.00
54	54.00	54.00
55	55.00	55.00
56	56.00	56.00
57	57.00	57.00
58	58.00	58.00
59	59.00	59.00
60	60.00	60.00
61	61.00	61.00
62	62.00	62.00
63	63.00	63.00
64	64.00	64.00
65	65.00	65.00
66	66.00	66.00
67	67.00	67.00
68	68.00	68.00
69	69.00	69.00
70	70.00	70.00
71	71.00	71.00
72	72.00	72.00
73	73.00	73.00
74	74.00	74.00
75	75.00	75.00
76	76.00	76.00
77	77.00	77.00
78	78.00	78.00
79	79.00	79.00
80	80.00	80.00
81	81.00	81.00
82	82.00	82.00
83	83.00	83.00
84	84.00	84.00
85	85.00	85.00
86	86.00	86.00
87	87.00	87.00
88	88.00	88.00
89	89.00	89.00
90	90.00	90.00
91	91.00	91.00
92	92.00	92.00
93	93.00	93.00
94	94.00	94.00
95	95.00	95.00
96	96.00	96.00
97	97.00	97.00
98	98.00	98.00
99	99.00	99.00
100	100.00	100.00



Ingresos

Depositaria de fondos municipales de L E Z O .

Año de 1918



CAPÍTULO 3

Relación núm.

Relación de cargo de las cantidades recaudadas por el expresado concepto.

Número de los cargamentos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS COBROS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1	Enero 2	1	Ingresado por D. José Maria Elosua, por arbitrios municipales.....	590,	27		
3	Febrero 2	1	Id id id.....	907,	22		
4	Marzo 4	1	Id id id.....	727,	59		
5	Abril 4	1	Id por D. Eladio Arreche, por arbitrios municipales.....	889,	64		
8	Mayo 3	1	Id por D. José Echeverria por id id...	521,	20		
9	Junio 6	1	Id id id.....	846,	70		
10	Julio 4	1	Id id id.....	800,	59		
13	Agosto 4	1	Id id id.....	912,	83		
14	Sepbre 4	1	Id id id.....	863,			
15	Oebre 4	1	Id id id.....	1.249,	39		
18	Nobre 6	1	Id id id.....	1.305,	33		
19	Dibre 6	1	Id id id.....	1.053,	53	10.667,	29
6	Abril 4	1	Id por D. Eladio Arreche por arbitrio de sidra.....	208,	05		
11	Julio 4	1	Id por D. José Echeverria por arbitrio de sidra.....	321,	15		
16	Oebre 4	1	Id id id.....	283,	85		
20	Dibre 6	1	Id id id.....	126,	75	939,	80
21	Dibre 6	3	Id por D. José Manuel Sarasola, por puentes públicos.....	50			
22	Dibre 6	3	Id por D. Fidel Otegui, por puentes públicos.....	47,	50	97,	50
7	Abril 6	7	Id por id por cuotas del agua.....	328,	80		
2	Enero 2	7	Id id id.....	318,	80		
12	Julio 4	7	Id id id.....	337,	80		
17	Oebre 4	7	Id id id.....	328,	80	1.314,	20
Suma Total.....						13.018,	79

Gastos

Depositaria de fondos municipales de **LEZO**.



Año de 1918

Capítulo I

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1	Enero 31	1	Satisfecho a D. Fidel Otegui por su haber de Secretario.....	100			
4	Febrero 28	1	Id id id	100			
7	Marzo 31	1	Id id id	100			
14	Abril 30	1	Id id id	100			
18	Mayo 31	1	Id id id	100			
21	Junio 30	1	Id id id	100			
26	Julio 31	1	Id id id	100			
29	Agosto 31	1	Id id id	100			
33	Septbre 30	1	Id id id	100			
38	Ocbre 31	1	Id id id	100			
41	Nobre 30	1	Id id id	100			
47	Dibre 31	1	Id id id	100		1.200,00	
2	Enero 31	1	Id a D. José María Elosua, por su haber de alguacil.....	77,50			
5	Febrero 28	1	Id id id	70			
8	Marzo 31	1	Id id id	50			
15	Abril 30	1	Id a D. José Echeverría, por	57,50			
19	Mayo 31	1	Id id id	77,50			
22	Junio 30	1	Id id id	75			
27	Julio 31	1	Id id id	77,50			
30	Agosto 31	1	Id id id	77,50			
34	Septbre 30	1	Id id id	75			
39	Ocbre 31	1	Id id id	77,50			
42	Nobre 30	1	Id id id	75			
48	Dibre 31	1	Id id id	77,50		867,50	
3	Enero 31	1	Satisfecho a D. Pedro Barrios por su haber de médico titular.....	82,50			
6	Febrero 28	1	Id id id	82,50			
9	Marzo 31	1	Id id id	82,50			
16	Abril 30	1	Id id id	82,50			
20	Mayo 31	1	Id id id	82,50			
23	Junio 30	1	Id id id	82,50			
28	Julio 31	1	Id id id	82,50			
31	Agosto 31	1	Id id id	82,50			
35	Septbre 30	1	Id id id	82,50			
40	Ocbre 31	1	Id id id	82,50			
43	Nobre 30	1	Id id id	82,50			
49	Dibre 31	1	Id id id	82,50		990	
10	Marzo 31	1	Id a D. José Ignacio Olaizola por su haber de Veterinario.....	60			
24	Junio 30	1	Id id id	60			
36	Septbre 30	1	Id id id	60			
50	Dibre 31	1	Id id id	60		240	
51	Dibre 31	1	Id a D. Federico de la puente por su haber de Depositario.....	80		80	
2			Suma y sigue.....			3.377,50	

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
				Suma anterior.....			3.377,50	
52	Dibre	31	2	Satisfecho a D. José Echeverría para pago de material de Secretaria.....	200		200	
17	Abril	30	3	Id por suscripción al Boletín Oficial y a el Consultor.	32		32	
53	Dibre	31	6	Id a D. Fidel Otegui por gasto de la Comisión de quintas.	30		30	
54	Dibre	31	8	Id a D. José Echeverría, por gastos menores del Ayuntamiento.	200		200	
				<u>Suma total.....</u>			<u>3.839,50</u>	

SUBDIRECCION
DE *Guipuzcoa*

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

PÓLIZA
NÚM.º 8251

COMPañIA DE SEGUROS REUNIDOS



La Compañía ha recibido de D. Ayuntamiento de Lersó
la suma de Pesetas ~~veinticinco y ochocientos~~ ~~Centimos~~
por la prima de su seguro desde el diez y ocho de Marzo
de mil novecientos diez y ocho hasta el mismo día
de mil novecientos diez y nueve según Póliza número 8.251

En San Sebastian a 1 de Marzo de 1918

Domicilio

en *Lersó*

POR LA COMPAÑIA
EL SUBDIRECTOR,

Laguarda e hijo



	Pesetas.	Cénts.
ma..	24	90
iza.		
ica...		
mbre.		50
Total.	25	40

Esta Compañía contrata también SEGUROS SOBRE LA VIDA en sus distintas combinaciones.

SEGUROS CONTRA ACCIDENTES DEL TRABAJO

LA UNIÓN Y EL FRENTE REPUBLICANO

COMITÉ DE REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

Cobrado el 12 de Marzo
El Agente
Fors Querevala de 1918

EL DIRECTOR

Este periódico publica los días martes y jueves en las horas de la tarde.

LIBRAMIENTO Núm. 11

Año de 1918.

Mes de Marzo.

CAPÍTULO 2

ARTÍCULO 4

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. José Guezala, Agente de La Unión y El Fénix Español, la cantidad de veinte y cinco pesetas y cuarenta céntimos, por el aseguro de la Casa Consistorial.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.



Lezo 31 de Marzo de 1918.

EL ALCALDE

Regino Guezala

Son Ptas. -25,40-

Tomé razón:
EL CONTADOR

Fidel Otegui

RECIBI

a la vuelta

CUENI A

ES
Drs.
0

Libramiento

LIBRAMIENTO

Núm. 1

San José, Costa Rica

El día 15 de Mayo de 1915

Señor Gerente

Compañía de Seguros

Señor Gerente de la Compañía de Seguros de San José, Costa Rica, a quien se le hace presente que el día 15 de Mayo de 1915 se firmó en San José, Costa Rica, un contrato de seguro a favor de la Compañía de Seguros de San José, Costa Rica, por el cual se asegura el edificio que se encuentra en la calle...

Este contrato de seguro se firmó en San José, Costa Rica, el día 15 de Mayo de 1915, y el mismo se encuentra en poder de la Compañía de Seguros de San José, Costa Rica, a quien se le hace presente que el día 15 de Mayo de 1915 se firmó en San José, Costa Rica, un contrato de seguro a favor de la Compañía de Seguros de San José, Costa Rica, por el cual se asegura el edificio que se encuentra en la calle...

En fe de lo cual se firmó en San José, Costa Rica, el día 15 de Mayo de 1915.

Don José

1915

LIBRERIA Y PAPELERIA

Guipúzcoa

Ayuntamiento de Lezo.

LIBRAMIENTO Núm. 55

Año de 1918.

Mes de diciembre

CAPÍTULO 3

ARTÍCULO 2

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. José Echeverría, la cantidad de cuatrocientas pesetas, para pago del alumbrado eléctrico público, correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.



Lezo 31 de diciembre de 1918.

EL ALCALDE

Regino Guezala

Son Ptas. -400-

Tomé razón:
EL CONTADOR *Luis*

Fidel Otegui

RECIBI

José Echeverría

Quipúzcoa

LIBRAMIENTO

Núm. 12

Mesa de Aprobación

Ante mí

Quipúzcoa de este día de 1915

Registro General

El Excmo. Ayuntamiento municipal de la misma villa, de las Juntas que obran en su poder, a D. José Sotomayor, la cantidad de quinientos pesetas, para pago del sueldo de este año, correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibo del interesado, se debió en cuenta la referida cantidad.

Como 21 de Diciembre de 1915.
El secretario

[Handwritten signature]



Don Placido

[Handwritten signature]

El Contador

Gastos



Depositaria de fondos municipales de LEZO.

Año de 1918.

Capítulo 4

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
56	Dibre	31	1	Satisfecho a la Tesorería general de la Provincia por los sueldos de los Señores maestros y por material.....	2062,	50		
57	Dibre	31	4	Id a D. José Echeverría para pago del alquiler de la casa habitación de los Sres. maestros y del local de la escuela de niñas.....	320			
<u>Suma total.....</u>					<u>2.382,</u>	<u>50</u>		

Gastos



Depositaria de fondos municipales de LEZO.

Año de 1918

Capítulo 5

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
58	Dibre	31	1	Satisfecho a la Tesorería general de la Provincia, por las estancias de dementes y enfermos pobres.....	312,	75		
59	Dibre	31	1	Id a D. José Echeverría por dos pobres de la localidad, socorro de un año.....	365			
				<u>Súma total.....</u>	<u>677,</u>	<u>75</u>		

LIBRAMIENTO Núm. 44

Año de 1918.

Mes de Noviembre

CAPÍTULO 7

ARTÍCULO 3

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a la Tesorería municipal de San Sebastián, la cantidad de ciento setenta y seis pesetas, para pago de las atenciones de la cárcel del Partido correspondiente a este Municipio en el presente ejercicio.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 30 de Noviembre de 1918.

EL ALCALDE

Regino Guezala



Son Ptas. -176-

Tomé razón:
EL CONTADOR *Luis*

Juan Otegui

TOMÉ RAZÓN:
El Contador,

Juan de la Cruz

RECIBI.

Antonio Martínez



Quipuzcoa

LIBRAMIENTO

Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

01010

Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

condida

San Blas

[Handwritten signature]

Gastos

Depositaria de fondos municipales de L. E. Z. O.



Año de 1918

Capítulo 9

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
45	Nobre	30	3	Satisfecho a D. José Echeverría, por la gratificación a los músicos de la banda.				
61	Dibre	31	3	Idda.....id.....	250			
61	Dibre	31	3	Id id para pago de los gastos hechos por los músicos de la Banda.....	350		600	00
32	agosto	31	5	Id a la Caja de Ahorros provincial por intereses y amortización de un préstamo.....	1153	15		
46	Nobre	30	5	Id id id de otro préstamo.....	410	70		
62	Dibre	31	5	Id id id por intereses de 24 obligaciones.....	480		2.043	85
63	Dibre	31	8	Id a D. Florencio Olaciregui, por canon de un manantial.....	75			
64	Dibre	31	8	Id a D. Fidel Otegui, por alquiler del local del Juzgado desde Enero a Mayo	25			
65	Dibre	31	8	Id a D. Regino Salaverria por alquiler del local del Juzgado desde Junio a Diciembre.....	35			
66	Dibre	31	8	Id a la Tesorería general de la Provincia por impuestos y pagos del Ayuntamiento	164	93	299	93
Suma total.....							2.943	78

Gastos

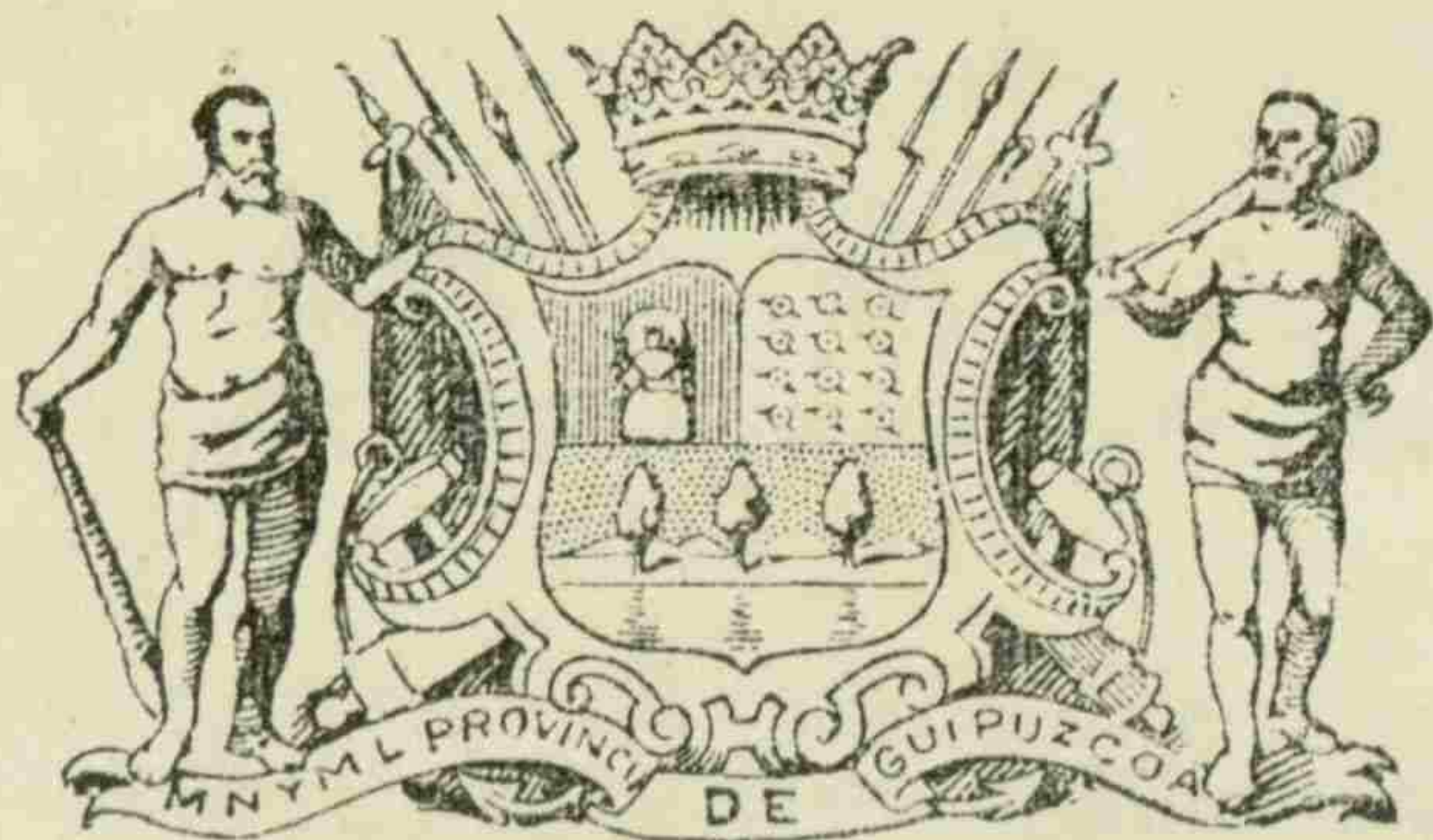
Depositaria de fondos municipales de LEZO.

Año de 1918

Capítulo 11

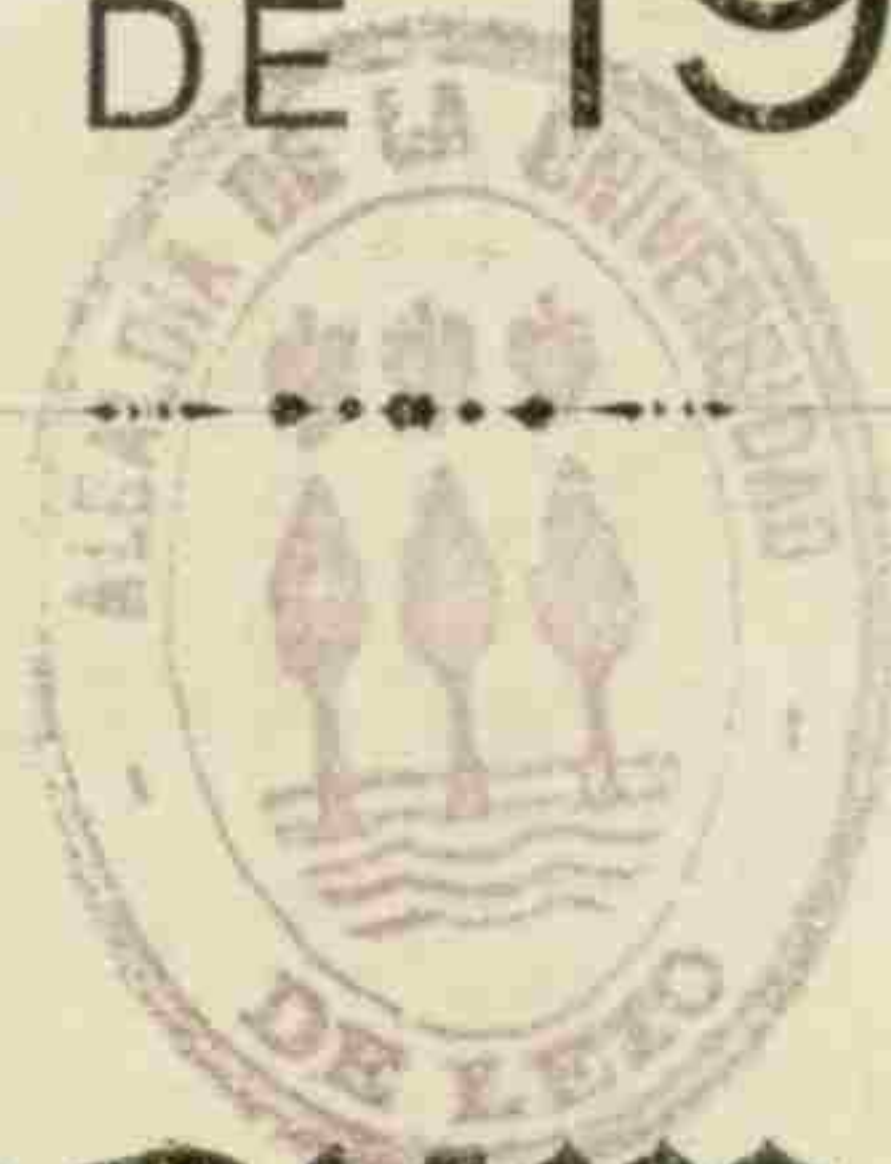
RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
12	Marzo	31	1	Satisfecho a Dña Maria Zapiain, por la jubilación dada por el Ayuntamiento.	90			
13	Marzo	31	1	Id a D. Pedro Barrios por reconocimiento de mozos.....	47,50			
25	Junio	31	1	Id a Dña Maria Zapiain, por la Jubilación dada por el Ayuntamiento.....	91			
37	Septbre	30	1	Id id id.....	92			
67	Dibre	31	1	Id a D. José Ignacio Olaizola por diferencia de sueldo de Veterinario.....	125			
68	Dibre	31	1	Id a Dña Maria Zapiain, por la jubilación dada por el Ayuntamiento.....	92			
69	Dibre	31	1	Id a D. José Echeverria, por la diferencia que se paga por el alquiler de sus casas habitaciones de los Sres maestros.....	199,40			
70	Dibre	31	1	Id a la Caja municipal de Renteria para pago de los gastos del personal, aparatos y material del laboratorio químico.....	49,90			
71	Dibre	31	1	id a varios para pago de sus facturas..	429,65			
Suma total.....					1.216,45			



Cuentas municipales de Lezo.

AÑO DE 1919.



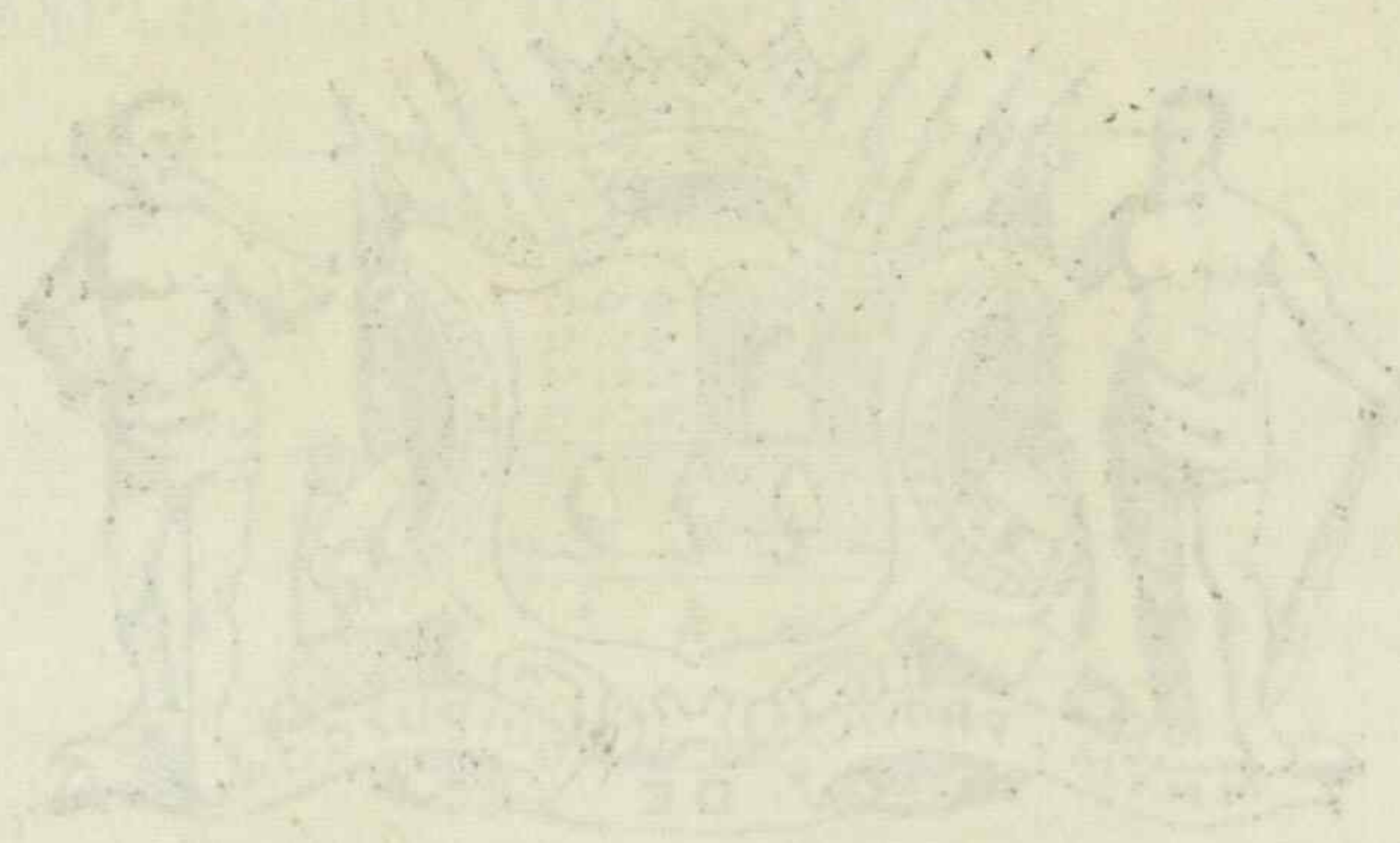
Resumen

	Pesetas	Cts.
Importa el CARGO.....	18.366	39
Id. * la DATA.....	11.954	28
<i>Existencias</i>	6.412	11

Aprobadas por la Excm. Diputación provincial de Guipuzcoa

el 12 de Julio de 1920





Cuentas municipales de

AÑO DE 1919.

Recepciones

Fecha	Importe
1919	100.00
1919	100.00
1919	100.00

Importe al CANCELAR

El - LA DATA

Elaboración

Examinado por el Sr. Director Provincial de Hacienda

El día de Mayo de 1919



Edicto

Don Regino Gueralá y Alcate, Alcalde
Presidente del Ayuntamiento de Sexo.

Hago saber: Que las cuentas mu-
nicipales correspondientes al próximo pasado
año de 1919, aprobadas por el Ayuntamiento,
se hallan expuestas al público en Secretaría
por espacio de quince días, para que puedan
enterarse los vecinos que a bien lo tengan y
hacer las reclamaciones que estimen con-
venientes.



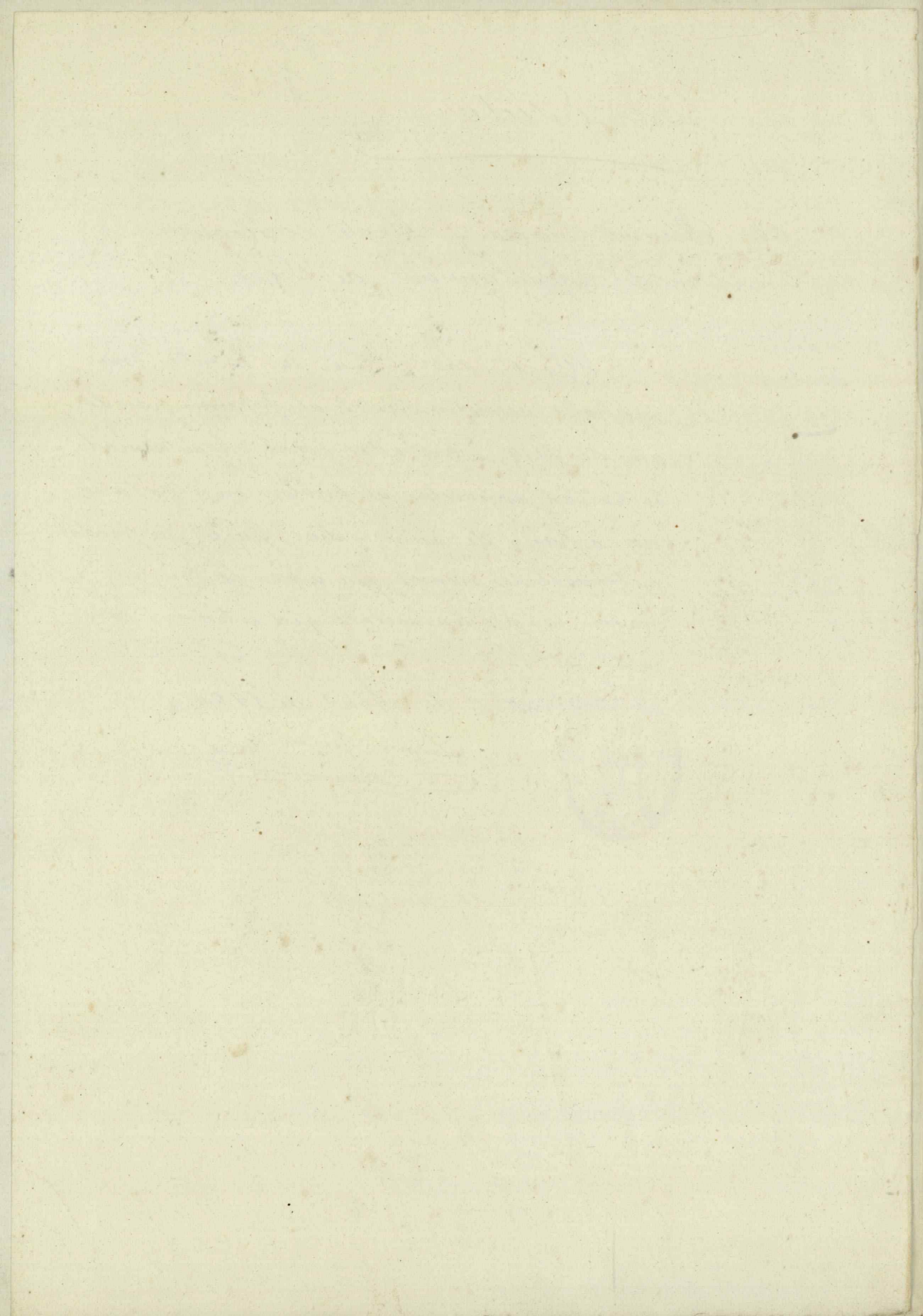
Sexo 1.º de Abril de 1920.

Regino Gueralá

28 Marzo Ayuntamiento

25 Abril Junta

2 Mayo id



INFORME DEL SINDICO. EL Regidor Sindico que suscribe ha examinado las precedentes cuentas municipales y hallándolas arregladas y conforme con las disposiciones vigentes en materia y siendo legitimas las facturas y auténticos los recibos que se acompañan al expediente general de cuentas, no encuentra ningún reparo que poner ni cosa alguna que quitar; y, entiende que la Corporación puede aprobar y pasar a la Asamblea municipal a fin de que proceda sobre las referidas cuentas municipales.

No obstante, el Ayuntamiento como siempre, puede acordar lo que mejor proceda.

En Lezo a veinte y tres de Marzo de mil novecientos veinte.

El Regidor Sindico, JUANITO LADIN

José Luis Gamundis

FIDEL OTEGUI Y ZAPIAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO DE LA UNIVERSIDAD DE LEZO.

Certifico: Que en sesión del día de ayer, dicho

Ayuntamiento, adoptó entre otros el siguiente acuerdo.

" Se dió lectura a las cuentas municipales del último año de 1919, formadas por el Depositario municipal y del informe favorable del Sr. Regidor Sindico; y el Ayuntamiento acuerda por unanimidad, aprobarlas y darles el curso establecido por las Instrucciones vigentes."

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde en Lezo a veinte y nueve de Marzo de mil novecientos veinte.



Vº Bº

El Alcalde,

Regino Jureta

Fidel Otegui

DILIGENCIA. La pongo yo el secretario para hacer constar que durante el término de quince días, han estado expuestas al público en la Secretaría de mi cargo, previo anuncio fijado en el sitio acostumbrado, las cuentas municipales correspondientes al último año de 1919, sin que durante el expresado plazo se haya formulado por nadie reclamación ni observación alguna, de que certifico en Lezo a veinte y uno de Abril de mil novecientos veinte.

Fidel Otegui

FIDEL OTEGUI Y ZAPAIN, SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO Y DE LA JUNTA municipal de la Universidad de L E Z O.

Certifico: que en sesión celebrada por la referida Junta municipal el día de ayer, adoptó el siguiente acuerdo:

" El Sr. Presidente manifestó el objeto de la sesión, que como se indicaba en la convocatoria, era designar una Comisión del seno de la Junta que examine e informe sobre las cuentas municipales de este Ayuntamiento, correspondientes al pasado año de 1919; y por unanimidad, fueron designados para dicha Comisión los Sres. Don Eustaquio Iachaurrandieta Echenique y Don José Manuel Sarasola Legorburu."

Para que conste, la expido de orden y con el visto bueno del Sr. Alcalde, en Lezo veintiseis de Abril de mil novecientos veinte.

Fidel Otegui



Vº Bº

El Alcalde,

Regino Jurado

El Sr. Secretario de la Junta Municipal y el Sr. Regidor Síndico

Los que suscriben, designados por la Junta

Municipal en sesión de 25 del actual, para emitir dictamen

acerca de las cuentas municipales de esta Universidad,

correspondientes al año de 1919; han examinado dichas cuentas y documentos que a las mismas se acompañan.

Resultando que las expresadas cuentas se hallan

ajustadas al respectivo presupuesto, y que fijadas defi-

nitivamente previo informe del Sr. Regidor Síndico por

quinze días al público en Secretaría, sin que se formulara

observación ni reclamación alguna contra ellas.

Considerando que los ingresos y gastos se hallan

debidamente comprobadas con los documentos justificativos.

Considerando que con arreglo a las Instrucciones

de la Excm. Comisión Provincial de Guipúzcoa, a la Junta

de Asociados corresponde la revisión y censura de dichas

cuentas.

Tiene el honor de informar que las referidas

cuentas pueden aprobarse tal como se hallan formuladas

sometiéndose no obstante su informe, a la más acertada

resolución de la Junta.

Lezo a veinte y nueve de Abril de mil novecien-
tos veinte.

José Manuel Sarroela

Eustaquio Tschaurandieta

Fidel Otegui y Zapiaín, Secretario del Ayuntamiento y Junta
municipal de la Universidad de Lezo.

Certifico: que en sesión celebrada el día de
ayer por dicha Junta municipal, se adoptó el siguiente
acuerdo:

" Se dió cuenta del informe emitido por la
Comisión revisora formada por esta Junta, en la pró-
xima sesión para dictaminar sobre las cuentas muni-
cipales del último año de 1919, manifestando que di-
chas cuentas pueden aprobarse tal como se hallan
formuladas. En su virtud, la Asamblea municipal
acordó por unanimidad prestar su aprobación a las
referidas cuentas, ordenando que las mismas se remi-
tan a la Excm. Comisión Provincial para su defini-
tiva resolución. §

Para que conste, la expido de orden y con el
visto bueno del Sr. Alcalde en Lezo a tres de Mayo
de mil novecientos veinte.

Fidel Otegui



V.º B.º
El Alcalde,

Convocatoria

Concejales.

- D. Marcelino Salaverria x
- " Florencio Guesala x
- " José Luis Garmendia x
- " Cándido Garbíen
- " Esteban Garmendia
- " José Ramón Isasa x
- " José M.^a Agestaráin x
- " José Bdo. Elpuerto. x

Vocales

- D. Eustaquio Tschaurandieta. x
- " José Manuel Sarasola x
- " Bartolomé Echeve. x
- " Juan José Luloaga.
- " Gregorio Arruti
- " Patricio Salaverria x
- " José Manuel Salaverria x
- " José Angel Buntarain x
- " Felis Galanaga. x

El que suscribe Alcalde Presidente del Ayuntamiento de esta Universidad, convoca a los individuos que componen la Junta Municipal, a la reunión que se ha de celebrar el día 2 del próximo mes de Mayo a las once horas, para aprobar las cuentas municipales de esta Universidad, correspondientes al pasado año de 1919.

Lezo a 29 de Abril de 1920.

Regino Juntas



Quedamos enterados.

José Manuel Sarasola

José Luis Garmendia

Marcelino Salaverria *Cándido Garbíen*

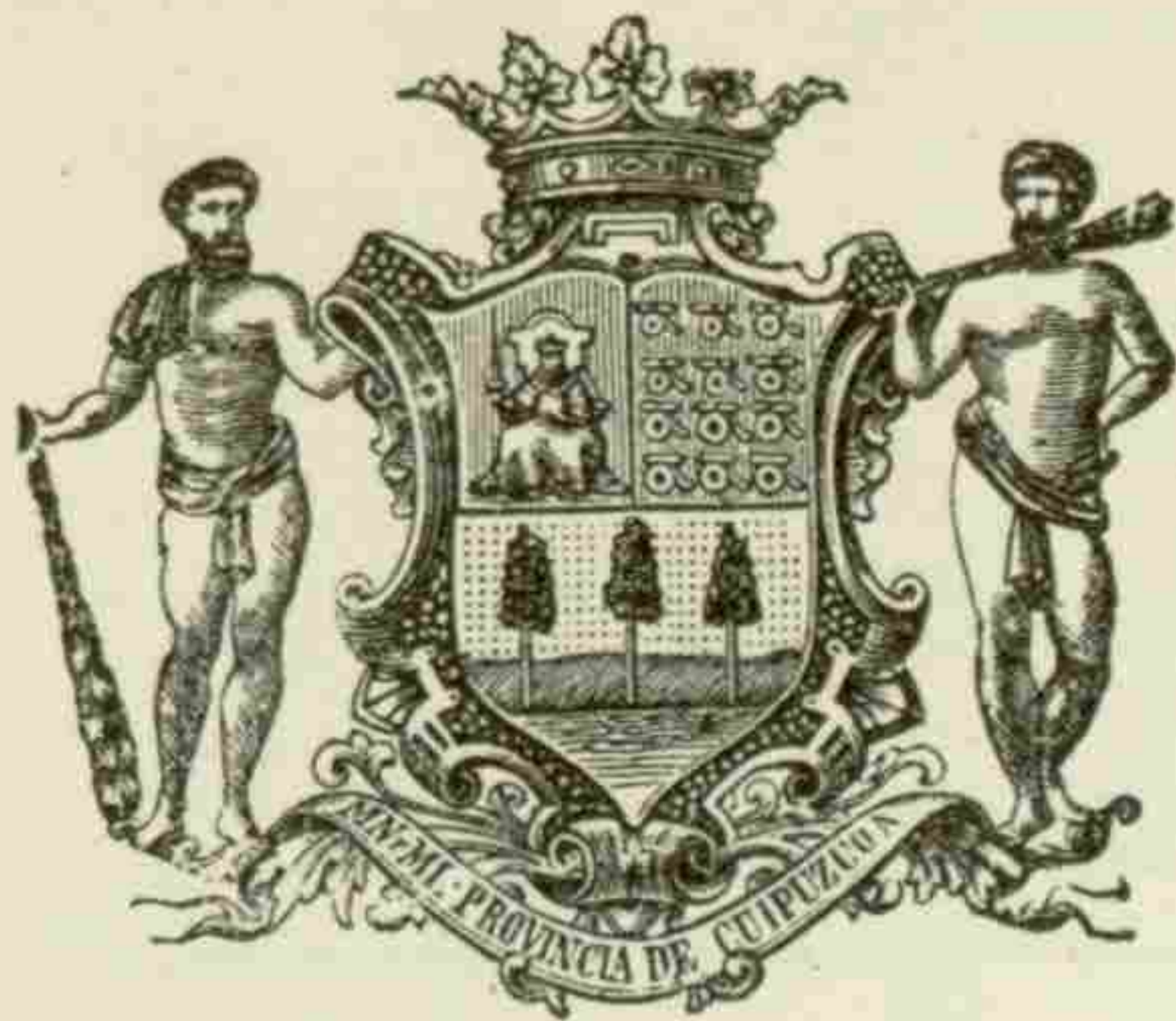
Florencio Guesala *Esteban Garmendia*

Eustaquio Tschaurandieta

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Several lines of very faint, illegible handwriting in the upper middle section.

Several lines of very faint, illegible handwriting in the lower middle section.



COMISIÓN PROVINCIAL
DE
GUIPÚZCOA

La Excm. Diputación provincial, aprobó en sesión celebrada con fecha 12 del mes de Julio el siguiente dictamen de su Comisión de Hacienda municipal:

„La Comisión de Hacienda municipal ha examinado las cuentas municipales de Leró correspondientes al año 1919 sometidas á la superior aprobación de V. E.

Tanto los ingresos como los gastos, son legítimos. La censura del Regidor-Sindico es favorable y la Junta municipal las ha aprobado por unanimidad. En su tramitación se han observado todas las disposiciones dictadas por V. E., y por lo tanto procede, á juicio de la Comisión informante, que V. E. las selle con su superior aprobación.“

Lo que con devolución de un ejemplar de dichas cuentas con sus justificantes se comunica á V., para conocimiento de la Corporación que preside y efectos.

Dios guarde á V. muchos años. San Sebastián de Julio de 1920

EL PRESIDENTE,

Julian Alvar

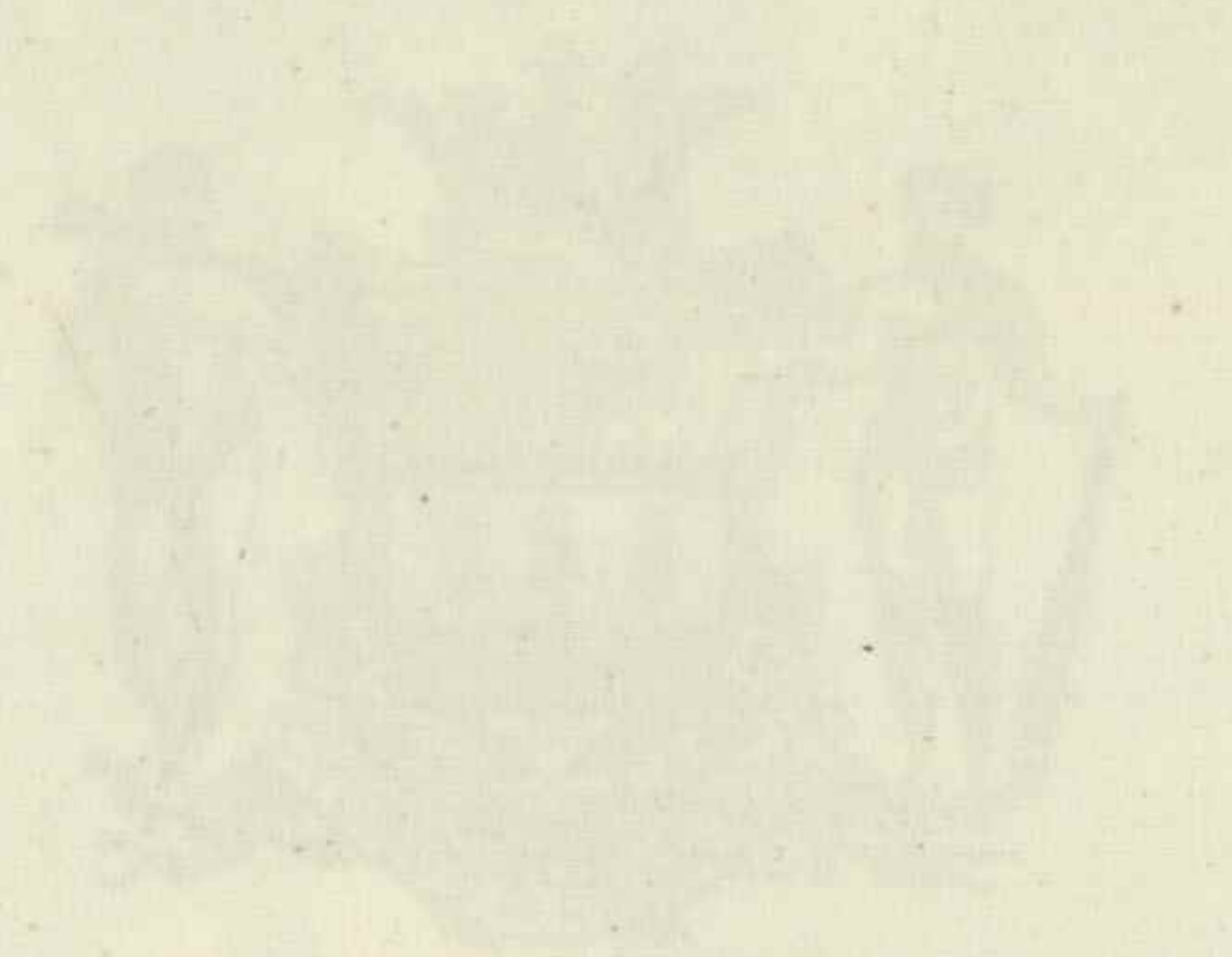
LOS DIPUTADOS-SECRETARIOS,

Gerardo Trillago

Antonio Capuz

Sr. Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de

Leró



Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

COMISION PROVINCIAL

QUILBOA

Ilustre Excmo. Sr. D. ...
 Sr. D. ...
 Sr. D. ...
 Sr. D. ...

DEPOSITARIA DE FONDOS MUNICIPALES

DE

Lezo.

PERÍODO ORDINARIO



CUENTA DEFINITIVA

que rinde el Depositario de dichos fondos, correspondiente al ejercicio del presupuesto de 1919 por las operaciones de INGRESOS y PAGOS ocurridos en la Caja de su cargo desde 1.º de Enero a 31 de Diciembre, a saber:

PRIMERA PARTE.— CUENTA DE CAJA.

Cargo	Pesetas	Cts.
Importe de los INGRESOS realizados durante el año de 1919	18.366	39
Data		
Importe de los PAGOS verificados en igual período	11.954	28
EXISTENCIA O SOBANTE AL TERMINAR EL EJERCICIO.	6.412	11

SEGUNDA PARTE. - CUENTA POR CONCEPTOS.

CARGO	RELACIÓN núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1.º—Propios					
2.º—Montes					
3.º—Impuestos		16.648	73		
4.º—Beneficencia.					
5.º—Instrucción pública					
6.º—Corrección pública					
7.º—Extraordinarios.		523	56		
8.º—Resultas		1.194	10		
9.º—Recursos legales para cubrir el déficit					
10. —Reintegros					
TOTAL DE INGRESOS.				18.366	39
Data					
1.º—Gastos del Ayuntamiento.		3.840	"		
2.º—Policía de seguridad		2540			
3.º —Policía urbana y rural		400	"		
4.º—Instrucción pública.		2.382	50		
5.º—Beneficencia.		898	25		
6.º—Obras públicas		523	60		
7.º—Corrección pública.		203	45		
8.º—Montes		"	"		
9.º—Cargas		2.530	58		
10. —Obras de nueva construcción					
11. —Imprevistos		1.080	50		
12. —Resultas					
13. —Devoluciones					
TOTAL DE PAGOS.				11.954	28



Cargo

Cargo	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
I.—Propios.					
1.º—Productos de fincas y censos					
2.º—Intereses de inscripciones intransferibles					
3.º—Idem de bonos del Tesoro y de empréstitos					
4.º—Idem de la Caja de Depósitos					
5.º—Reintegro de préstamos a labradores					
II.—Montes.					
1.º—Producto de yerbas y pastos					
2.º—Mondas y limpia de árboles					
3.º—Aprovechamientos comunales					
III.—Impuestos.					
1.º—Consumos				15.350.53	
2.º—Pesas y medidas					
3.º—Puestos públicos				40 "	
4.º—Mataderos					
5.º—Policía urbana					
6.º—Cementerios					
7.º—Aguas				4.258.20	
8.º—Guardas de campo					
9.º—Licencias para construcciones					
10.—Coches de plaza					
11.—Certificaciones					
12.—Documentos de vigilancia					
13.—Establecimientos públicos					
14.—Multas					
15.—Reintegro de suministros al Ejército					16.648.73
IV.—Beneficencia.					
1.º—Ingresos propios de los Establecimientos del ramo					
2.º—Aumentos y alteraciones de los mismos					
V.—Instrucción pública.					
1.º—Producto de fincas y rentas					
2.º—Intereses de inscripciones intransferibles					
3.º—Retribución de niños pudientes					

VI.—Corrección pública.	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1.º—Productos del depósito					
2.º—Cárcel del partido					
3.º—Reintegros de socorros facilitados					
VII.—Extraordinarios.					
1.º—Empréstitos					
2.º—Ventas de efectos públicos.					
3.º—Cortas extraordinarias en los montes					
4.º— Id., id. en el arbolado de los paseos.					
5.º—Legados, donativos y mandas.					
6.º—Eventuales e imprevistos			523 56		
7.º—Cesión de terreno de la vía pública					
8.º—Policía urbana				523 56	
VIII.—Resultas.					
1.º—Existencia efectiva que resultó en 31 de Diciembre ⁽¹⁾			1.194 10		
2.º—Créditos pendientes de cobro de ejercicios cerrados				1.194 10	
IX.—Recursos legales para cubrir el déficit.					
1.º Repartimientos vecinales					
2.º—Recargo sobre cédulas personales					
X.—Reintegros.					
ÚNICO.—Reintegro de pagos indebidos					
XI.—Ampliación.					
ÚNICO.—Ingresos por este concepto					

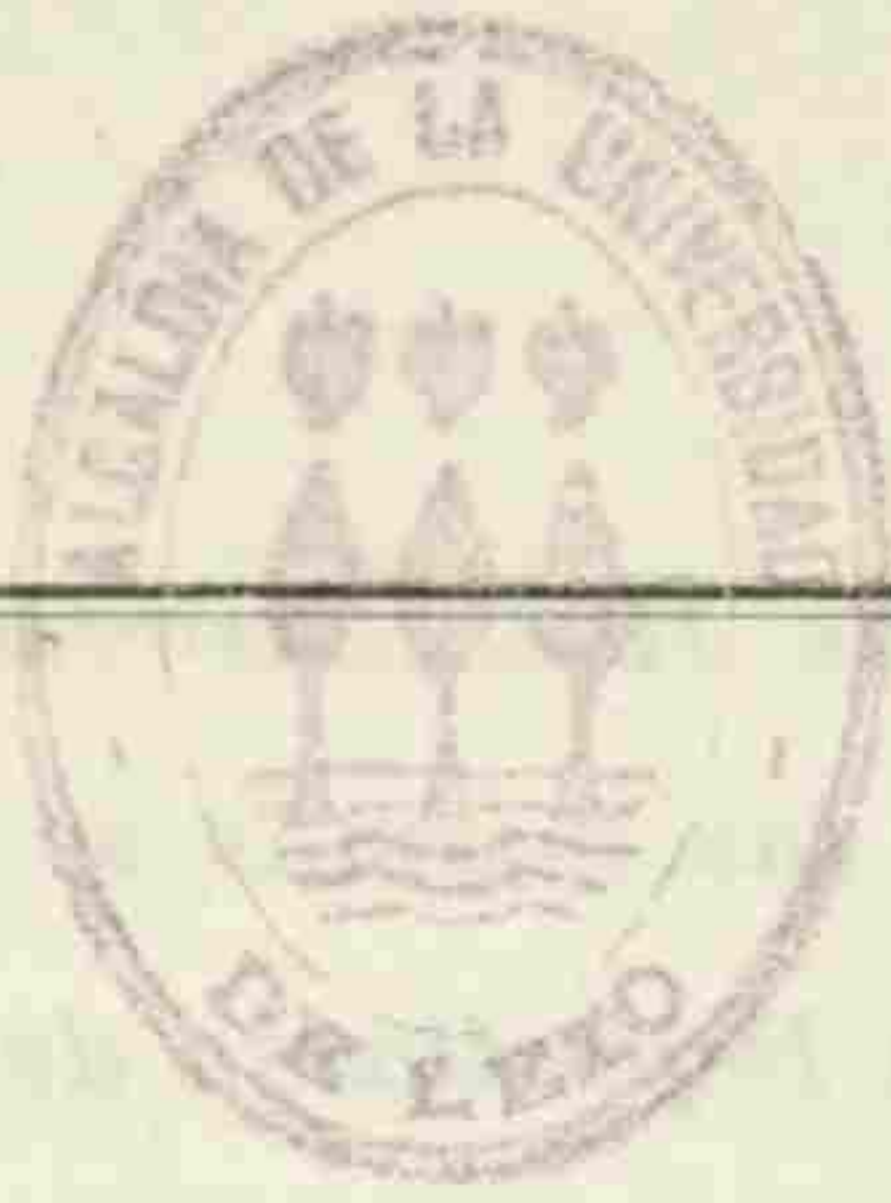
(1) Esta existencia, que es la efectiva que resultó en Caja el citado día, se justifica con la copia certificada de la correspondiente acta de arqueo.



Data

	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
I.—Gastos del Ayuntamiento.					
1.º—Sueldos de empleados		3.378	..		
2.º—Material de escritorios		200	..		
3.º—Suscripciones		32	..		
4.º—Conservación y reparación de la casa Ayuntamiento					
5.º—Idem de efectos y mobiliario					
6.º—Quintas		30	..		
7.º—Elecciones					
8.º—Gastos menores de representación		200	..		
9.º—Valuación de la riqueza territorial				3.840	..
II.—Policía de seguridad.					
1.º—Alcaldías y Tenencias					
2.º—Guardia municipal y serenos					
3.º—Equipo y vestuario de la Guardia municipal y serenos					
4.º—Seguro de incendios		25	40		
5.º—Socorro de incendios y salvamentos					
6.º—Veredas y extraordinarios				25	40
III.—Policía urbana y rural.					
1.º—Gastos generales					
2.º—Alumbrado		400	..		
3.º—Limpieza					
4.º—Arbolado y paseos					
5.º—Animales dañinos					
6.º—Mercados y puestos públicos					
7.º—Mataderos					
8.º—Cementerios					
9.º—Aguas					
10.—Deslinde y amojonamiento				400	..
IV.—Instrucción pública.					
1.º—Personal de instrucción primaria		1.650	..		
2.º—Material de escuelas		412	50		
3.º—Retribuciones					
4.º—Alquileres de edificios		320	..		
5.º—Premios y subvenciones				2.382	50

	CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
V.—Beneficencia.					
1.º—Gastos generales		898	25		
2.º—Socorros domiciliarios					
3.º—Auxilios benéficos					
4.º—Socorros y conducción de pobres transeuntes					
5.º—Idem a emigrados pobres					
6.º—Subvenciones a establecimientos benéficos					
7.º—Aumentos y alteraciones de cada establecimiento de Beneficencia				898	25
VI.—Obras públicas.					
1.º—Entretimiento de edificios					
2.º—Idem de caminos vecinales y puentes		218	40		
3.º—Idem de fuentes y cañerías					
4.º—Idem de alcantarillas		375	20		
5.º—Idem de los mataderos					
6.º—Idem del mercado y ferias					
7.º—Aceras y empedrados					
8.º—Personal de obras					
9.º—Material de obras					
10.—Reparación de la Casa Consistorial					
11.—Idem del Cementerio				593	60
VII.—Corrección pública.					
1.º—Personal del depósito municipal					
2.º—Material de ídem					
3.º—Cárcel del partido		203	45		
4.º—Socorros a presos y detenidos				203	45
VIII.—Montes.					
1.º—Personal					
2.º—Conservación y fomento del arbolado					
3.º—Deslinde y amojonamiento					
4.º—Aprovechamientos comunales					
IX.—Cargas.					
1.º—Censos corrientes					
2.º—Censos atrasados					
3.º—Funciones y festejos		597	50		
4.º—Pensiones					
5.º—Intereses y amortización de empréstitos		1633	15		
6.º—Créditos reconocidos					
<i>Suma y sigue</i>					



CARPETA núm.	Operaciones realizadas durante el año		TOTAL	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	<i>Suma anterior</i>			
7.º—Subvenciones de ferrocarriles				
8.º—Compromisos varios	299	93		
9.º—Expropiaciones				
10.—Litigios				
11.—Pósitos				
12.—Suministros al Ejército				
13.—Contingente para gastos provinciales			2.530	58
X.—Obras de nueva construcción.				
1.º—Caminos				
2.º—Fuentes				
3.º—Planos				
4.º—Casa Consistorial				
5.º—Cementerios.				
6.º—Paseos				
7.º—Ensanche y alineación				
XI.—Imprevistos.				
ÚNICO—Imprevistos	1.080	50	1.080	50
XII.—Resultas.				
ÚNICO.—Obligaciones de presupuestos cerrados				
XIII.—Devoluciones.				
ÚNICO.—Devoluciones de cobros indebidos				
XIV.—Ampliación.				
ÚNICO.—Pagos por este concepto				

definitiva del ejercicio del presupuesto de 1919... corresponde en un todo con las respectivas relaciones y documentos justificativos que a las mismas se acompañan para su más exacta comprobación, así como con los libros que lleva la Depositaria de mi cargo.

Lezo a 31 de Diciembre de 1919.

El Depositario,

Federico de la Fuente

Examinada la cuenta que antecede, así como los documentos justificativos, resulta conforme con los asientos de los libros de la contabilidad de mi cargo, correspondientes al ejercicio de 1919... a que la misma pertenece.

Lezo a 31 de Diciembre de 1919.

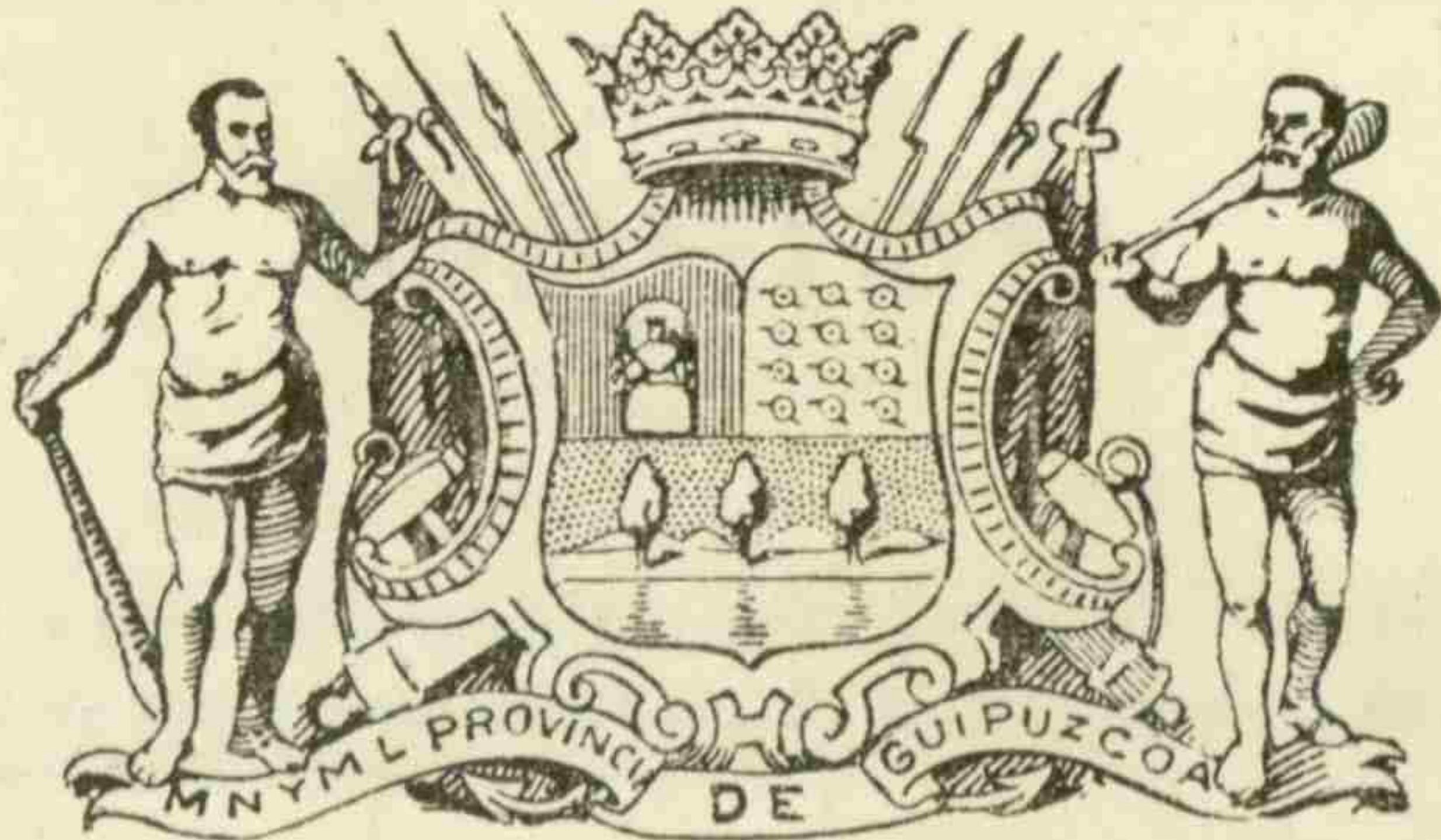


V.º B.º
El Alcalde,

Regino Fuente

El Contador Jefe

Fidel Otegui



Ayuntamiento de LEXO.

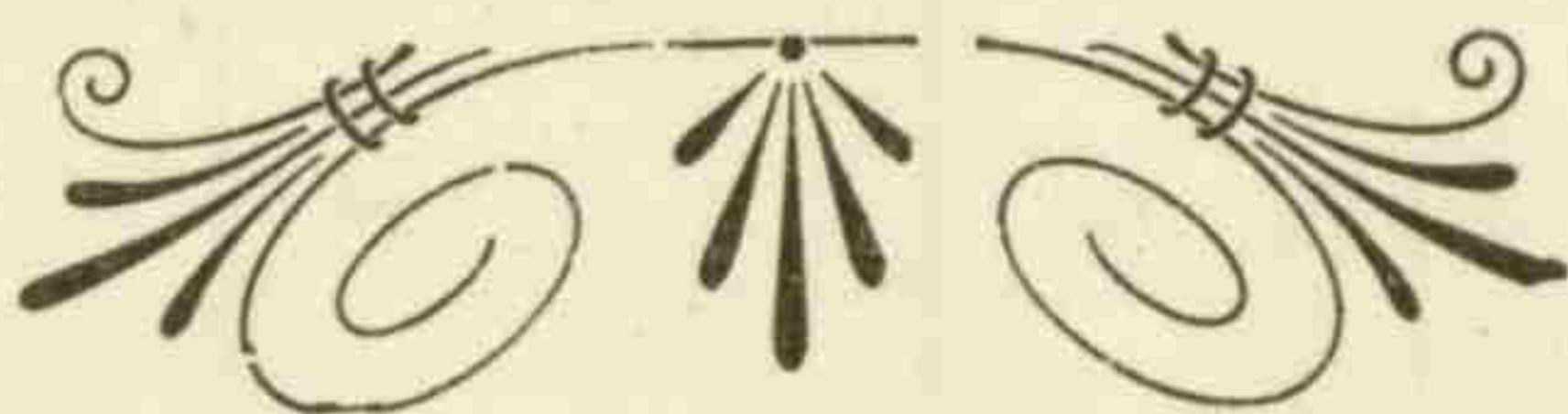


LIQUIDACIÓN DE GASTOS E INGRESOS

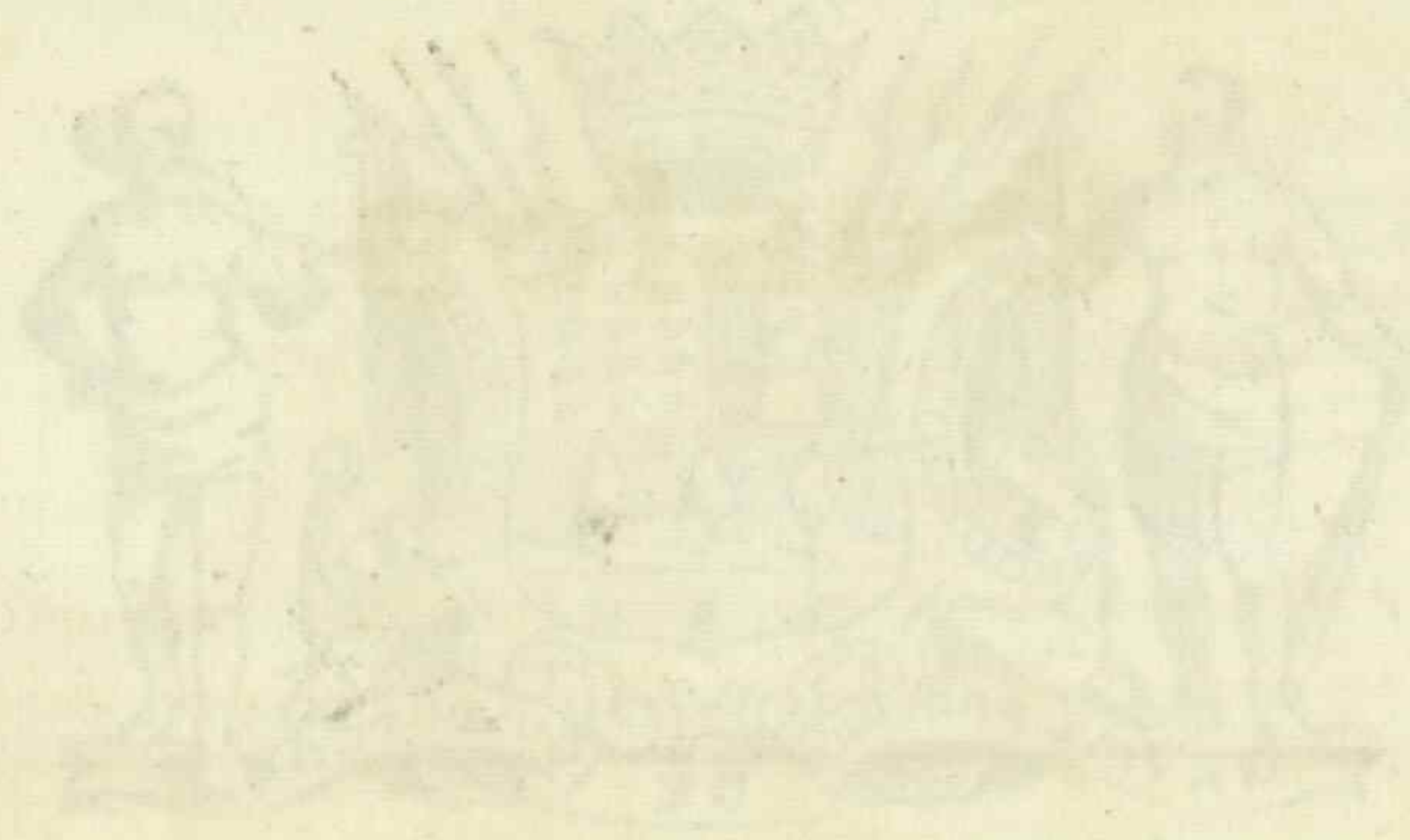
DEL

PRESUPUESTO MUNICIPAL

correspondiente al año 1919.



Modelo n.º 11



1870

Expediente de

LIQUIDACION DE GASTOS E INGRESOS

PRESUPUESTO MUNICIPAL

correspondiente al año 1870



Liquidación de los Presupuestos del año 1919.

PUEBLO DE *Lexo*



PROVINCIA DE GUIPÚZCOA

Gastos

LIQUIDACIÓN GENERAL de los GASTOS autorizados a este Ayuntamiento en los presupuestos de dicho año, con expresión de lo pagado por razón de cada crédito hasta 31 de Diciembre, en que terminó el referido año. (1)

ARTÍCULOS	GASTOS	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	CAPÍTULO PRIMERO										
	Gastos del Ayuntamiento.										
1	Sueldos de empleados.....	3.458	50	3.378	"			80	50		
2	Material de escritorios.....	200	"	200	"						
3	Suscripciones.....	32	"	32	"						
4	Conservación y reparación de la casa Ayuntamiento.....										
5	Conservación y reparación de efectos y mobiliario.....										
6	Quintas.....	30	"	30	"						
7	Elecciones.....										
8	Gastos menores y de representación....	200	"	200	"						
9	Evaluación de la riqueza territorial....										
	CAPÍTULO II										
	Policía de seguridad.										
1	Alcaldías y Tenencias.....										
2	Guardia municipal y serenos.....										
3	Equipo y vestuario de la Guardia municipal y serenos.....										
4	Seguro de incendios.....										
5	Socorro de incendios y salvamentos.....	25	40	25	40						
6	Veredas y extraordinarios.....										
	CAPÍTULO III										
	Policía urbana y rural.										
1	Gastos generales.....										
2	Alumbrado.....	400	"	400	"						
3	Limpieza.....										
4	Arbolado y paseos.....										
5	Animales dañinos.....										
	<i>Sumas parciales...</i>	4.345	90	4.265	40			80	50		

(1) No será de abono en esta liquidación, cantidad alguna que exceda del crédito autorizado para cada uno de los artículos del presupuesto.

ARTÍCULOS	GASTOS	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	Sumas anteriores...	4.345	90	4.265	40				80	50	
6	Mercados y puestos públicos.....										
7	Mataderos.....										
8	Cementerios.....										
9	Aguas.....										
10	Deslinde y amojonamiento.....										
	CAPÍTULO IV										
	Instrucción pública.										
1	Personal de instrucción primaria.....	1.650	"	1.650	"						
2	Material de escuelas.....	412	50	412	50						
3	Retribuciones.....										
4	Alquileres de edificios.....	320	"	320	"						
5	Premios y subvenciones.....										
	CAPÍTULO V										
	Beneficencia.										
1	Gastos generales.....	1.000	"	898	25						
2	Socorros domiciliarios.....										
3	Auxilios benéficos.....										
4	Socorros y conducción de pobres transeuntes.....										
5	Socorros a emigrados pobres.....										
6	Subvenciones a establecimientos benéficos.....										
7	Aumentos y alteraciones de cada establecimiento de Beneficencia.....										
	CAPÍTULO VI										
	Obras públicas.										
1	Entretimiento de edificios.....										
2	Idem de caminos vecinales y puentes...	500	"	218	40				281	60	
3	Idem de fuentes y cañerías.....										
4	Idem de alcantarillas.....	500	"	375	20				124	80	
5	Idem de los mataderos.....										
6	Idem del mercado y ferias.....										
7	Aceras y empedrados.....										
8	Personal de obras por administración...										
9	Material de obras por administración...										
10	Reparación de la Casa Consistorial.....										
11	Idem del Cementerio.....										
	CAPÍTULO VII										
	Corrección pública.										
1	Personal del depósito municipal.....										
2	Material de ídem.....										
3	Cárcel del partido.....	200	"	203	45	3	45				
4	Socorros a presos y detenidos.....										
	Sumas parciales...	8.928	40	8.343	20	3	45	588	65		



ARTÍCULOS	GASTOS	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	Sumas anteriores...	8.928	40	8.343	20		345		588	65	
	CAPÍTULO VIII										
	Montes.										
1	Personal.....										
2	Conservación y fomento del arbolado...										
3	Deslinde y amojonamiento.....										
4	Aprovechamientos comunales.....										
	CAPÍTULO IX										
	Cargas.										
1	Censos corrientes.....										
2	Censos atrasados.....										
3	Funciones y festejos.....	600	..	597	50				250		
4	Pensiones.....										
5	Intereses y amortización de empréstitos.	1.633	15	1.633	15						
6	Créditos reconocidos.....										
7	Subvenciones de ferrocarriles.....										
8	Compromisos varios.....	299	93	299	93						
9	Expropiaciones.....										
10	Litigios.....										
11	Pósitos.....										
12	Suministros al Ejército.....										
13	Contingente para gastos provinciales...										
	CAPÍTULO X										
	Obras de nueva construcción.										
1	Caminos.....										
2	Puentes.....										
3	Planos.....										
4	Casa Consistorial.....										
5	Cementerios.....										
6	Paseos.....										
7	Ensanche y alineación.....										
	CAPÍTULO XI										
	Imprevistos.										
Único	Imprevistos.....	1.093	88	1.093	88				1338		
	CAPÍTULO XII										
	Resultas.										
Único	Obligaciones de presupuestos cerrados..										
	CAPÍTULO XIII										
	Devoluciones.										
Único	Devoluciones de cobros indebidos.....										
	SUMAS TOTALES...	12.355	36	11.954	28		345		604	53	

Capítulos de gastos	Créditos consignados en los presupuestos		Pagos efectuados		Aumentos por no haber sido suficiente las consignaciones en los presupuestos		Bajas por no haberse invertido el crédito o no haber sido necesario el gasto		Obligaciones pendientes de pago que pasan al presupuesto siguiente	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1.º Gastos del Ayuntamiento	3.920	50	3.840	"			80	50		
2.º Policía de seguridad.....	25	40	25	40						
3.º Policía urbana y rural.....	400	"	400	"						
4.º Instrucción pública.....	2.382	50	2.382	50						
5.º Beneficencia.....	1.000	"	898	25			101	75		
6.º Obras públicas.....	1.000	"	593	60			406	40		
7.º Corrección pública.....	200	"	203	45	3	45				
8.º Montes.....										
9.º Cargas.....	2.533	08	2.530	58			2	50		
10.º Obras de nueva construcción.....										
11.º Imprevistos.....	1.093	88	1.080	50			13	38		
12.º Resultas.....										
13.º Devoluciones.....										
TOTAL...	12.555	36	11.954	28	3	45	604	53		

Resulta, pues, que el crédito total que ha de pasar al presupuesto siguiente por Obligaciones sin satisfacer al cerrarse el día de hoy, el presupuesto de 1911 importa la cantidad.....

Y para que sirvan de comprobante al Capítulo 12 del presupuesto de GASTOS del año 1911, lo firman en.....

Sexo a 31 de Diciembre de 1911.

EL ALCALDE,

Regino Fuentes

EL DEPOSITARIO,

Federico de la Fuente

EL CONTADOR *Sexo*

Fidel Oteguin



Ingresos



LIQUIDACIÓN GENERAL de los INGRESOS autorizados a este Ayuntamiento en los presupuestos de dicho año, con expresión de lo recaudado por cada artículo hasta el 31 de Diciembre, en que terminó el referido año.

ARTÍCULOS	INGRESOS	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	CAPÍTULO PRIMERO										
	Propios.										
1	Productos de fincas y censos.....	55	36	"	"			55	36		
2	Intereses de inscripciones intransferibles.										
3	Idem de bonos del Tesoro y de empréstitos.....										
4	Intereses de la Caja de depósitos.....										
5	Reintegro de préstamos a labradores...										
	CAPÍTULO II										
	Montes.										
1	Producto de yerbas y pastos.....										
2	Monda y limpia de árboles.....										
3	Aprovechamientos comunales.....										
	CAPÍTULO III										
	Impuestos.										
1	Consumos.....	10.500	"	15.350	53	4.850	53				
2	Pesas y medidas.....			40	"			60	"		
3	Puestos públicos.....	100	"								
4	Mataderos.....										
5	Policía Urbana.....										
6	Cementerios.....										
7	Aguas.....	1.500	"	1.258	20			241	80		
8	Guardas de campo.....										
9	Licencias para construcciones.....										
10	Coches de plaza.....										
11	Certificaciones.....										
12	Documentos de vigilancia.....										
13	Establecimientos públicos.....										
14	Multas.....										
15	Reintegro de suministros al Ejército....										
	CAPÍTULO IV										
	Beneficencia.										
1	Ingresos propios de los establecimientos del ramo.....										
2	Aumentos y alteraciones de los mismos.										
	<i>Sumas parciales...</i>	12.155	36	16.648	73	4.850	53	357	16		

ARTÍCULOS	INGRESOS	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
		Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
	Sumas anteriores...	12.155	36	16.648	73	4.850	53	357	16		
	CAPÍTULO V										
	Instrucción pública.										
1	Productos de fincas y rentas.....										
2	Intereses de inscripciones intransferibles.										
3	Retribución de niños pudientes.....										
	CAPÍTULO VI										
	Corrección pública.										
1	Productos del depósito.....										
2	Cárcel del partido.....										
3	Reintegro de socorros facilitados.....										
	CAPÍTULO VII										
	Extraordinarios.										
1	Empréstitos.....										
2	Ventas de efectos públicos.....										
3	Cortas extraordinarias de los montes...										
4	Cortas en el arbolado de los paseos.....										
5	Legados, donativos y mandas.....										
6	Eventuales e imprevistos.....			523	56	523	56				
7	Cesión de terreno de la vía pública.....										
8	Policía urbana.....										
	CAPÍTULO VIII										
	Resultas.										
1	Existencia en 30 de Julio.....	400	"	1.194	10	794	10				
2	Sobrante que dejó el presupuesto anterior										
3	Créditos pendientes de cobro de ejercicios cerrados.....										
	CAPÍTULO IX										
	Recursos legales para cubrir el déficit.										
1	Repartimientos vecinales.....										
2	Recargo sobre cédulas personales.....										
	CAPÍTULO X										
	Reintegros.										
Único	Reintegro de pagos indebidos.....										
	SUMAS TOTALES...	12.555	36	18.366	39	6.167	19	357	16		

Resumen

Capítulos de Ingresos	Créditos consignados en los presupuestos		Cobros efectuados		Aumentos por mayor ingreso que el calculado en los presupuestos		Bajas por menor producto que el calculado		Pendientes de recaudación que pasan al presupuesto siguiente	
	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1.º Propios.....	55	36	"				55	36		
2.º Montes.....										
3.º Impuestos.....	12.100	"	16.648	73	4.548	73				
4.º Beneficencia.....										
5.º Instrucción pública.....										
6.º Corrección pública.....										
7.º Extraordinarios.....			523	56	523	56				
8.º Resultas.....	400	"	1.194	10	794	10				
9.º Recursos legales para cubrir el déficit.....										
10.º Reintegros.....										
TOTAL.....	12.555	36	18.366	39	5.865	39	55	36		

Consta, pues, que el total que ha de pasarse al presupuesto en la parte de *Resultas* por créditos pendientes de cobro el día de hoy, importa la cantidad de..... que se refundirá en el presupuesto ordinario para el año de..... a fin de abrir nuevamente la recaudación por cuenta del Capítulo 8.º, a que han de trasladarse las cantidades que comprende la última casilla de esta liquidación.

RESUMEN GENERAL

	Pesetas	Cts.
Recaudado con arreglo a esta liquidación.....	18.366	39
Pagado con arreglo a la de Gastos.....	11.954	28
Diferencia que constituye el sobrante que deja el ejercicio del presupuesto de <u>1.919</u> el cual pasa a figurar en el presupuesto siguiente.....	<u>6.413</u>	<u>11</u>

Y para que sirva de comprobante al Capítulo 8.º del presupuesto de Ingresos del ejercicio, firman el presente documento en

Sexo a 31 de Diciembre de 1919.

EL ALCALDE,

Regino Guzmán

EL DEPOSITARIO

Federico de la Fuente

EL CONTADOR *Lino*,

Fidel Oteguin



MEMORANDUM

TO : [Illegible]

FROM : [Illegible]

SUBJECT: [Illegible]

[Illegible text follows in several paragraphs]

[Illegible text continues in several paragraphs]

[Illegible signature and name]

W. H. O. R. I. Z. I. E. B.

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

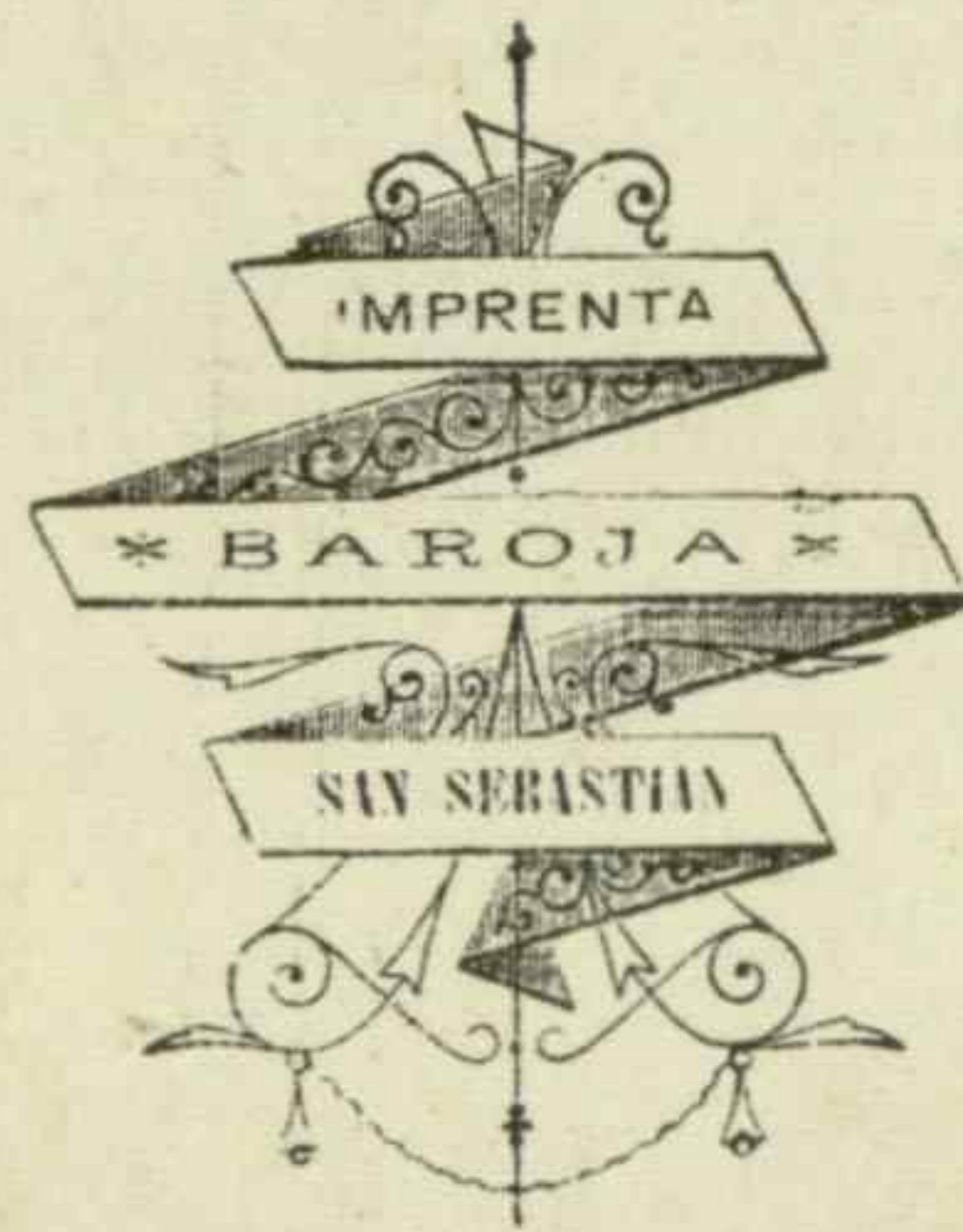
...

...

...

...

...



Estado de la recaudación del arbitrio de la sidra.

Nº	Fecha	Nombres	Litros	Pesetas.
1.	1.Enero/	Juan Isasa	3.600	36,00
2	id	Agustina Lizarazu	450	4,50
3	1.Febrero.	José Ramón Salaverria	2.970	29,70
4	id	Agustina Lizarazu	2.630	26,30
5	1.Márzo.	José Ramón Isasa	6.345	63,45
6	id	Juan José Picabea	3.375	33,75
7	1.Abril.	José Luis Garmendia	3.240	32,40
8	id	Juan José Picabea	3.380	33,80
9.	1 Mayo	Juan José Picabea	3.375	33,75
10.	1 Junio	María Cruz Arana	6.390	63,90
11	id	José Ramón Isasa	2.970	29,70
12	id	Juan José Picabea	470	4,70
13	id	Agustina Irazusta	6.750	67,50
14.	1 Julio	Agustina Irazusta	8.370	83,70
15.	1 Sepbre.	Lino Salaverria	4.725	47,25
16.	1 Nobre.	Francisco Berasarte	150	1,50
17	id	José Ramón Salaverria	300	3
18	id	Leoncio Olasagasti	600	6
19	id	José Ramón Salaverria	1.500	15
20.	1 Dicbre.	Blas Zabaleta	4.800	48
21	id	Juan José Picabea	540	5,40
22	id	José Ramón Salaverria	1.440	14,40
			<u>Total Ptas...</u>	<u>683,70</u>

Lezo a 4 de Diciembre de 1919.

Vº Bº

El Encargado,

El Alcalde,



Regino Guerrero

Vicario Fagola

Cuentas del agua del 4.º trimestre de 1918.

1	Guittet y C.ª	4.50		Suma anterior...	162, -
2	Juan Trasa	4.50	37	Lucas Azasibar	4.50
3	José Guealva	4.50	38	Benito Tuchaundieta	4.50
4	Heitaris Olasagasti	4.50	39	Cándido Garbisa	4.50
5	Francisco Ayerdi	4.50	40	Luciano Cordero	4.50
6	Regino Guealva	4.50	41	Plácido Equibar	4.50
7	José Luis Garmendia	4.50	42	Secundino Gogorra	4.50
8	Manuel Alberdi	4.50	43	Antonio Emaola	4.50
9	Federico de la Puente	4.50	44	José Miguel Salaverria	4.50
10	Stanasio Broste	4.50	45	Vicente Cordero	4.50
11	Agustina Lizarasu	4.50	46	Fidel Otegui	4.50
12	Unión Berasarte	4.50	47	Gabriel Peldain	4.50
13	Raimundo Díez	4.50	48	Emiliano Otegui	3.90
14	Sebastián Manajo	4.50	49	Julian Ayentaron	3. -
15	Paulina Salaverria	4.50	50	Eusebio Garmendia	3. -
16	Nicolás Salaverria	4.50	51	Cooperativa Donatuko	4.50
17	Florencio Guealva	4.50	52	José Ramón Salaverria	4.50
18	José María Dambenea	4.50	53	Ángel Fadrique	3. -
19	Constantino González	4.50	54	Diego Salmerón	3. -
20	Nicolás Goya	4.50	55	Vda de Nieto	3. -
21	Leocadio Olasagasti	4.50	56	José García	3. -
22	José Ign. Querejeta	4.50	57	Teodoro Fernández	3. -
23	Agapita Guealva	4.50	58	Vicente Sauchó	3. -
24	Ascension Aldesabal	4.50	59	Vda de P. Blanco	3. -
25	Felix Vallejo	4.50	60	Juan Vasart	4.50
26	Juan José Salaverria	4.50	61	Ramón Roca	4.50
27	José Juan Tuchaundieta	4.50	62	Idad. Pakers	38.80
28	José Agustín Trastorera	4.50	63	Manuela Berasarte	4.50
29	Cristina Arce	4.50	64	Unión Alcohólica	4.50
30	Estanislao Garbisa	4.50	65	Estación del Norte	12.50
31	Eustaquio Tuchaundieta	4.50		<u>Total.</u>	<u>319,80</u>
32	Marcelina Tuchaundieta	4.50			
33	Anastasio Salaverria	4.50			
34	Luis Salaverria	4.50			
35	Bartolomé Echave	4.50			
36	Regino Salaverria	4.50			

Sigue. ... 162, -



Leizaola 1.º Enero 1919.

N.º B.º

El Alcalde,

Regino Guealva

El Encargado,
Fidel Otegui

- 1 Qui
- 2 Qua
- 3 Posi
- 4 Heil
- 5 Fra
- 6 Reg
- 7 So
- 8 A
- 9 J
- 10 C
- 11 C
- 12
- 13
- 14
- 15
- 16
- 17
- 18
- 19
- 20

18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30

Cuotas del agua del 1º trimestre de 1919.

1	Guittet y Cia	4.50		Suma anterior	162, ..
2	Juan Trasa	4.50	37	Leucas Ascasibar	4.50
3	José Guevara	4.50	38	Benito Tschaurandicta	4.50
4	Helario Olasagasti	4.50	39	Candido Garbain	4.50
5	Francisco Ayerdi	4.50	40	Luciano Cordero	4.50
6	Regino Guevara	4.50	41	Raimundo Martinez	4.50
7	José Luis Garmendia	4.50	42	Leandino Goyorra	4.50
8	Manuel Alberdi	4.50	43	Placido Egurbar	4.50
9	Federico de la Puente	4.50	44	José Miguel Salaverria	4.50
10	Atanasio Broste	4.50	45	Vicente Cordero	4.50
11	Agustina Lizasoan	4.50	46	Fidel Otegui	4.50
12	Unión Berasarte	4.50	47	Gabriel Pildain	4.50
13	Raimundo Díez	4.50	48	Emiliano Otegui	3 -
14	Sebastián Manójo	4.50	49	Julian Ayerbaran	3 -
15	Paulina Salaverria	4.50	50	Eusebio Garmendia	3 -
16	Nicolás Salaverria	4.50	51	Cooperativa Deuanta de los	4.50
17	Florencio Guevara	4.50	52	José Ramón Salaverria	4.50
18	José María Samolobea	4.50	53	José Ascasibar	4.50
19	Constantino González	4.50	54	Angel Padriquet	3 -
20	Nicolás Goya	4.50	55	Diego Salmerón	3 -
21	Leocadio Olasagasti	4.50	56	Vda de Nisto	3 -
22	José Igu. Luerejeta	4.50	57	José Garcia	3 -
23	Agapita Guevara	4.50	58	Vicente Sancho	3 -
24	Asunción Aldazalaf	4.50	59	Juan Vasart	4.50
25	Felixa Vallejo	4.50	60	Ramón Roca	4.50
26	Juan José Salaverria	4.50	61	Idad. Parkers	38.80
27	José Juan Tschaurandicta	4.50	62	Manuela Berasarte	4.50
28	José Agustín Trasa	4.50	63	Unión Alcohólica	4.50
29	Cristina Arcue	4.50	64	Estación del Norte	12.50
30	Estanislao Garbain	4.50		<u>Total</u>	<u>318.30</u>
31	Eustaquio Tschaurandicta	4.50			
32	Marcelina Tschaurandicta	4.50			
33	Anastasio Salaverria	4.50			
34	Luis Salaverria	4.50			
35	Bartolomé Echave	4.50			
36	Regino Salaverria	4.50			

Suma anterior 162, ..



Leso 1: Abril de 1919

El Encargado.

Fidel Otegui

V. B:

El Alcalde

Regino Guevara

1. Guitte

2. Juan

3. Jose

4. He

5. Fr

6. Q

7.

8.

9.

10.

11.

12.

13.

14.

15.

16.

17.

18.

19.

20.

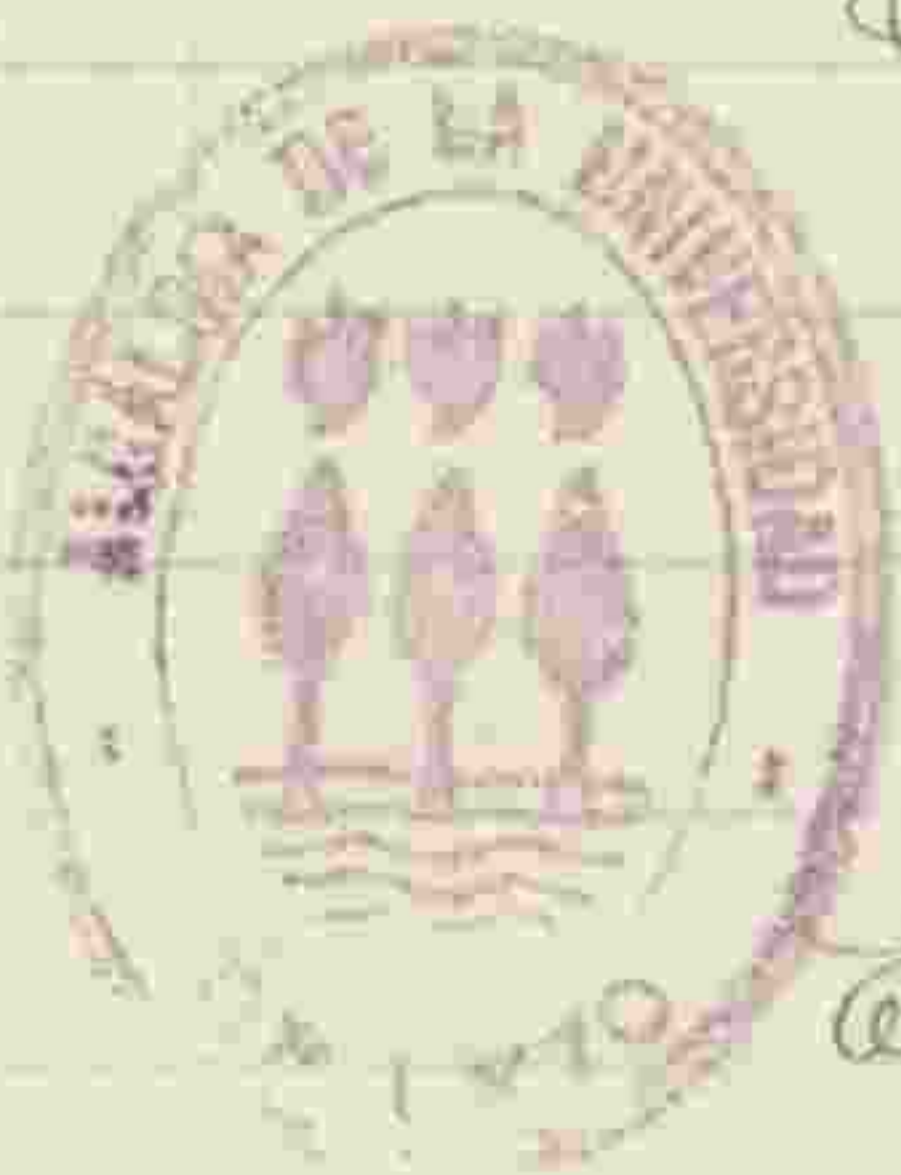
Cuentas del agua del 2.º trimestre de 1919.

1. Guittet y Cia (Lon h.)	4.50	Suma anterior	162.
2. Juan Trasa	4.50	37 Benito Inchaurreandieta	4.50
3. Jose Guesala	4.50	38 Candido Garbier	4.50
4. Hilario Olasagasti	4.50	39 Luciano Cordero	4.50
5. Francisco Ayerdi	4.50	40 Raimundo Martinez	4.50
6. Regino Guesala	4.50	41 Plácido Equibar	4.50
7. José Luis Garmendia	4.50	42 Secundino Goyena	4.50
8. Manuel Alberdi	4.50	43 José Miguel Salaverria	4.50
9. Federico de la Puente	4.50	44 Vicente Cordero	4.50
10. Atanasio Broste	4.50	45 Fidel Otegui	4.50
11. Agustina Lizasoain	4.50	46 Gabriel Pildain	4.50
12. Unión Berasarte	4.50	47 Emiliano Otegui	3 -
13. Raimundo Dies	4.50	48 Julián Aiestaran	3 -
14. Sebastián Manajo	4.50	49 Eusebio Garmendia	3 -
15. Paulina Salaverria	4.50	50 Cooperativa Senautzako	4.50
16. Nicolás Salaverria	4.50	51 José Ramón Salaverria	4.50
17. Florencio Guesala	4.50	52 José Ascasibar	4.50
18. José María Dambolenea	4.50	53 Angel Fadrique	3 -
19. Nicolás Goya	4.50	54 Diego Salmerón	3 -
20. Leoncio Olasagasti	4.50	55 Vicente Lando	3 -
21. José Ign. Luerdjeta	4.50	56 Juan Vassart	4.50
22. Agapita Guesala	4.50	57 Ramón Roca	4.50
23. Ascension Aldesábal	4.50	58 Idad. Pabers	38.80
24. Felix Vallejo	4.50	59 Manuela Berasarte	4.50
25. Juan José Salaverria	4.50	60 Unión Alcohólica	4.50
26. José Juan Inchaurreandieta	4.50	61 Estación del Norte	12.50
27. José Agustín Hastorza	4.50		
28. Cristina Asue	4.50		
29. Estanislao Garbier	4.50		
30. Eustaquio Inchaurreandieta	4.50		
31. Marcelina Inchaurreandieta	4.50		
32. Anastasio Salaverria	4.50		
33. Luis Salaverria	4.50		
34. Bartolomé Echave	4.50		
35. Regino Salaverria	4.50		
36. Lucas Ascasibar	4.50		

Total Ptas. 307,80

Sexo 1.º de Julio 1919.

El Encargado,
Fidel Otegui

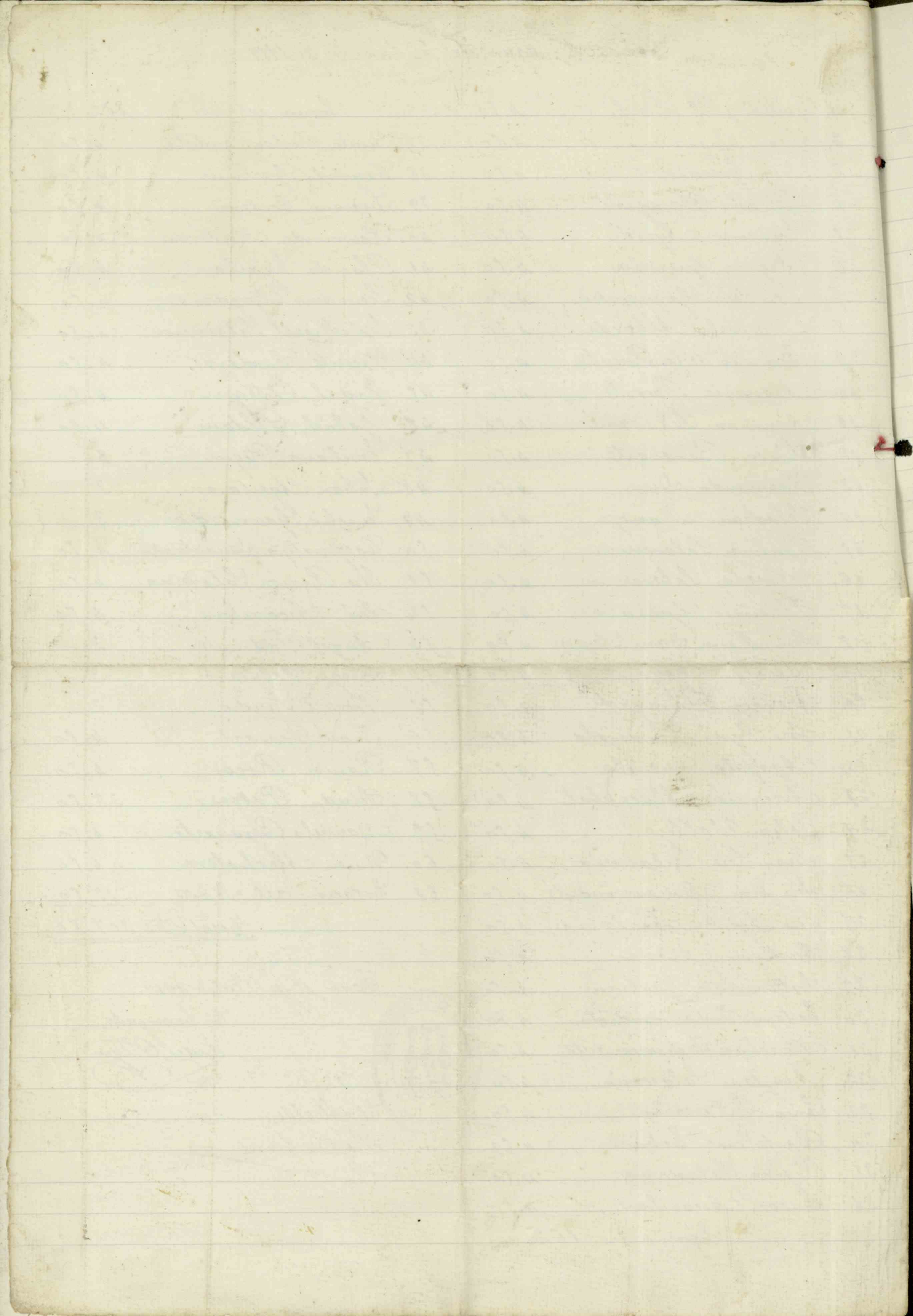


V.º B.º

El Alcalde,

Regino Juncos

Sigue... 162, "



Cuotas del agua del 3.^{er} trimestre de 1919.

1	Quittel y Cia	4.50		Suma anterior	162.00
2	Juan Itza ^{Blas Zabala}	4.50	37	Benito Inchaurreandieta	4.50
3	José Guesala	4.50	38	Candido Garbain	4.50
4	Hilario Olazagasti	4.50	39	Luciano Cordero	4.50
5	Francisco Ayerdi	4.50	40	Raimundo Martínez	4.50
6	Regino Guesala	4.50	41	Plácido Equibar	4.50
7	José Luis Garmendia	4.50	42	Secundino Gogorron	4.50
8	Manuel Alborde	4.50	43	José Miguel Salaverria	4.50
9	Federico de la Puente	4.50	44	Vicente Cordero	4.50
10	Atanasio Broste	4.50	45	Fidel Otegui	4.50
11	Agustina Lizarrasu	4.50	46	Gabriel Pildain	4.50
12	Unión Berasarte	4.50	47	Emiliano Otegui	3
13	Raimundo Oca	4.50	48	Julian Ayestaran	3
14	Sebastian Mancojo	4.50	49	Eusebio Garmendia	3
15	Paulina Salaverria	4.50	50	Cooperativa Deuanteako	4.50
16	Nicolás Salaverria	4.50	51	José Ramón Salaverria	4.50
17	Florencio Guesala	4.50	52	Angel Padrique ^{José Insua}	3
18	José María Dambelaua	4.50	53	Diego Salmerón	3
19	Nicolás Goya	4.50	54	Vda de Nieto	3
20	Leoncio Olazagasti	4.50	55	José Garcia	3
21	José Ign. ^o Llerjeta	4.50	56	^{et vero} Vicente Sancho	3
22	Agapita Guesala	4.50	57	José Salorido	3
23	Arcusim Aldabal	4.50	58	Juan Vassart	4.50
24	Felix Vallejo	4.50	59	Ramón Roca	4.50
25	Juan José Salaverria	4.50	60	Idad. Pakers	38.80
26	José Juan Inchaurreandieta	4.50	61	Mamela Berasarte	4.50
27	José Agustín Frastorza ^{José Aguirre}	4.50	62	Unión Alcohólica Española	4.50
28	Cristina Arce	4.50	63	Estación del Norte	12.50
29	Estanislao Garbain	4.50		<u>Total Ptas.</u>	<u>312.30</u>
30	Eustaquio Inchaurreandieta	4.50			
31	Marcelino Inchaurreandieta	4.50			
32	Anastasio Salaverria	4.50			
33	León Salaverria	4.50			
34	Bartolomé Echave	4.50			
35	Regino Salaverria	4.50			
36	Lucas Escaribar	4.50			
	Suma y sigue	162.00			



Lezo 1.^o de Octubre de 1919.

El Encargado,

D.^o B.

Fidel Otegui

El Alcalde,

Regino Juncal

12 10 09
200
150
100
50
25
12 1/2
6 1/4
3 1/4
1 3/8

[Small purple ink mark]

020

Estado de la recaudación del arbitrio de la sidra.

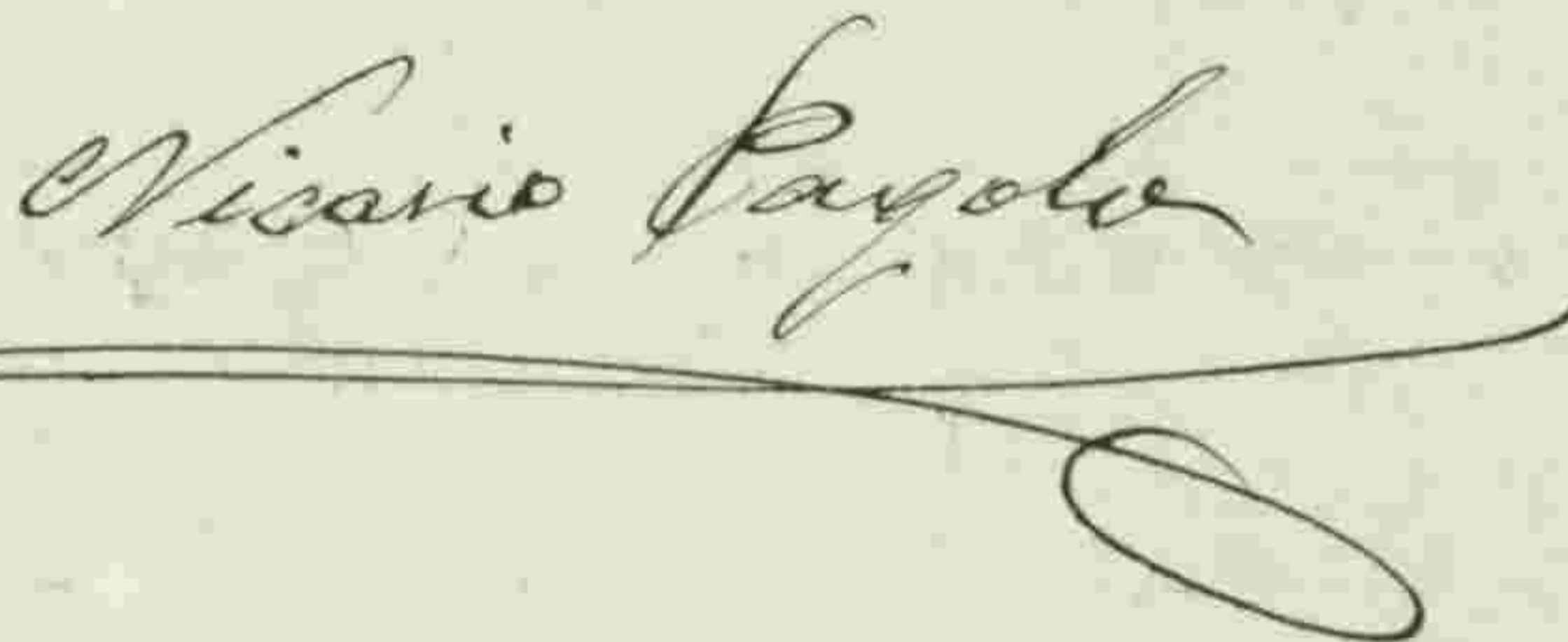
<u>Nº</u>	<u>Fecha</u>	<u>Nombres</u>	<u>Litros</u>	<u>Pesetas.</u>
1.	1.Enero/	Juan Isasa	3.600	36,00
2	id	Agustina Lizarazu	450	4,50
3	1.Febrero.	José Ramón Salaverria	2.970	29,70
4	id	Agustina Lizarazu	2.630	26,30
5	1.Marzo.	José Ramón Isasa	6.345	63,45
6	id	Juan José Picabea	3.375	33,75
7	1.Abril.	José Luis Garmendia	3.240	32,40
8	id	Juan Jose Picabea	3.380	33,80
9.	1 Mayo	Juan José Picabea	3.375	33,75
10.	1 Junio	María Cruz Arana	6.390	63,90
11	id	José Ramón Isasa	2.970	29,70
12	id	Juan José Picabea	470	4,70
13	id	Agustina Irazusta	6.750	67,50
14.	1 Julio	Agustina Irazusta	8.370	83,70
15.	1 Sepbre.	Lino Salaverria	4.725	47,25
16.	1 Nobre.	Francisco Berasarte	150	1,50
17	id	José Ramón Salaverria	300	3
18	id	Leoncio Olasagasti	600	6
19	id	José Ramón Salaverria	1.500	15
20.	1 Dicbre.	Blas Zabaleta	4.800	48
21	id	Juan José Picabea	540	5,40
22	id	José Ramón Salaverria	1.440	14,40
			<u>Total Ptas...</u>	<u>683,70</u>

Lezo a 4 de Diciembre de 1919.

Vº Bº

El Encargado,

El Alcalde,


Ingresos

Depositaría de fondos municipales de

Lezo



Año de 191*9*

CAPÍTULO *3.º*

Relación núm.

Relación de cargo de las cantidades recaudadas por el expresado concepto.

Número de los cargares	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS COBROS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1	<i>Enero</i>	4	1.º	<i>Ingresado por D. Jose Echecozia, por arbitrios municipales</i>	1.397	70		
3	<i>Febrero</i>	5	"	"	1.194	33		
4	<i>Marzo</i>	4	"	"	1.051	63		
5	<i>Abril</i>	4	"	"	1.026	91		
7	<i>Mayo</i>	5	"	"	1.218	32		
8	<i>Junio</i>	3	"	"	1.517	30		
9	<i>Julio</i>	4	"	"	1.417	37		
11	<i>Agosto</i>	4	"	<i>por D. Eladio Arreche</i>	1.343	53		
12	<i>Septbre</i>	4	"	<i>por D. Nicasio Pagola</i>	1.419	50		
14	<i>Octubre</i>	2	"	"	1.262	44		
16	<i>Novbre</i>	3	"	"	765	88		
18	<i>Dicbre</i>	4	"	"	1.051	92		
19	<i>Dicbre</i>	4	"	<i>por impuesto de la sidra</i>	683	70	15.350	53
20	<i>Dicbre</i>	4	3.º	<i>por D. Jose M. Sarasola, por puestos publicos</i>	40	"	40	"
2	<i>Enero</i>	4	7.º	<i>por D. Fidel Otegui, por cuotas del agua</i>	319	80		
6	<i>Abril</i>	4	"	"	318	30		
10	<i>Julio</i>	4	"	"	307	80		
15	<i>Octubre</i>	2	"	"	312	30	12.582	20
<i>Total Pesetas</i>							16.648	73

1

Ingresos

Depositaría de fondos municipales de

Sexo

Año de 1919



CAPÍTULO *7º*

Relación núm.

Relación de cargo de las cantidades recaudadas por el expresado concepto.

Número de los cargámenes	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS COBROS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
13	Septbre 4	6º	Ingresado por D. Leon Ayerbe, por el importe de los muros de mampostería del antiguo cementerio			373	56
17	Novbre 4	"	Ingresado por D. Nicasio Pagola, por multa impuesta a D.ª Agustina Traxusta, por defraudación de 360 litros de vino común			107	50
21	Dicbre 4	"	Ingresado por D. Fidel Ategui, por expedición de patentes a ambulantes industriales durante el año			42	50
				<u>Total Pesetas</u>		523	56

Gastos



Depositaria de fondos municipales de Lezo

Año de 1919.

Capítulo 1.º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
1	Enero	31	1.º	Satisfecho a Sr. Fidel Otegui, por un haber de Secretario	100	.		
5	Febrero	28	"	Id id id	100	"		
8	Marzo	31	"	Id id id	100	"		
14	Abril	30	"	Id id id	100	"		
17	Mayo	31	"	Id id id	100	"		
21	Junio	30	"	Id id id	100	"		
25	Julio	31	"	Id id id	100	"		
29	Agosto	31	"	Id id id	100	"		
32	Septiembre	30	"	Id id id	100	"		
37	Octubre	31	"	Id id id	100	"		
41	Noviembre	30	"	Id id id	100	"		
44	Diciembre	31	"	Id id id	100	"	1.200	.
2	Enero	31	"	Id a Sr. José Echeverría, por un haber de Aguacil	77	50		
6	Febrero	28	"	Id id id	70	.		
9	Marzo	31	"	Id id id	77	50		
15	Abril	30	"	Id id id	75	"		
18	Mayo	31	"	Id id id	77	50		
22	Junio	30	"	Id id id	75	"		
26	Julio	31	"	Id id id	77	50		
3				Sumas y siguen	530	.	1.200	.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
			Sumas anteriores	530		1200	
33	Septbre 30	1.	Satisfecho a D. Nicasio Pagola, por su haber de Aguacil.	75			
38	Octubre 31	"	Id id id	77	50		
42	Novbre 30	"	Id id id	75			
45	Dicbre 31	"	Id id id	77	50	835	
3	Enero 31	"	Id a D. Pedro Barrios, por su haber de Médico	82	50		
7	Febrero 28	"	Id id id	82	50		
10	Marzo 31	"	Id id id	82	50		
16	Abril 30	"	Id id id	82	50		
19	Mayo 31	"	Id id id	82	50		
23	Junio 30	"	Id id id	82	50		
27	Julio 31	"	Id id id	82	50		
30	Agosto 31	"	Id id id	82	50		
34	Septbre 30	"	Id id id	82	50		
39	Octubre 31	"	Id id id	82	50		
43	Novbre 30	"	Id id id	82	50		
46	Dicbre 31	"	Id id id	82	50	990	
20	Mayo 31	"	Id a D. Antonio Acuña, por su haber de Veterinario	120			
31	Agosto 31	"	Id id id	92			
40	Octubre 31	"	Id id id	61		273	
47	Dicbre 31	"	Id a D. Federico de la Puente por su haber de Depositario	80		80	
48	Dicbre 31	"	Id a D. Nicasio Pagola, por material de Secretaría	200		200	
49	Dicbre 31	"	Id por suscripción al Boletín oficial y El Consultor	32		32	
50	Dicbre 31	"	Id a D. Fídel Otegui por gastos de Comisión de quintas	30		30	
51	Dicbre 31	"	Id a D. Nicasio Pagola, por gastos menores del Ayuntamiento	200		200	
			<u>Total</u>			3840	

Gastos



Depositaria de fondos municipales de Lugo?

Año de 1919.

Capitulo 2.º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
11	Marzo 31	4.º	Satisfecho a Sea Unión y El Fénix Español, por el arrendamiento de la Casa Consistorial.			25	40

TIPOGRAFIA S. BASTA



SUBDIRECCIÓN
DE *Guipúzcoa*

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPañÍA DE SEGUROS REUNIDOS

PÓLIZA
NÚM.º *8.251*

La Compañía ha recibido de D. Ayuntamiento de *Lezo*
la suma de Pesetas ~~*veinticinco y cuarenta centimos*~~
por la prima de su seguro desde el *diez y ocho* Marzo
de mil novecientos diez y nueve hasta el mismo día
de mil novecientos veinte según Póliza número *8.251*

En *San Sebastian* a *de Marzo* de *1919*
Domicilio _____
en *Lezo*

POR LA COMPAÑÍA
EL SUBDIRECTOR,
Sagarbié e hijo

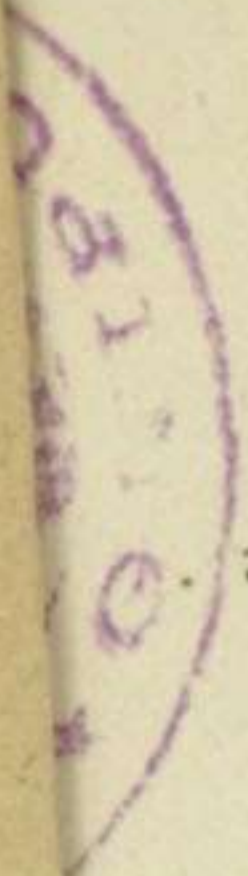


Esta Compañía contrata también SEGUROS SOBRE LA VIDA en sus distintas combinaciones.

SEGUROS CONTRA ACCIDENTES DEL TRABAJO

	Pesetas.	Cénts.
Prima..	<i>24</i>	<i>90</i>
Póliza.		
Placa...		
Timbre.		<i>50</i>
Total.	<i>25</i>	<i>40</i>

Cobrado el 19 de Marzo
del presente de 1919
Jose Guernica



LIBRAMIENTO Núm. 11.

Año de 1919.

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 2

ARTÍCULO 4

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D^{na} Unión y El Fénix Español, la cantidad de veinte y cinco pesetas con cuarenta céntimos, por el aseguro de la Casa Consistorial, por el presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 1919.

EL ALCALDE,

Regino Guezala



Son Ptas. 25,40

Tomé razón:
EL CONTADOR *Lio*

Fidel Otegui

RECIBÍ.

Equipúscas

LIBRAMIENTO

Núm. 10

Día de 1910

Mesa de Excmos

Excmo

Excmo

Excmo

Excmo de esta

El Depositario municipal de la misma ciudad, de los fondos que están en su poder a la orden y al crédito de esta ciudad, por el importe de veinte y cinco pesos con ochenta y cinco centavos, por el resguardo de la Casa Consistorial, por el presente etc.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibo del interesado, se deberá en cuenta la referida cantidad.

Leído en la Sala de Pláticas de 1910.

El Alcalde

[Signature]

1910

Son Plaz

El Contador

[Signature]

LIBRERIA DE LA CIUDAD DE SAN JUAN DE LOS RIOS

Gastos



Depositaria de fondos municipales de Lugo

Año de 1919

Capítulo 3º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
52	Dic	31	2º	Satisfecho a D. Nicasio Pagola, para pago del alumbrado público eléctrico, durante el año.			400	

LIBRAMIENTO Núm. *52.*

Año de 1919.

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 3

ARTÍCULO 2

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. Nicasio Pagola, la cantidad de cuatrocientas pesetas, para pago del alumbrado eléctrico público de esta Universidad, correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 1919.

EL ALCALDE,

Regino Guezala



Son Ptas. -400-

Tomé razón:

EL CONTADOR *Lio*

Isaías Otegui

RECIBÍ.

Nicasio Pagola

FIBRAMIENTO

Núm

Hoy de 1913

Mesa de

Ante

Ante

Ante

Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma villa, de los fondos que obran en su poder, a D. Leoncio Benito, la cantidad de...

Y en virtud de este libramiento, tenida razón por Contaduría con el Recibo del interesado, se da fe en cuenta la referida cantidad.

Hoy de 11 de Diciembre de 1913

El Alcalde

[Signature]

Don Blas

El Contador

[Signature]

[Signature]

Vertical text on the right edge of the page, possibly a library or archive stamp.

Gastos



Depositaria de fondos municipales de León

Año de 1917

Capítulo 4.º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
53	Dicbre 31	1.º	Satisfecho a la Tesorería General de la Provincia, para pago a los Sres. Maestros del sueldo y material para ambas escuelas.			2.062	50
54	Dicbre 31	3.º	Satisfecho a D. Nicasio Pagola, para pago del alquiler de la casa habitación a los Señores Maestros y escuela de niñas.			320	
<u>Total Pesetas.</u>						<u>2.382</u>	<u>50</u>

LIBRAMIENTO Núm. 52

Año de 19 19.

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 4

ARTÍCULO 1

D. Regino Guezala Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D.a Tesorería General de la Provincia, la cantidad de dos mil sesenta y dos y media pesetas, por los sueldos de los Sres. Maestros y material de ambas escuelas públicas nacionales, correspondientes al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 19 19.

EL ALCALDE,

Son Ptas. -2.062,50-



Tomé razón:
EL CONTADOR *his*

Fidel Otegui

RECIBÍ.

LIBRAMIENTO

Núm. 2

Fino de 19...

Mes de Diciembre

Partido

Artículo 2

2

Partido

Villado de esta villa

El Depositario municipal de la misma anteaño, de los fondos que obran en su poder, a la tenencia general de la Real Hacienda, la cantidad de dos mil seiscientos y dos reales, para los gastos de los señores de los señores de esta villa, de un real de cada uno de los señores de esta villa, correspondiente al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibo del interesado, se deberá en cuenta la referida cantidad.

El Alcalde

Don Pío...

Don Pío...

El Contador

...

Diputación provincial de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1919

Libramiento de cobro núm. 2275

CAPÍTULO V

ARTÍCULO 6.º

Reintegros

Reintegro por instrucción pública

El Tesorero de la M. N. y M. L. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Lezo por lo que, en concepto de gastos de personal y material de instrucción de primera enseñanza, le corresponde satisfacer el 1.º trimestre de 1919, la suma de quinientas quince pesetas y sesenta y dos

céntimos de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá este documento de carta de pago.

San Sebastián cinco de Mayo de mil novecientos diez y nueve

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Son pesetas 515,62

Tomé razón:

El Contador, accede



Vicente Lafitte

Recibi la suma expresada en el presente libramiento:

Benigno Hernández

Libramiento de cobra núm.

CAPITULO V

Reintegros

ARTICULO 5.

Reintegro por instrucción pública

Faint, mostly illegible text of the document, including what appears to be an article number and a date.



Large handwritten signatures and official stamps at the bottom of the page, including a signature that appears to be 'Miguel...' and a date '1929'.

H-1
Diputación de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1919

Libramiento de cobro núm. 3122

CAPÍTULO V

ARTÍCULO 6.º

REINTEGROS

REINTEGRO POR INSTRUCCIÓN PÚBLICA

El Tesorero de la M. N. y M. I. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Lezo por lo que, en concepto de gastos de personal y material de instrucción de primera enseñanza, le corresponde satisfacer el 2.º trimestre de 1919, la suma de quinientas quince pesetas y sesenta y dos céntimos

de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá este documento de carta de pago.

San Sebastián veinte y ocho de Agosto de mil novecientos diez y nueve

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Son pesetas

515,62

Tome razón:

El Contador,

Eugenio Urquiza

Recibí la suma expresada en el presente libramiento:

Benigno Esteban

Libramiento de cobre núm. 51

CAPITULO V

ARTICULO 6.

REINTEGROS

REINTEGRO POR INSTRUCCIÓN PÚBLICA

El Tesoro de la M. N. A. Provincia de Guipúzcoa cobrará en vista de este libramiento del Ayuntamiento de San Sebastián por lo que en concepto de gastos de personal y material de instrucción de primera enseñanza le corresponden reintegrar el importe de 4.119 la suma de cuatro mil ciento diecinueve pesetas con ochenta y cinco céntimos de la que recibida que sea formará parte el Contador con cura indispensable circunstancia y la de

recibo del Tesoro será este documento carta de pago de 4.119 de mil novecientos diez y nueve pesetas y ochenta y cinco céntimos de mil novecientos diez y nueve

El Ayuntamiento de la Comisión provincial.

San Sebastián 1919
 El Contador [Firma]
 [Firma]
 [Firma]

Recibo la suma expresada en el presente libramiento:

[Firma]

Diputación de Guipúzcoa.

Presupuesto de 1919

Libramiento de cobro núm. 5599

CAPÍTULO V
REINTEGROS

ARTÍCULO 6.º
REINTEGRO POR INSTRUCCIÓN PÚBLICA

El Tesorero de la M. N. y M. I. Provincia de Guipúzcoa cobrará, en vista de este libramiento, del Ayuntamiento de Lezo por lo que, en concepto de gastos de personal y material de instrucción de primera enseñanza, le corresponde satisfacer el 3.º trimestre de 1919, la suma de quinientas quince pesetas con setenta y dos céntimos de la que recibida que sea tomará razón el Contador, con cuya indispensable circunstancia y la de recibo del Tesorero, servirá este documento de carta de pago.

San Sebastián ocho de Diciembre de mil novecientos diez y nueve

El Vicepresidente de la Comisión provincial,

Son pesetas 515,62

G. de Balboa

Tome razón:
Por El Contador,
El Vice-Contador

[Signature]



Recibi la suma expresada en el presente libramiento:

Benigno Hernandez

Libramiento de cobre n.º 5798

CAPÍTULO V

RENTAS

ARTÍCULO 6.º

RENTAS POR INSTRUCCIÓN PÚBLICA

El Tesoro de la M. N. M. R. de Guipúzcoa cobrará en esta de este libramiento
 del Ayuntamiento de ~~San Sebastián~~ por la que en concepto de gastos de personal y ma-
 terial de instrucción de primera enseñanza le corresponde satisfacer el trimestre de 1909
 la suma de ~~1.000.000~~ ~~1.000.000~~ ~~1.000.000~~
 de lo que resulte que no habrá más de ~~1.000.000~~ ~~1.000.000~~ ~~1.000.000~~
 hecho del Tesoro según este documento de esta de esta
 San Sebastián de ~~1.000.000~~ ~~1.000.000~~ ~~1.000.000~~ de mil novecientos ~~1909~~ ~~1909~~ ~~1909~~
 El Vicepresidente de la Comisión provincial.

[Handwritten signature]



San Sebastián, 1909

[Handwritten signature]

Hecho en suma expresada en el presente libramiento.

[Large handwritten signature]

DIPUTACIÓN

LIBRAMIENTO Núm. 54

Año de 19 19

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 4

ARTÍCULO 4

D. Regino Guezala


Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. Nicasio Pagola, la cantidad de trescientas veinte pesetas, para pago del alquiler de la casa habitación de los Sres. Maestros y del local de la escuela de niñas, correspondientes al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 1919.

EL ALCALDE,



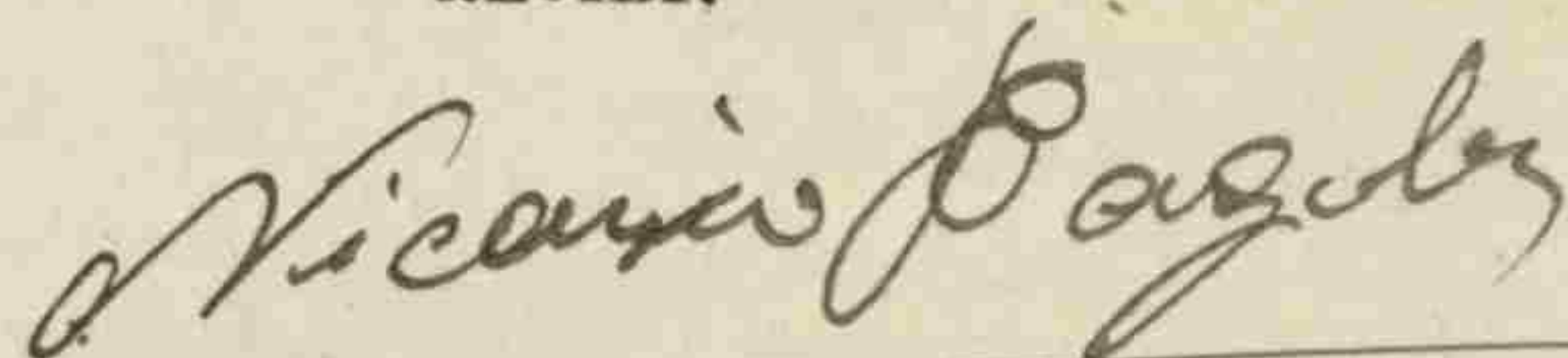
Son Plas. -320-



Tomé razón:
EL CONTADOR Luis



RECIBÍ.



Suplencia

LIBRAMIENTO

Municipio de

Núm. 1

Fno de 1922

Mes de

Castro

Castro

Municipio de esta villa

Castro

El Depositante municipal de la misma adhesion de los fondos que con en su poder a D. ...

En virtud de este libramiento tomados por ... con el Recibo del interesado se habrá en cuenta de recibida cantidad

Don Pias

Mariano Riquelme

C-2

LIBRAMIENTO Núm. _____

Año de 1919

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 1

ARTÍCULO 1

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. Antonio Azcue, la cantidad de sesenta y una pesetas, por su haber de Veterinario correspondiente a los meses de Noviembre y Diciembre actual.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 3 de Diciembre de 1919.

EL ALCALDE,

Regino Guezala

Son Ptas. -61-

Tomé razón:
EL CONTADOR,

RECIBÍ.

Antonio Azcue

CONTABILIDAD MUNICIPAL

Equipaje

LIBRAMIENTO

Núm.

Mesa de despacho

Mesa de despacho

Asiento

Asiento

Recibo de esta villa

Recibo de esta villa

El Capitán municipal de la misma villa, de los señores
que están en su poder, a D. Antonio de los Rios, de
apellido y de apellido, en virtud de su cargo
correspondiente, es a la villa de Sevilla, a diez y siete

Y en virtud de este libramiento, queda todo por conducir y
con el Recibo del interesado, se deberá en cuanto la referida
cantidad

de 10

El Alcalde

Don Juan

El Alcalde

Recibo

Gastos



Depositaria de fondos municipales de Lerma.

Año de 1919.

Capítulo 6.º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
56	Dicbre	31	2.º	Satisfecho a D. Gabino Garcia por 28 sacos de cemento portland			21840	
57	Dicbre	31	4.º	Satisfecho a varios para pago de sus facturas			37520	
<u>Total Ptas.</u>							59360	

~~Quinto~~
Gabino García de Andoain

Depósito del Cemento Portland de la Fábrica de Olazagutia

PASAJES

Sr. *Exmo. Ayuntamiento de Legor* Debe:

Mes	Día		Peso	Precio por TONELADAS	Pesetas	Cts.
<i>Septiembre</i>	<i>19</i>	<i>2028</i> <small>de</small> <i>1911</i> <small>de</small> <i>1911</i> <i>spc. cemento portland</i>	<i>1400</i>	<i>156</i>	<i>21840</i>	

Recubi
Gabino Garcia

S. E. u. D.

Bachman *(faint, mirrored text)*

Deposito del Cemento Portland de la Fabrica de BARRALTA *(faint, mirrored text)*

PASAJES *(faint, mirrored text)*

2

Mes	Dias	Pasajes	Mts.
			4-220



LIBRAMIENTO Núm. 16

Año de 1919

Mes de Diciembre

CAPÍTULO 6

ARTÍCULO 2

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a D. Gabino Garcia, la cantidad de doscientas diez y ocho pesetas con cuarenta céntimos, para pago de 28 sacos de cemento portland.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Diciembre de 1919.

EL ALCALDE,



Regino Guezala

Son Ptas. -218,40-

Tomé razón:

EL CONTADOR Luis

Fidel Otegui

RECIBÍ.

Quipúzcoa

Municipio de

LIBRAMIENTO

Núm. de

Año de 191

Mes de

Cantón

Artículo

Recibo de esta villa

El Ayuntamiento municipal de la misma villa de los señores que con su poder y en su nombre, en el día de...
...de...
...de...
...de...

En virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibo del interesado, se da en cuenta la referida cantidad.

En esta villa de... de 191...
En...

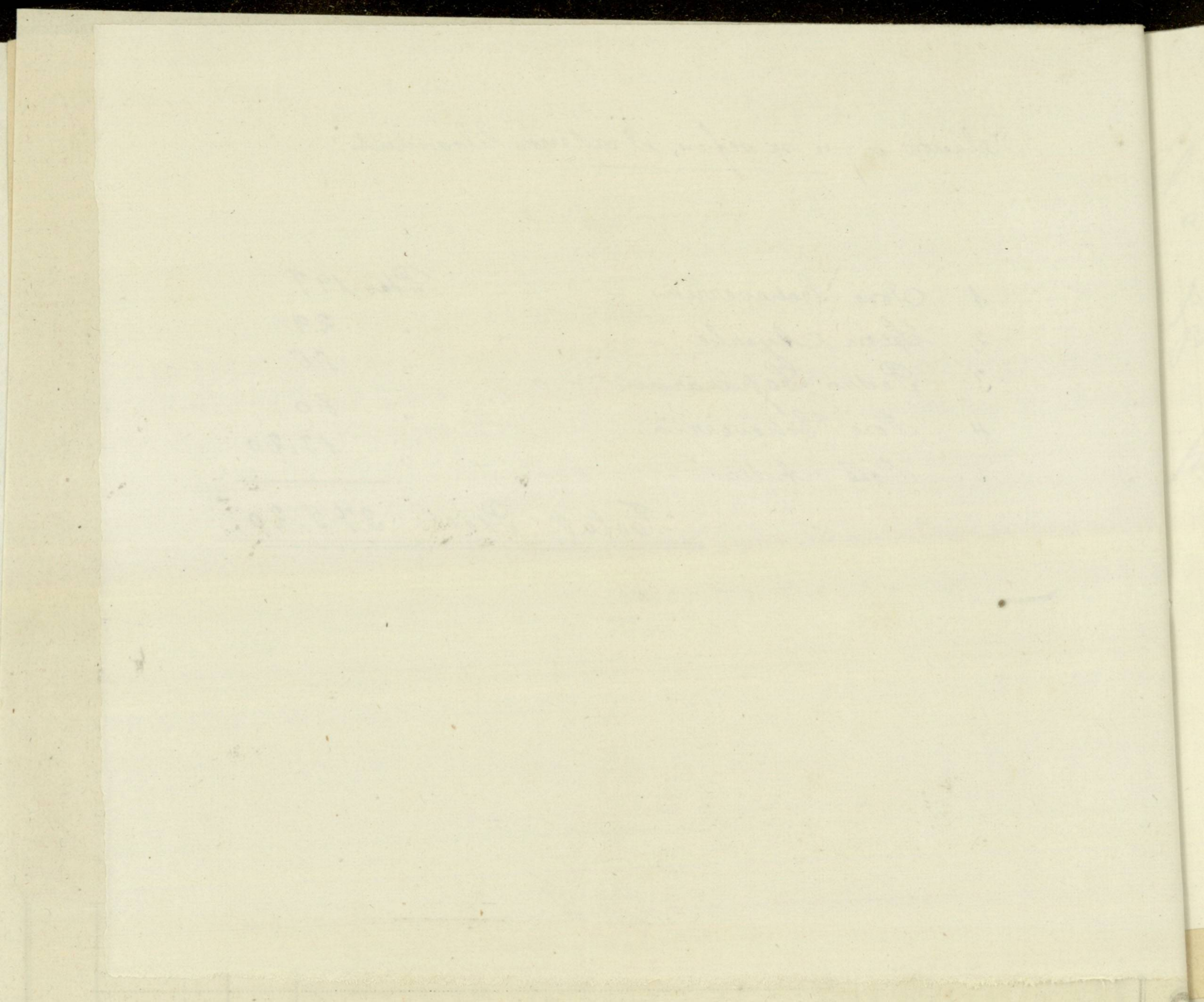
Son Plaz...

[Signature]

CHILIND

Relación a que se refiere el anterior libramiento

1.	José Echeverría	- - - - -	Ptas 197
2.	Leon Ayerbe	- - - - -	" 29
3.	Pedro Capararain	- - - - -	" 56
4.	José Echeverría	- - - - -	" 80
5.	José Antía	- - - - -	" 13,20
			<hr/>
		Total	Ptas. 375,20
			<hr/> <hr/>



El Ayuntamiento de esta Universidad al que suscribe

Debe

Arreglo de la cantería general del apuro

Por 6 dias de jornal a Hilario Olasagasti	30. "
" 6 " " a Balbino Saizar	27. "
Por pan y vino dado a los que se ocuparon por prestación personal	80. "
Por carbón y leña	10. "
Por arreglo de herramientas	10
Por 2 dias de jornal al carretero Francisco Salaverria	40
Total pts	<u>197</u>

Lezo 20 Junio de 1919.

Recibi

José Zuberraino

Let's begin with the first of these...
The first of these is the...

Chapter of the...

30. The first of these is the...

27. The second of these is the...

The third of these is the...

10. The fourth of these is the...

10. The fifth of these is the...

10. The sixth of these is the...

Total 117

Done at Paris on 1919
For the...

El Ayuntamiento de Lerma
a' Sean Syerke

por 5 sacos de cemento a 3 ps.	15.00
por 2 m ³ de arena a 7.00	<u>14.00</u>
Total pesetas	<u>29.00</u>

enterada el 6 de junio de 1919

Recibí
Sean Syerke

29
- 197
80

306

HOJALATERÍA

PEDRO * LAPAZARÁN

Manufactura en Zinc y Plomo ~ Cristalería y Pinturas

~ ~ ~ Tuberías y llaves para aguas de presión ~ ~ ~



Ex. *Ilustre Ayuntamiento de Lina* Debe:

Mes	Día	Pasajes (Ancho) <i>23 de base de 1919</i>	Precio	IMPORTE	
				Pesetas	Cts.
<i>Mayo</i>	<i>27</i>	<i>ancho de tubería de agua sacabocado tubo</i>			
	<i>28</i>	<i>de plomo suyo sacado el de hierro</i>			
		<i>material para casaca ferrilla y tubos</i>			
		<i>hierro dulce en sistema de tubo plano</i>			<i>20</i>
		<i>de garras y en dicho trabajo</i>	<i>8</i>		<i>36</i>
					<i>56</i>

Ata
Recibi
Pedro Lapazarán

HONORABILIDAD

PE德罗 · 巴扎兰

El Encargado de Negocios de Chile en España

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

Don Pedro Bazarán

El Ayunt: de esta Universidad al que suscribe

Debe

Por pan y vino dado a los vecinos que han trabajado por prestación en el arreglo

de la cañeria del agua - - - - - 70

Por carbon y leña - - - - - 10

Total ptas. - - 80

Lezo 20 Junio de 1919

Recibi,
Josi Cebanero

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Faint, illegible handwriting in the middle section of the page.

Faint, illegible handwriting in the lower section of the page.

Faint, illegible handwriting at the bottom of the page.

ALMACÉN DE FERRETERIA Y QUINCALLA

TALLERES DE LINTERNERÍA, HOJALATERÍA Y PINTURAS □ □ □
 □ □ □ FÁBRICA ELECTRO-MECÁNICA DE ENVASES METÁLICOS



:-: REPRESENTANTE EXCLUSIVO para la Región Vasco-Navarra de las acreditadas TUBERÍAS DE CHAPA DE ACERO ASFALTADAS con enchufe de Precisión y Rosca

Representación y Depósito exclusivos de las "FUNDICIONES DE RENTERÍA"

VITERI, 2 * **JOSÉ ANTÍA** * TELÉFONO 1

Sr. *Hlte Ayuntamiento Lerio* **DEBE:**

Mes	Día		Precio	Pesetas	Cts.
		Rentería 31 de Mayo de 1919			
Mayo	1	4 Kls plomo	0,90	3 60	
"	"	1/2 Kl cuerda		1 60	
"	"	1 Tapon 1/2		0 50	
"	"	manit de obra		4 50	
		Total p ^a		13 20	

Recibido
José Antía

LIBRAMIENTO Núm. *57*

Año de 19 *19*.

Mes de *Diciembre*

CAPÍTULO *6*

ARTÍCULO *4*

D. *Regino Guezala*

Alcalde de esta villa

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a Dlos Sres. que se expresan en la adjunta relación, la cantidad de trescientas setenta y cinco pesetas con veinte centimos, para pago de sus facturas unidas a continuación.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo *31* de *Diciembre* de 19 *19*.

EL ALCALDE,

Regino Guezala



Son Ptas. *-375, 20-*

Tomé razón:

EL CONTADOR *Ind*

Fidel Otegui

RECIBÍ.

LIBRAMIENTO

Núm.

Día de 19...

Mesa de...

Cartera

Artículo

Alcaldía de esta villa

2

El Ayuntamiento municipal de la misma saluda a los señores que conan en el poder, a Dios sea en su favor, en la...

Y en virtud de este libramiento, queda ordenado por el Ayuntamiento y con el Recibo del interesado, se deba en cuenta la referida...

cantidad

En esta villa a los...

El Alcalde

Son Plaz...

El Contador

Asesor



LIBRAMIENTO Núm. 28.

Año de 1919.

Mes de Julio

CAPÍTULO 7

ARTÍCULO 3

D. Regino Guezala

Alcalde de esta villa de Lezo.

El Depositario municipal de la misma satisfará, de los fondos que obran en su poder, a Da Depositaria Municipal de San Sebastián, la cantidad de doscientas tres pesetas y cuarenta y cinco céntimos, para pago de las atenciones de la cárcel del Partido, correspondientes al presente año.

Y en virtud de este libramiento, tomada razón por Contaduría y con el Recibí del interesado, se datará en cuenta la referida cantidad.

Lezo 31 de Julio de 1919.

EL ALCALDE

Regino Guezala

Son Ptas. -203,45-

Tomé razón:
EL CONTADOR,

Fidel Otegui



RECIBI,

EL DEPOSITARIO

[Signature]

TOMÉ RAZÓN

El Contador

[Signature]

Quipúzgo

LIBRAMIENTO

Núm. 1

Día de Julio

Año 1911

El Sr. Jefe de la Policía

El Sr. Jefe de la Policía Municipal de la misma ciudad, de los señores que vive en su poder, a la Secretaría Municipal de esta ciudad, la cantidad de diez y seis pesos y cinco centavos, para pago de las prestaciones de la ciudad, al Sr. Jefe de la Policía, correspondientes al presente año.

Y es virtud de este libramiento, tomados todos por Contaduría y con el Recibo del interesado, se debiera en cuenta la referida cantidad.

En la ciudad de Quipúzgo, a los 31 de Julio de 1911.



Son Plaz...

EL DELEGADO

EL CONTADOR

Handwritten signature of the Delegado.

Handwritten signature of the Contador.

Handwritten signature of the Contador.

Vertical stamp on the right edge: ...MUNICIPALIDAD DE QUIPUZGO...

Gastos



Depositaria de fondos municipales de LEXO.

Año de 1919.

Capítulo 9º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA		Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
					Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
35	Septbre	30	3º	Satisfecho a D. Nicasio Pagola, por gratif. a la Banda.	250			
58	Dicbre	31	"	Id a varios por sus facturas.	34750		59750	
59	Dicbre	31	5º	Id a la Caja de Ahorros de la Provincia, por la 21ª anualidad, por el préstamo de 15.000 ptas.	1.15315			
60	Dicbre	31	"	Id id id por interés de 24 Obligaciones.	480		1.63315	
61	Dicbre	31	8º	Id a D. Florencio Olaciregui, Admor. de la Tra. Basquera de Latriestegui, por canon manantial.	75			
62	Dicbre	31	"	Id a D. Regino Salaverria, por el alquiler del local del Juzgado municipal.	60			
63	Dicbre	31	"	Id a la Tesoreria General de la Provincial por el impuesto de 4% sobre sueldos y 1% por pagos del Ayuntamiento.	16493		2.99993	
<u>Total Pesetas</u>								2.53058

Gastos



Depositaria de fondos municipales de Lexo.

Año de 1919.

Capítulo 11.º

RELACIÓN N.º de PAGOS verificados por el expresado concepto.

Número de los libramientos	SU FECHA	Número del artículo	EXPLICACIÓN DE LOS PAGOS	CANTIDADES PARCIALES		CANTIDADES TOTALES	
				Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
4	Enero 31	1.º	Satisfecho a D. Ignacio María Urbita, por un armario para el Ayuntamiento municipal.			180	00
12	Marzo 31	"	Satisfecho a D. Pedro Barrios, por reconocimiento de moros del actual remplazo.			425	00
13	Marzo 31	"	Id a D.ª María Capiaín, por su pensión			90	00
24	Junio 30	"	Id id id			91	00
36	Septbre 30	"	Id id id			92	00
64	Dicbre 31	"	Id id id			92	00
65	Dicbre 31	"	Id a D. Nicasio Pagola, por la diferencia de su sueldo			195	00
66	Dicbre 31	"	Id a D. Nicasio Pagola, por la diferencia del alquiler que se paga de las casas habitaciones de los D.ºs. Maestros.			298	00
				Total Pesetas.		1.080	50

C-2

Arqueo del día 31 de Marzo de 1918.

En Iezo a treinta y uno de Marzo de mil novecientos diez y ocho;
Reunidos los Sres. D. Regino Guezala Alzate, Alcalde, D. Fidel Otegui Zapiain,
Contador, y D. Federico de la Puente Alzate, Depositario de fondos municipales,
para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	330	44	2.874	32
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	2.543	88		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			967	90
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			1.906	42

Clasificación de dicha existencia

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
En billetes del Banco de España.	1.000		1.906	42
En Plata	906			
En Calderilla.		42		
En cartas de pago pendientes de cobro, números.				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			"	"
.				
.				

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	1.000		1.906	42
Plata	906			
Calderilla		42		
Cartas de pago pendientes de cobro, números.				
TOTAL.			1.906	42

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

El Contador,

El Depositario,

Fidel Otegui

Informe del Sr. D. Juan de Dios...

Yo, Sr. D. Juan de Dios, en virtud de las facultades que me ha conferido el Sr. D. [Nombre], he tenido el honor de visitar el Hospital de San Juan de Dios, y he visto que el mismo se encuentra en un estado de ruina y abandono, por lo que he creído conveniente hacer presente a V. E. lo que he visto y oído, para que se tome las medidas que correspondan a la conservación y mejora del mismo.

N.º	Nombre	Edad	Sexo	Estado
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10

Clasificación de dicha asistencia

La asistencia del Hospital de San Juan de Dios, se divide en tres clases, a saber: la de San Juan de Dios, la de San Juan de los Rios, y la de San Juan de los Baños.

N.º	Nombre	Edad	Sexo	Estado
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10

En la Caja de San Juan de Dios, se encuentran los siguientes datos:

El Sr. D. Juan de Dios, en virtud de las facultades que me ha conferido el Sr. D. [Nombre], he tenido el honor de visitar el Hospital de San Juan de Dios, y he visto que el mismo se encuentra en un estado de ruina y abandono, por lo que he creído conveniente hacer presente a V. E. lo que he visto y oído, para que se tome las medidas que correspondan a la conservación y mejora del mismo.

Yo, Sr. D. Juan de Dios, en virtud de las facultades que me ha conferido el Sr. D. [Nombre], he tenido el honor de visitar el Hospital de San Juan de Dios, y he visto que el mismo se encuentra en un estado de ruina y abandono, por lo que he creído conveniente hacer presente a V. E. lo que he visto y oído, para que se tome las medidas que correspondan a la conservación y mejora del mismo.

Arqueo del día 30 de Junio de 1918.

En Lezo a treinta de Junio de mil novecientos diez y ocho;
 Reunidos los Sres. D. Regino Guezala Alzate, Alcalde, D. Fidel Otegui Zapiain,
 Contador, y D. Federico de la Fuente Alzate, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	4.906,	42	4.700,	81
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	2.794,	39		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			940,	50
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			3.760,	31

Clasificación de dicha existencia

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
En billetes del Banco de España.	3000			
En Plata	760			
En Calderilla.		31	3.760,	31
En cartas de pago pendientes de cobro, números				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			"	"

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	3.000			
Plata	760		3.760,	31
Calderilla		31		
Cartas de pago pendientes de cobro, números				
TOTAL.			3.760,	31

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

El Depositario,

El Contador,

Fidel Otegui

Informe del Estado de la Nación de 1914

El presente informe tiene por objeto dar cuenta de la marcha de la República durante el año 1914, y de la situación en que se encuentra al presente. El informe se divide en tres partes: la primera trata de la situación política, la segunda de la económica y la tercera de la social.

Artículo	1913	1914
1. Gastos	100.000.000	120.000.000
2. Ingresos	80.000.000	90.000.000
3. Saldo	20.000.000	30.000.000

Clasificación de los gastos

Los gastos se clasifican en gastos ordinarios y gastos extraordinarios. Los gastos ordinarios son los que se efectúan en forma regular y los gastos extraordinarios son los que se efectúan en forma excepcional.

En la Caja de los Gastos

Artículo	1913	1914
1. Gastos	100.000.000	120.000.000
2. Ingresos	80.000.000	90.000.000
3. Saldo	20.000.000	30.000.000

En la Caja de los Ingresos y del Tesoro

Los ingresos se clasifican en ingresos ordinarios y ingresos extraordinarios. Los ingresos ordinarios son los que se efectúan en forma regular y los ingresos extraordinarios son los que se efectúan en forma excepcional.

En la Caja

El Estado

El Gobierno

Arqueo del día 30 de Septiembre de 1918.

En Lezo a treinta de Septiembre de mil novecientos diez y ocho,
 Reunidos los Sres. D. Regino Guezala Alzate, Alcalde, D. Fidel Otegui Zapiain,
 Contador, y D. Federico de la Fuente y Alzate, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	3.760,	31	6.995,	68
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	3.235,	37		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			2.082,	65
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			4.913,	03

Clasificación de dicha existencia

En billetes del Banco de España.	4.000			
En Plata	913,			
En Calderilla.			034.913,	03
En cartas de pago pendientes de cobro, números				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			n.	n.

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	4.000			
Plata	913,		4.913,	03
Calderilla			03	
Cartas de pago pendientes de cobro, números				
TOTAL.			4.913,	03

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

El Contador,

El Depositario,

Fidel Otegui

Informe del Director de la Caja de Pensiones para la Vejez de 1914

En el mes de Julio de 1914, el Director de la Caja de Pensiones para la Vejez, Sr. D. Manuel de los Angeles, ha tenido el honor de recibir de Sr. D. Manuel de los Angeles, Director de la Caja de Pensiones para la Vejez, un informe sobre el estado de la Caja durante el mes de Julio de 1914.

Concepto	Cantidad
Saldo a favor de la Caja	1.000,00
Depositos recibidos	1.000,00
Pagos realizados	1.000,00
Saldo a favor de la Caja	1.000,00

Clasificación de los recursos

Los recursos de la Caja de Pensiones para la Vejez se clasifican en los siguientes: recursos propios, recursos de donaciones, recursos de subsidios, recursos de intereses, recursos de rentas, recursos de otros conceptos.

Concepto	Cantidad
Recursos propios	1.000,00
Recursos de donaciones	1.000,00
Recursos de subsidios	1.000,00
Recursos de intereses	1.000,00
Recursos de rentas	1.000,00
Recursos de otros conceptos	1.000,00
Total	6.000,00

En la Caja de una llave a cargo exclusivo del Depositario

En la Caja de una llave a cargo exclusivo del Depositario, se han realizado los siguientes pagos:

Concepto	Cantidad
Pagos realizados	1.000,00
Saldo a favor de la Caja	1.000,00
Total	2.000,00

Manuel de los Angeles
Director

Manuel de los Angeles
Director

Arqueo del día 31 de Diciembre de 1918.

En Lezo a treinta y uno de Diciembre de mil novecientosdiez y ocho;
 Reunidos los Sres. D. Regino Guezala Alzate, Alcalde, D. Fidel Otegui Zapiain,
 Contador, y D. Federico de la Puente Alzate, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	4.913,	03	9.358,	08
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	4.445,	15		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			8.164,	08
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			1.194,	10

Clasificación de dicha existencia

En billetes del Banco de España.	1.000			
En Plata	194,	00		
En Calderilla.			101.194,	10
En cartas de pago pendientes de cobro, números.....				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			"	"

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	1.000			
Plata	194		1.194,	10
Calderilla				
Cartas de pago pendientes de cobro, números.....				
TOTAL.			1.194,	10

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

El Contador,

El Depositario,

Fidel Otegui

Informe del Director de la Caja de Pensiones para la Vejez de 1914

En virtud de lo dispuesto en el artículo 1.º de la Ley de 1.º de Mayo de 1908, y en cumplimiento de lo establecido en el artículo 1.º de la Ley de 1.º de Mayo de 1910, he tenido el honor de someter a V. E. el presente informe sobre el estado de la Caja de Pensiones para la Vejez al 31 de Diciembre de 1914.

Concepto	Cantidad
Capital	1.000.000,00
Reserva	1.000.000,00
Activo	2.000.000,00
Pasivo	2.000.000,00
Total	2.000.000,00

Clasificación de dicha existencia

En billetes del Banco de España: 1.000.000,00
 En Plata: 1.000.000,00
 En Oro: 0,00
 En otros de pago pendientes de cobro, números: 0,00

Proceder de la Caja de Pensiones para la Vejez, en virtud de lo establecido en el artículo 1.º de la Ley de 1.º de Mayo de 1908, y en cumplimiento de lo establecido en el artículo 1.º de la Ley de 1.º de Mayo de 1910.

En la Caja de tres llaves

Concepto	Cantidad
Capital	1.000.000,00
Reserva	1.000.000,00
Activo	2.000.000,00
Pasivo	2.000.000,00
Total	2.000.000,00

En la Caja de una llave a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España: 1.000.000,00
 Plata: 1.000.000,00
 Oro: 0,00
 En otros de pago pendientes de cobro, números: 0,00

Todo lo anterior se halla consignado en el libro de la Caja de Pensiones para la Vejez, en virtud de lo establecido en el artículo 1.º de la Ley de 1.º de Mayo de 1908, y en cumplimiento de lo establecido en el artículo 1.º de la Ley de 1.º de Mayo de 1910.

El Director de la Caja de Pensiones para la Vejez



Arqueo del día 31 de Marzo de 1919.

En Seis a treinta y uno de Marzo de mil novecientos diez y nueve;
 Reunidos los Sres. D. Regino Guesala, Alcalde, D. Fidel Otegui,
 Contador, y D. Federico de la Puente, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	1.194	10	5.157	56
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémos	3.963	46		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			1.110	49
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			4.047	16

Clasificación de dicha existencia

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
En billetes del Banco de España.	4.000	u.		
En Plata	47	u.		
En Calderilla.		16	4.047	16
En cartas de pago pendientes de cobro, números				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			"	

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.				
Plata	47	u.	4.047	16
Calderilla		16		
Cartas de pago pendientes de cobro, números				
TOTAL.			4.047	16

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

Regino Guesala

El Depositario,

Federico de la Puente

El Contador,

Fidel Otegui



[Faint, illegible title or header text]

[Faint grid or table structure]

<i>[Faint header 1]</i>	<i>[Faint header 2]</i>

[Faint grid or table structure]

<i>[Faint header 1]</i>	<i>[Faint header 2]</i>

[Faint, illegible text block]

[Faint, illegible text block]

[Faint, illegible text block]

[Faint, illegible text block]

[Faint, illegible text block]

[Faint, illegible text block]

[Faint, illegible text block]

1921

Existencia - 6286.73
Recaudada - 3854.32 10.141.05
Satisfecho - 1.021.

Exist - 9.110.05
Recaudada - 4.604.61 13.714.66
Satisfecho - 2943.50

Exist - 12.771.16
Recaudada - 4.968.52 17.739.68
Satisfecho - 919

Exist - 16.820.68
Recaudada - 5.812.27 22.632.95
Satisfecho - 13.041.31

Existencia 9.591.60

Arqueo del día 30 de Junio de 1919.

En Sexo a treinta de Junio de mil novecientos diez y nueve;
 Reunidos los Sres. D. Regino Guevara, Alcalde, D. Fidel Otegui,
 Contador, y D. Federico de la Puente, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	4.047	16	8.127	99
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	4.080	83		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			986	"
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			7.141	99

Clasificación de dicha existencia

En billetes del Banco de España.	7.000	"		
En Plata	141	"		
En Calderilla.		99	7.141	99
En cartas de pago pendientes de cobro, números				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			"	

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	7.000	"		
Plata	141	"	7.141	99
Calderilla		99		
Cartas de pago pendientes de cobro, números				
TOTAL.			7.141	99

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

Regino Guevara

El Depositario,

Federico de la Puente

El Contador,

Fidel Otegui



Clasificación de otros extranjeros

La lista del país en la que
 En País
 En la ciudad
 En caso de pago posterior de otros extranjeros

En la Casa de los Extranjeros

Lista del país en la que
 País
 Ciudad
 En caso de pago posterior de otros extranjeros

[Handwritten signature]

Re
 Co
 po

Arqueo del día 30 de Septiembre de 1919.

En Severo a treinta de Septiembre de mil novecientos diez y nueve;
 Reunidos los Sres. D. Regino Guesala, Alcalde, D. Fidel Otegui,
 Contador, y D. Federico de la Puente, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	7.141	99	12.003	75
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	4.861	76		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			1.337	45
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			10.666	30

Clasificación de dicha existencia

En billetes del Banco de España.	10.500	u.		
En Plata	166	u.		
En Calderilla.		30	10.666	30
En cartas de pago pendientes de cobro, números				
			Igual	

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata				

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	10.500	u.		
Plata	166	u.		
Calderilla		30	10.666	30
Cartas de pago pendientes de cobro, números				
TOTAL.			10.666	30

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

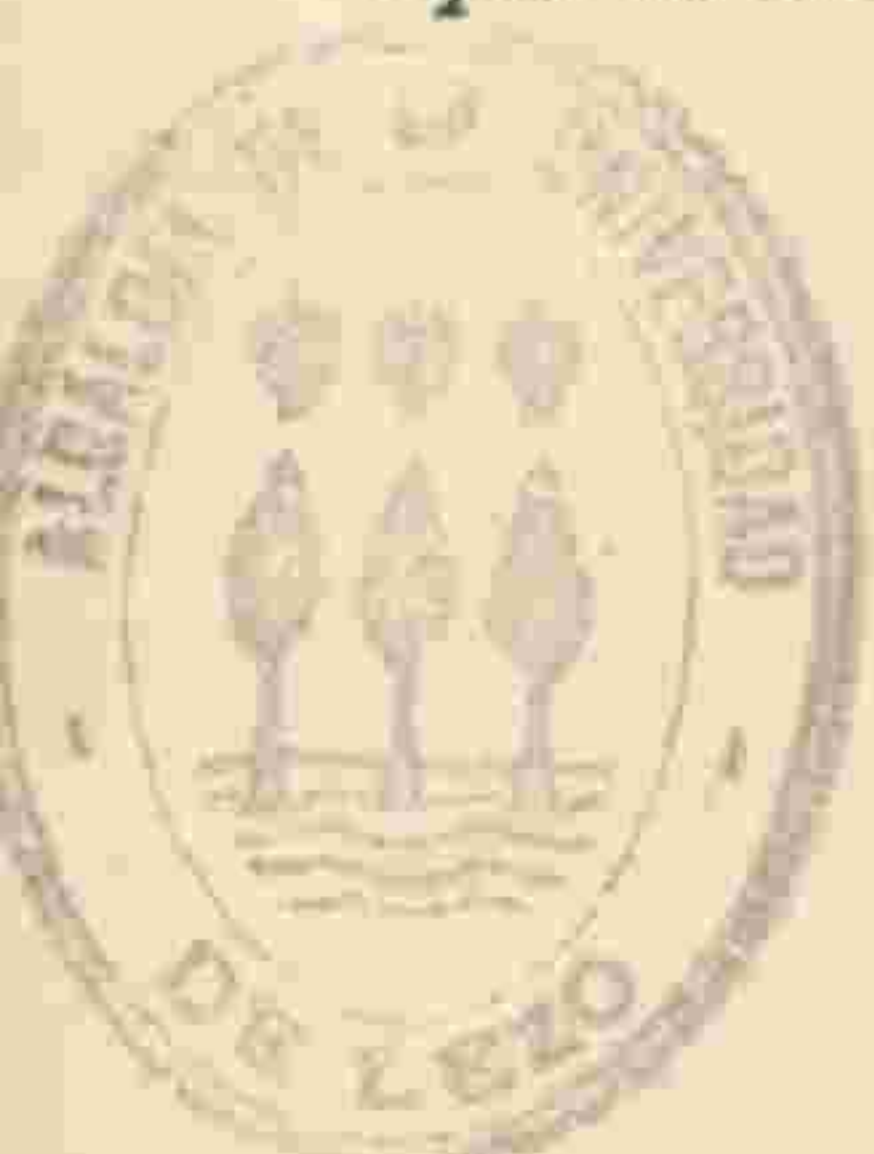
Regino Guesala

El Depositario,

Federico de la Puente

El Contador,

Fidel Otegui



Informe del día 30 de Septiembre de 1910

En el día 30 de Septiembre de 1910, se reunió el Consejo de Administración de la Caja de Pensiones para la Vejez, con el objeto de dar cuenta de los resultados de la gestión durante el mes de Septiembre y del primer trimestre de 1910.

Saldo a favor	1.000,00
Entradas	1.500,00
Salidas	500,00
Total	2.000,00

Clasificación de dicha existencia

Existencia del erario nacional
 Resarcido desde dicho erario según certificaciones
 Resarcido durante igual período en virtud de liquidaciones
 Resarcido para el seguro de vejez

En billetes del Banco de España
 En Plata
 En Castellón
 En otros de pago pendiente de cobro, números

Procedida después a revisar los libros que constituyen la cuenta corriente en los dos libros de la liquidación mensual, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Saldo a favor	1.000,00
Entradas	1.500,00
Salidas	500,00
Total	2.000,00

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España
 Plata
 Castellón
 Otros de pago pendiente de cobro, números

Y después por tratarse de otro trimestre igual en los conceptos en respectos de los anteriores.

Reunión
 Contable
 para

[Faint signatures and stamps at the bottom of the page]

Arqueo del día 31 de Diciembre de 1919.

En Sexo a treinta y uno de Diciembre de mil novecientos diez y nueve.
 Reunidos los Sres. D. Regino Guesala, Alcalde, D. Fidel Otegui,
 Contador, y D. Federico de la Puente, Depositario de fondos municipales,
 para practicar el arqueo, dió el resultado siguiente:

	Pesetas	Cts.	Pesetas	Cts.
Existencia del arqueo anterior	10,666	30	11,932	54
Recaudado desde dicho arqueo, según cargarémes	4,266	24		
Satisfecho durante igual período, en virtud de libramientos			8,520	42
EXISTENCIA PARA EL ARQUEO SIGUIENTE.			6,412	11

Clasificación de dicha existencia

En billetes del Banco de España.	6,000	u.		
En Plata	412	u.		
En Calderilla.			11	6,412 11
En cartas de pago pendientes de cobro, números.....				
Igual				

Procedióse después a encerrar los valores que constituyen la citada existencia en las dos Cajas de la Depositaria municipal, en esta forma:

En la Caja de tres llaves

Billetes del Banco de España.				
Plata			"	

En la Caja de una llave, a cargo exclusivo del Depositario

Billetes del Banco de España.	6,000	u.		
Plata	412	u.		
Calderilla			11	6,412 11
Cartas de pago pendientes de cobro, números.....				
TOTAL.				6,412 11

Y dándose por terminado el acto, retirando cada uno de los concurrentes su respectiva llave, se extendió la presente acta, que firman los expresados señores.

El Alcalde,

Regino Guesala

El Contador,

Fidel Otegui

El Depositario,

Federico de la Puente



Informe del día 31 de Agosto de 1917

El Sr. Jefe de la Oficina de Estadística, Sr. D. José de la Puente y Guzmán, me ha encargado que presente a V. E. el resultado de los trabajos realizados durante el mes de Agosto de 1917.

Clase	Anterior	Actual	Total
Extracción de residuos	100	100	200
Extracción de cenizas	200	200	400
Extracción de escoria	100	100	200
Extracción de lodos	50	50	100
Extracción de otros residuos	20	20	40
Total	570	570	1140

Clasificación de dichos extraccions

Existencia del residuo anterior.
Residuo de dicho residuo según extracciones.
Resultado durante igual período en virtud de los aumentos.

Las extracciones de residuos se refieren a los datos de la Oficina de Estadística, en esta forma:

En la Caja de tres líneas

Clase	Anterior	Actual	Total
Extracción de residuos	100	100	200
Extracción de cenizas	200	200	400
Extracción de escoria	100	100	200
Extracción de lodos	50	50	100
Extracción de otros residuos	20	20	40
Total	570	570	1140

En la Caja de una línea a cargo exclusivo del Depósito

Extracción de residuos de España.
Extracción de cenizas.
Extracción de escoria.
Extracción de lodos.
Extracción de otros residuos.

Y además por aumento del residuo anterior, resultado de los trabajos realizados durante el mes de Agosto de 1917.

(Handwritten signatures and notes)